



URZĄD STATYSTYCZNY W KRAKOWIE
STATISTICAL OFFICE IN KRAKÓW

BIULETYN STATYSTYCZNY

**WOJEWÓDZTWA
MAŁOPOLSKIEGO**

STATISTICAL BULLETIN

**OF
MAŁOPOLSKIE
VOIVODSHIP**

I KWARTAŁ

Ist QUARTER

2012

INFORMACJE I OPRACOWANIA
STATYSTYCZNE

STATISTICAL INFORMATION
AND ELABORATIONS

ROK XIV

YEAR XIV

KRAKÓW — **MAJ** — 2012
MAY

WYDAWCA**EDITOR**

Urząd Statystyczny w Krakowie
ul. Kazimierza Wyki 3
31-223 Kraków

*Statistical Office in Kraków
3 Kazimierza Wyki St
31-223 Kraków*

Tel. 12 41 56 011, fax 12 36 10 191

E-mail: sekretariatuskrrk@stat.gov.pl

Biuletyn Statystyczny Województwa Małopolskiego przygotowano
w Dziale Opracowań Regionalnych Małopolskiego Ośrodka Badań Regionalnych

*Statistical Bulletin of Małopolskie Voivodship was elaborated
in Regional Studies Division of Małopolska Regional Studies Centre*

ISSN 2084-8951

Publikacja dostępna w Internecie

Publication available on the Internet

www.stat.gov.pl/krak

ZNAKI UMOWNE

Kreska	(–)	–	zjawisko nie wystąpiło.
Zero	(0)	–	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5;
	(0,0)	–	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05.
Kropka	(.)	–	zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych.
Znak	x	–	wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe.
Znak	*	–	oznacza, że dane zostały zmienione w stosunku do już opublikowanych.
Znak	Δ	–	oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji.
Znak	#	–	oznacza, że dane nie mogą być publikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej.
“f”		–	oznacza „w tym”, tj. nie podaje się wszystkich składników sumy.

SYMBOLS

(–)	–	<i>magnitude zero.</i>
(0)	–	<i>magnitude not zero, but less than 0,5 of a unit;</i>
(0,0)	–	<i>magnitude not zero, but less than 0,05 of a unit.</i>
(.)	–	<i>data not available or not reliable.</i>
x	–	<i>not applicable.</i>
*	–	<i>data revised.</i>
Δ	–	<i>categories of applied classification are presented in abbreviated form.</i>
#	–	<i>data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Official Statistics.</i>
“f”	–	<i>term "of which", indicates that not all elements of sum are given.</i>

WAŻNIEJSZE SKRÓTY ABBREVIATIONS

zł	–	złoty <i>złoty</i>
tys.	–	tysiąc <i>thousand</i>
mln	–	million <i>million</i>
t	–	tona <i>tonne</i>
dt	–	decytona <i>decition</i>
kg	–	kilogram <i>kilogram</i>
g	–	gram <i>gram</i>
l	–	litr <i>litre</i>
ml	–	mililitr <i>mililitre</i>

m	–	metr <i>metre</i>
m ²	–	metr kwadratowy <i>square metre</i>
m ³	–	metr sześcienny <i>cubic dekametre</i>
szt.	–	sztuka <i>piece, unit</i>
cd. cont.	–	ciąg dalszy <i>continued</i>
dok. cont.	–	dokończenie <i>continued</i>
tabl.	–	tablica <i>table</i>
PKD	–	Polska Klasyfikacja Działalności <i>NACE clasification</i>
PKWiU	–	Polska Klasyfikacja Wyrobów i Usług <i>PRODCOM</i>

UWAGI OGÓLNE

1. Dane zamieszczone w Biuletynie Statystycznym – jeśli nie zaznaczono inaczej – podano w **każdorazowym podziale administracyjnym kraju**.

2. Dane prezentowane dla województwa, podregionów i powiatów odpowiadają poziomowi 2, 3 i 4 **Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)**, opracowanej na podstawie Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS obowiązująca od 1 I 2008 r. wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 XI 2007 r. (Dz. U. Nr 214, poz. 1573, z późniejszymi zmianami) w miejsce obowiązującej do 31 XII 2007 r. **Podregiony** (poziom 3) grupują jednostki szczebla powiatowego.

3. Dane prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności – PKD 2007**, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczych we Wspólnocie Europejskiej – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 wprowadzona została z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885).

4. Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD 2007 według sekcji i działów.

5. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności, tj. zaliczane do sektora publicznego i prywatnego. Do **sektora publicznego** zalicza się podmioty stanowiące własność państwową (Skarbu Państwa i państwowych osób prawnych), własność jednostek samorządu terytorialnego oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora publicznego. Do **sektora prywatnego** zalicza się podmioty gospodarki narodowej stanowiące własność prywatną krajową (osób fizycznych i pozostałych jednostek prywatnych), własność zagraniczną (osób zagranicznych) oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora prywatnego lub brakiem przewagi sektorowej w kapitale (mieniu) podmiotu.

6. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

7. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj.: osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

8. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

GENERAL NOTES

1. Data in the Statistical Bulletin, unless otherwise indicated, are presented according to **administrative division of the country in a given period**.

2. Data presented for voivodship, subregions and powiats correspond to levels 2, 3 and 4 of the **Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS)**, compiled on the basis of the Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obligatory in countries of the European Union. NTS in force since 1st January 2008 was introduced by the decree by the Council of Ministers, of 14th November 2007 (Journal of Laws No. 214, item 1573, with later amendments) replacing the NTS in force until 31st December 2007. **Subregions** (level 3) group powiat-level units.

3. Data are presented in accordance with the **Polish Classification of Activities – PKD 2007**, compiled on the basis of Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 was introduced on 1st January 2008 by the decree of Council of Ministers of 24th December 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885).

4. Statistical data are presented in accordance with NACE Rev. 2 as arranged by sections and divisions.

5. Presented data cover units of the national economy regardless of ownership, i.e. included in the public and private sectors. The **public sector** includes entities of state ownership (of the State Treasury and state legal persons), local self-government entities ownership and “mixed ownership” with a predominance of capital (property) of public sector entities. The **private sector** includes entities of private domestic ownership (of natural persons and other private entities), foreign ownership (of foreign persons) and “mixed ownership” with a predominance of capital (property) of private sector entities or lack of predominance of public or private sector in capital (property) of the entity.

6. Data are compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.

7. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e.: legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

8. The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity, i.e., production and service activity, on their own-account in order to earn a profit.

9. W Biuletynie Statystycznym **dane** w zakresie:

- 1) pracujących, zatrudnienia i wynagrodzeń dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, w których liczba pracujących przekracza 9 osób, przy czym (z wyjątkiem pracujących) dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i in.;
 - 2) wyników finansowych przedsiębiorstw niefinansowych oraz nakładów inwestycyjnych dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe (z wyjątkiem podmiotów, których podstawowym rodzajem działalności jest działalność zaklasyfikowana według PKD 2007 do sekcji „Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo” oraz „Działalność finansowa i ubezpieczeniowa”), w których liczba pracujących przekracza 49 osób;
 - 3) skupu produktów rolnych:
 - za okresy miesięczne pochodzą z meldunków o ilości skupu realizowanego przez osoby prawne i samodzielne jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej,
 - za okresy półroczne (z miesięcznym opóźnieniem) uwzględniają korekty wynikające ze sprawozdawczości obejmującej również osoby fizyczne prowadzące skup o wartości przekraczającej 10 tys. zł.Zarówno dane miesięczne, meldunkowe jak i ze sprawozdawczości półrocznej obejmują skup produktów rolnych tylko od producentów z terenu województwa.
- Wskaźniki dynamiki liczone są w zakresie porównywalnym na bazie danych meldunkowych, a po półroczu – po uwzględnieniu korekt wynikających ze sprawozdawczości półrocznej;
- 4) produkcji sprzedanej przemysłu i budownictwa oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9;
 - 5) produkcji wyrobów dotyczą podmiotów (producentów wyrobów przemysłowych we wszystkich rodzajach działalności), w których liczba pracujących przekracza 49.

10. Informacje odnoszące się do **sektora przedsiębiorstw**, prezentuje się w oparciu o definicję przedsiębiorstwa wprowadzoną w rozporządzeniu Rady (EWG) Nr 696/93 z dnia 15 III 1993 r. w sprawie jednostek statystycznych do celów obserwacji i analizy systemu produkcyjnego we Wspólnocie. Zgodnie z ww. rozporządzeniem, przedsiębiorstwo jest traktowane jako jednostka organizacyjna produkująca wyroby lub świadcząca usługi, która osiąga korzyści z pewnego stopnia samodzielności w podejmowaniu decyzji, w szczególności w zakresie alokacji swoich bieżących zasobów. Przedsiębiorstwo prowadzi jedną lub kilka rodzajów działalności w jednym lub kilku miejscach i jest

9. In the Statistical Bulletin, **data** in regard to:

- 1) employed persons, employment as well as wages and salaries concern entities of the national economy in which the number of employed persons exceeds 9 persons; data do not include paid employees abroad (excluding employed persons) and in social and political organizations, trade unions, etc.;
 - 2) financial results of non-financial enterprises and investment outlays refer to economic entities keeping accounting ledgers (with the exception of entities in which the principal activity is classified as "Agriculture, forestry and fishing" and "Financial and insurance activities" according to the NACE Rev.2), in which the number of employed persons exceeds 49 persons;
 - 3) procurement of agricultural products:
 - for monthly periods comes from reports on the quantity of procurement by legal persons and independent organizational entities without legal personality,
 - for semi-annual periods (with a one month delay) includes revisions resulting from reports and also includes procurement by natural persons when its value exceeds 10 thous. zł.Both monthly, registration and half-yearly reported data include procurement of agricultural products only from producers located on the territory of the voivodship.
- Indices are compiled in comparable conditions on the basis of data reported; after half-year periods – with the correction revisions from reporting half-year system;
- 4) sold production of industry and construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employed persons exceeds 9 persons;
 - 5) production of products refer to entities (producers of industrial products all kinds of activities refer to those units), in which the number of employed persons exceeds 49 persons.

10. Information relating to the **enterprise sector** is presented based on the definition of "enterprise" – introduced by the regulation of the Council (EEC) No. 696/93 of 15 III 1993 on the statistical units for the observation and analysis of the production system in the Community. In accordance with the abovementioned Regulation the enterprise is the smallest combination of legal units that is an organizational unit producing goods or services, which benefits from a certain degree of autonomy in decision-making, especially for the allocation of its

tworzone przez jednostkę prawną lub grupę jednostek prawnych. Sektor przedsiębiorstw obejmuje podmioty prowadzące działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa i pozyskiwania drewna; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa i wydobywania; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych; dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego; naprawy pojazdów samochodowych, włączając motocykle; transportu i gospodarki magazynowej; działalności związanej z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi; informacji i komunikacji; działalności związanej z obsługą rynku nieruchomości; działalności prawniczej, rachunkowo-księgowej i doradztwa podatkowego, działalności firm centralnych (head offices); doradztwa związanego z zarządzaniem; działalności w zakresie architektury i inżynierii; badań i analiz technicznych; reklamy, badania rynku i opinii publicznej; pozostałej działalności profesjonalnej, naukowej i technicznej; działalności w zakresie usług administrowania i działalności wspierającej; działalności związanej z kulturą, rozrywką i rekreacją; naprawy i konserwacji komputerów i artykułów użytku osobistego i domowego; pozostałej indywidualnej działalności usługowej.

11. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o przemyśle, dotyczy to sekcji PKD 2007: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

12. Wartość produkcji i wskaźniki dynamiki, jeżeli nie zaznaczono inaczej, zostały podane bez wyrównań sezonowych.

13. W tablicach – jeśli nie zaznaczono inaczej – dane w ujęciu wartościowym oraz wskaźniki struktury podano w cenach bieżących, a wskaźniki dynamiki na podstawie wartości w cenach stałych. Jako ceny stałe od 2006 r. przyjęto ceny stałe 2005 r. (średnie ceny bieżące 2005 r.).

14. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

15. Dane według sekcji i działów PKD 2007 oraz dane o produkcji wyrobów opracowano metodą przedsiębiorstw (podmiotową).

16. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach *Biuletynu Statystycznego*. Wprowadzone zmiany oznaczono „*”.

17. Ze względu na zaokrąglenia danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się różnić od podanych wielkości „ogółem”.

current resources. An enterprise carries out one or more activities at one or more locations. An enterprise may be a sole legal unit. Enterprise sector includes those entities, which carry out economic activities in the following areas: forestry and logging; marine fishing; mining and quarrying; manufacturing; electricity, gas, steam and air conditioning supply; water supply; sewerage, waste management and remediation activities; construction; wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles; transportation and storage; accommodation and food service activities; information and communication; real estate activities; legal and accounting activities; activities of head offices; management consultancy activities; architectural and engineering activities; technical testing and analysis; advertising and market research; other professional, scientific and technical activities; administrative and support service activities; arts, entertainment and recreation; repair of computers and personal and household goods; other personal service activities.

11. *The category – industry – used in the Bulletin, refers to the NACE Rev. 2 sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas, steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”.*

12. *The value of production and volume indices, if not indicated otherwise, are not seasonally adjusted.*

13. *In the tables, unless otherwise stated, data in terms of value and structural indicators are presented at current prices and indices, on the basis of value at constant prices. As constant prices since 2006, were adopted 2005 constant prices (2005 average current prices).*

14. *In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain-base index method.*

15. *Data by the NACE Rev. 2 sections and divisions and data of production of products are compiled following the enterprise (entity) method.*

16. *Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Statistical Bulletin. Such revised data will be marked with sign “*”.*

17. *Due to the rounding of data processing, in some cases sums of components may slightly differ from the amount given in the item “total”.*

18. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

19. W tablicach zawierających w boczku okresy miesięczne, w przypadku braku informacji podano dane kwartalne, wpisując je na poziomie miesiąca kończącego dany kwartał.

20. Grupowania wyrobów i usług dokonuje się na podstawie Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU 2008), wprowadzonej od 1 I 2009 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 29 X 2008 r. (Dz. U. Nr 207, poz. 1293 z późniejszymi zmianami). PKWiU 2008 została oparta na następujących klasyfikacjach i nomenklaturach międzynarodowych: „Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2”, „Classification of Products by Activity – CPA” oraz „Combined Nomenclature – CN”.

21. W Biuletynie Statystycznym zastosowano skróty niektórych nazw poziomów klasyfikacyjnych z PKD 2007 i PKWiU 2008; skrócone nazwy zostały oznaczone w tablicach znakiem „Δ”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw przedstawia się następująco:

18. *Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.*

19. *In tables presenting monthly data on the side, when such data are not available, quarterly data are shown in the line of the month ending a given quarter.*

20. *Products and goods are grouped in accordance with the Polish Classification of Products and Services (PKWiU 2008), introduced on 1st January 2009 by the decree of Council of Ministers, of 29 October 2008 (Journal of Laws No. 207, item 1293 with later amendments). PKWiU 2008 was compiled on the basis of the following international classifications and nomenclatures: “Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev.2”, “Classification of Products by Activity – CPA”, and “Combined Nomenclature CN”.*

21. *The names of some classifications levels of PKD 2007 and PKWiU 2008 used in the Statistical Bulletin have been abbreviated; abbreviations in the publication are marked in the tables with the sign “Δ”. The abbreviations and their complete names are presented as follows:*

skrót	pełna nazwa	abbreviation	full name
sekcje PKD		sections of the NACE	
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych	x	electricity, gas, steam and air conditioning supply
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją	x	water supply; sewerage, waste management and remediation activities
handel; naprawa pojazdów samochodowych	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle	trade; repair of motor vehicles	wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles
zakwaterowanie i gastronomia	działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi	accommodation and catering	accommodation and food service activities
obsługa rynku nieruchomości	działalność związana z obsługą rynku nieruchomości	x	real estate activities
administrowanie i działalność wspierająca	działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca	x	administrative and support service activities
działy PKD		divisions of the NACE	
produkcja skór i wyrobów skórzanych	produkcja skór i wyrobów ze skór wyprawionych	x	manufacture of leather and related products
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny	produkcja wyrobów z drewna, oraz korka z wyłączeniem mebli; produkcja wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania	manufacture of products of wood, cork, straw and wicker	manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials
produkcja wyrobów z metali	produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń	manufacture of metal products	manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment
produkcja maszyn i urządzeń	produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of machinery and equipments n.e.c.
budowa budynków	roboty budowlane związane ze wznoszeniem budynków	x	construction of buildings

skrót	pełna nazwa	abbreviation	full name
działy PKD (dok.)		divisions of the NACE (cont.)	
budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej	roboty związane z budową obiektów inżynierii lądowej i wodnej	x	civil engineering
handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa	handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi; naprawa pojazdów samochodowych	x	wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles
handel hurtowy	handel hurtowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi	wholesale trade	wholesale trade, except of motor vehicles and motorcycles
handel detaliczny	handel detaliczny, z wyłączeniem handlu detalicznego pojazdami samochodowymi	retail trade	retail trade, except of motor vehicles and motorcycles
wyroby według PKWiU		products of PKWiU	
mleko	mleko płynne przetworzone	milk	processed liquid milk
masło	masło i pozostałe tłuszcze do smarowania	butter	butter and other spreads
ser świeży niedojrzewający i twaróg	ser świeży niedojrzewający i niekonserwowany, włącznie z serem serwatkowym i twarogiem	unripened fresh cheese and curd	fresh cheese (unripened or uncured cheese), including whey cheese and curd

22. Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.

22. Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.

WYJAŚNIENIA METODYCZNE

1. Dane o ludności zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i mieszkań 2002 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej o ruchu naturalnym i migracji ludności.

Przyrost naturalny ludności stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

Przez **niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

Informacje o urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) prezentowane są według kryteriów definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO).

Dane o **ruchu naturalnym ludności** w podziale terytorialnym opracowano: małżeństwa – według miejsca zameldowania męża przed ślubem, urodzenia – według miejsca zameldowania matki noworodka, zgony – według miejsca zameldowania osoby zmarłej.

Przez ludność **w wieku produkcyjnym** rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18–64 lata, dla kobiet – 18–59 lat. Przez ludność **w wieku nieprodukcyjnym** rozumie się ludność **w wieku przedprodukcyjnym**, tj. do 17 lat oraz ludność **w wieku poprodukcyjnym**, tj. mężczyźni – 65 lat i więcej, kobiety – 60 lat i więcej.

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;
- 2) właścicieli i współwłaścicieli jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;
- 5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Prezentowane w Biuletynie dane nie obejmują pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy, a także w wymiarze niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczące osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz.U. Nr 99, poz. 1001 z późniejszymi zmianami).

Liczba bezrobotnych nie obejmuje osób odbywających m.in. szkolenie, staż, przygotowanie zawodowe dorosłych i pracę społecznie użyteczną.

Za bezrobotnego absolwenta uważa się osobę bezrobotną zarejestrowaną w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia (potwierdzonego dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) nauki w szkole, kursów zawodowych trwających co najmniej 24 miesiące lub nabycia uprawnień do wykonywania zawodu jako osoba niepełnosprawna.

METHODOLOGICAL NOTES

1. Data concerning population are compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2002 as well as current reporting data on vital statistics and population migration.

Natural increase of the population accounts for the difference between the number of live births and deaths in a given period.

Infant is a child under the age of 1.

Information on births and deaths (including infant deaths) is presented according to criteria of the definition of infant births and deaths recommended by the World Health Organization (WHO).

Data regarding the **vital statistics** according to territorial division were compiled as follows: marriages – according to the husband's place of permanent residence before the marriage, births – according to the mother's place of permanent residence, deaths – according to the place of permanent residence of the deceased.

The **working age population** refers to males, aged 18–64, and females, aged 18–59. The **non-working age population** is defined as the **pre-working age population**, i.e., up to the age of 17 and the **post-working age population**, i.e., 65 and more for males and 60 and more for females.

2. Data on employed persons includes those employed on a full and part-time basis in the main place of work.

Employed persons include:

- 1) persons employed on the basis of a labour contract;
- 2) owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;
- 3) outworkers;
- 4) agents and persons employed by agents;
- 5) members of agricultural production cooperatives.

Data presented in the Bulletin do not include private farms in agriculture or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

3. Data on **average paid employment** includes persons employed on the basis of a labour contract on a full and part-time basis, converted to full-time work period.

4. The data on **the unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in accordance with the Law of 20th April 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (Journal of Laws No. 99, item 1001, with later amendments).

Registered unemployment has not include persons who: undergoing traineeships, an internship, person undergoing occupational preparation of adults and social utility works.

For the unemployed graduate is a unemployed person registered within the period of 12 months since the completion (confirmed with a diploma, certificate, or other document) of school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or acquired the right to perform a job as the disabled person.

Bezrobotni w szczególnej sytuacji na rynku pracy to, zgodnie z art. 49 ww. ustawy, osoby spełniające co najmniej jedno z kryteriów, w tym między innymi:

- 1) bezrobotni do 25 roku życia,
- 2) długotrwale bezrobotni,
- 3) bezrobotni powyżej 50 roku życia,
- 4) bezrobotni bez kwalifikacji zawodowych,
- 5) bezrobotni samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko do 18 roku życia,
- 6) bezrobotni, którzy po odbyciu kary pozbawienia wolności nie podjęli zatrudnienia,
- 7) bezrobotni niepełnosprawni.

Długotrwale bezrobotni są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego w miejscu pracy.

Stopę bezrobocia rejestrowanego obliczono jako udział zarejestrowanych bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo, tj. bez pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

Oferta pracy (wolne miejsce pracy i miejsce aktywizacji zawodowej) oznacza zgłoszenie przez pracodawcę do powiatowego urzędu pracy:

- co najmniej jednego wolnego miejsca zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej (tj. wykonywanie pracy lub świadczenie usług na podstawie umów cywilnoprawnych), w określonym zawodzie lub specjalności w celu uzyskania pomocy w znalezieniu odpowiedniego pracownika,
- miejsca aktywizacji zawodowej, przyjętego do realizacji, takiego jak staż, przygotowanie zawodowe dorosłych, praca społecznie użyteczna.

5. Dane o aktywności ekonomicznej ludności w wieku 15 lat i więcej opracowano na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, prowadzonego w cyklu kwartalnym metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). Badaniem objęte są osoby będące członkami wylosowanych gospodarstw domowych. Dane BAEL liczone są w oparciu o dokładną datę urodzenia.

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w okresie badanego tygodnia:

- 1) wykonywały przez co najmniej 1 godzinę pracę przynoszącą zarobek lub dochód, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym (lub dzierżawionym) gospodarstwie rolnym lub prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;
- 2) miały pracę, ale jej nie wykonywały:
 - z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego lub wypoczynkowego,
 - z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła do 3 miesięcy oraz od 2006 r. powyżej 3 miesięcy i dotyczyła osób, które były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia.

Unemployed persons with a specific situation on the labour market are the persons who in accordance with the Article 49 of the above-mentioned Law meet at least one of the following criteria of which among others:

- 1) *unemployed persons below 25 years of age,*
- 2) *are long-term unemployed,*
- 3) *unemployed persons over 50 years of age,*
- 4) *unemployed persons without occupational qualifications,*
- 5) *unemployed persons bringing up single-handed at least one child below 18 years of age,*
- 6) *unemployed persons who after serving a prison sentence did not take up employment,*
- 7) *disabled unemployed persons.*

The long term unemployed are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding the periods of traineeship and occupational preparation in the workplace.

Registered unemployment rate was compiled as a ratio of registered unemployed persons to the economically active civilian population, i.e. excluding employees of budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

Job offer (vacant place of employment and place of occupational activation) means declaring by the employer to the powiat labour office:

- *at least one vacant place of employment or other paid work (i.e. performing work or providing services on the basis of the civil-legal contracts), in a particular occupation or speciality, in order to find an appropriate employee,*
- *place of occupational activation, adopted to implementation, such as traineeship, occupational preparation of adults, social utility work.*

5. Data on the economic activity of the population, aged 15 and more, are compiled on the basis of **Labour Force Survey (LFS)**, which is conducted quarterly using continuous observation method (a sliding survey week). The survey includes the members of randomly selected households. The LFS data have been calculated on the basis of the exact date of birth.

The **employed persons** are all persons aged 15 and more who within the surveyed week:

- 1) *performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employee, worked on own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside of agriculture;*
- 2) *had work but did not perform it:*
 - *due to illness, maternity leave or vacation,*
 - *due to other reasons, but the break in employment did not exceed 3 months and since 2006 exceeded 3 months and concerned persons who were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto wages and salaries.*

Bezrobotni to osoby w wieku 15–74 lata, które w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe ją podjąć w ciągu dwóch tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć.

Współczynnik aktywności zawodowej obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Wskaźnik zatrudnienia obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Stopę bezrobocia obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Z uwagi na reprezentacyjną metodę badania **BAEL** zalecana jest ostrożność w posługiwaniu się danymi w tych przypadkach, gdy zastosowano bardziej szczegółowe podziały i występują liczby niskiego rzędu, mniejsze niż 15 tysięcy. W przypadku, gdy liczby wynoszą poniżej 5 tys., zostały one zastąpione znakiem kropki ("."), co oznacza, że konkretna wartość nie może być pokazana ze względu na losowy błąd próby.

6. Przeciętne wynagrodzenia miesięczne nominalne przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacane niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

7. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach miesięcznych prezentuje się w ujęciu brutto.

8. Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych** (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń wypłacanych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych – ze środków Funduszu Ubezpieczeń Społecznych i budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa).

Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych dotyczą świadczeń wypłacanych przez Kasę Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego ze środków Funduszu Emerytalno-Rentowego i budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa), a także ze środków Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z tych środków.

Świadczenia emerytalno-rentowe nie obejmują wypłat emerytur i rent realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

Świadczenia emerytalne i rentowe obejmują kwotę świadczeń należnych (bieżących oraz wyrównawczych) uwzględniającą od 2007 r. zmniejszenia

The **unemployed persons** are persons aged 15–74, who within the period of the surveyed week did not work, actively sought work and was available for work within two weeks after the surveyed week.

The unemployed persons also include persons who had found and were waiting to begin work within a 3-month period as well as persons who were available for that work.

The **activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or a given group) in population, aged 15 and more (total or a given group).

The **employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or a given group) in population, aged 15 and more (total or a given group).

The **unemployment rate** is calculated as the share of the unemployed persons (total or a given group) in the number of the economically active persons, aged 15 and more (total or a given group).

Since **BAEL** is a sample-based survey, it is important to be careful about using the data in cases where more detailed divisions were applied and where numbers are lower than 15 thousand. In cases when the numbers are estimated below 5 thousand, they are replaced by points ("."), what means, that the value cannot be displayed because of high random error.

6. Average monthly nominal wages and salaries per employee are computed assuming the following:

- 1) personal wages and salaries (excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad);
- 2) payments from a share in profit or in the balance surplus of co-operatives;
- 3) additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;
- 4) fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.

7. Data on average monthly wages and salaries are presented in gross terms.

8. Information regarding **retirement pay and pension benefits** (excluding farmers) concerns benefits which are paid in regard to non-agricultural social security system by the Social Insurance Institution — from the source of the Social Insurance Fund and the state budget (within the scope of the appropriated allocation as well as since 2007 from the separate division of the state budget expenditures).

Information regarding **retirement pay and pension benefits for farmers** concerns benefits which are paid by the Agricultural Social Insurance Fund from the source of the Pension Fund and by the state budget (within the scope of the appropriated allocation as well as since 2007 from the separate division of the state budget expenditures) and also from the source of the Social Insurance Fund, in case of farmers who are authorized to receive benefits from those sources simultaneously.

Retirement pay and pension benefits do not provide for the payments of retirement pays and pensions arising out of international agreements.

Retirement pay and pension benefits include the amount of benefits due (current and compensatory), taking into account since 2007 the deductions, among

m.in. z tytułu osiągania przychodów z pracy.

9. Dane dotyczące wyników finansowych przedsiębiorstw prezentuje się w dostosowaniu do nowelizacji ustawy o rachunkowości z dnia 29 września 1994 r. (tekst jednolity ustawy – Dz. U. z 2009 r. Nr 152, poz. 1223 z późniejszymi zmianami).

10. Przychody z całokształtu działalności obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody ze sprzedaży towarów i materiałów, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji.

Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem upustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług;

- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny, aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

11. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub całość wierzytelności w związku

others, in respect of achieving revenue from work.

9. Data on financial results of enterprises are presented as prescribed by the amended Accounting Act dated 29th September, 1994 (uniform text Journal of Laws 2009 No. 152, item 1223 with later amendments).

10. Revenues from total activity includes:

- 1) net revenues from sale of products within country and for export which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and third party services if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products;
- 2) revenues from sale of goods and materials, i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manufactured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by other manufacturers.

Revenues from sale of products, goods and materials affecting the financial result are established in a value expressed in the actual sale prices, taking into account all discounts, rebates and deductions, excluding value added tax;

- 3) other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the operating activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;
- 4) financial revenues, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on time deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.

11. Costs of obtaining revenues from total activity includes:

- 1) cost of products sold, goods and materials related to the basic operating activity, which includes: the value of goods and materials sold as well as total costs decreased by the cost of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;
- 2) other operating costs, i.e. costs indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, depreciation write-downs (write-downs relating to permanent loss of value), fines, penalties and damages paid, wholly or partially written-off receivables relating to bankruptcy, composition or

z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;

- 3) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

12. Wyniki finansowe:

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);
- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. zawiera część zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;
- 3) wynik działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;
- 4) wynik operacji finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi.

Wynik zdarzeń nadzwyczajnych został zawężony do finansowych skutków zdarzeń trudnych do przewidzenia, występujących poza działalnością operacyjną jednostki. Do zdarzeń nadzwyczajnych nie są kwalifikowane takie zdarzenia, jak: zmiana metod produkcji, sprzedaż zorganizowanej części jednostki, zaniechania lub zawieszenia części działalności, postępowania układowe;

- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, skorygowany

reorganization, provisions formed for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (losses on current business transactions), adjustments of the depreciation value for non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations and fixed assets received free of charge;

- 3) *financial costs, i.e., among other things interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains.*

12. Financial results:

- 1) *the financial result from the sale of products, goods and materials constitutes a difference between net revenues gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);*
- 2) *the result on other operating activity is a difference between other operating revenues and other operating costs. Since 2002 this item has comprised part of extraordinary events related to operating activity;*
- 3) *the result on operating activity constitutes a difference between net revenues from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions or disposals, excluding value added tax, and other operating revenues, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;*
- 4) *the result on financial operations constitutes a difference between financial revenues, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;*
- 5) *the financial result on economic activity is the sum of the financial results: on the sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;*
- 6) *the result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses.*

This item was narrowed down to the financial results of the events, which are difficult to foresee and are not part of operating activity of the entity. Extraordinary events do not include changes in production methods, the sale of an organized part of the entity, abandonment or suspension of a part of activity, and composition;

- 7) *gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity corrected by result on*

o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;

- 8) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych.

Wpływający na wynik finansowy podatek dochodowy za dany okres sprawozdawczy obejmuje: część bieżącą i część odroczoną. Część odroczone stanowi różnicę między stanem rezerw i aktywów z tytułu podatku odroczonego (w związku z przejściowymi różnicami między wynikiem finansowym brutto a podstawą opodatkowania, wynikającymi z odmienności momentu ujęcia przychodu i kosztu zgodnie z przepisami o rachunkowości a przepisami podatkowymi) na koniec i początek okresu sprawozdawczego;

13. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje lub rozliczenia międzyokresowe;
- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) to ogół zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całość lub część pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

14. Wskaźniki:

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;
- 2) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobo-

extraordinary events;

- 8) *net financial result (profit or loss) is obtained after decreasing the gross financial result by income tax on legal and natural persons.*

The income tax affecting the financial result relating to a given reporting period is composed of a current part and a deferred part. The deferred part constitutes a difference between provisions and assets relating to defer tax (pertaining to timing differences between gross financial result and taxable base due to different moments of reporting revenues and costs in accordance with the Accounting Act and tax regulations) as at the end and beginning of the reporting period;

13. Current assets and liabilities:

- 1) *current assets are part of the property controlled and used by the entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future. They include: stock (circulating or current fixed assets), short-term: dues, investments and inter-period settlements;*
- 2) *short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 3) *short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;*
- 4) *short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;*
- 5) *liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets;*
- 6) *short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 7) *long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.*

14. Indices:

- 1) *sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net revenues from the sale of products, goods and materials;*
- 2) *the cost level indicator constitutes the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;*
- 3) *the profitability rate of gross turnover constitutes the relation of gross financial result to revenues from total activity;*
- 4) *the profitability rate of net turnover constitutes the relation of net financial result to revenues from total activity;*
- 5) *the first degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments*

wiązań krótkoterminowych;
6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

15. Przedmiotem obserwacji cen w zakresie produkcji sprzedanej przemysłu i produkcji budowlano-montażowej są ceny bazowe, tj. kwoty pieniędzy otrzymywane przez producenta od nabywcy za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszone o podatki od produktu oraz ewentualne rabaty i opusty, a powiększone o dotacje do produktu.

Wskaźniki cen:

1) produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego, wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych, a także dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją) opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do wyżej wymienionych sekcji. Badaniem objęto ok. 3,3 tys. podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób..

W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:

a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:

- dla szczebla przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w danym miesiącu,
- dla szczebla grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szczebla ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu,

b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szczebli ważone wartością ich sprzedaży z 2005 r.

Wartości te aktualizowane są miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców;

2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „budownictwo”, tj. ok. 480 przedsiębiorstw budowlanych w kraju, w których liczba pracujących przekracza 9. Sposób obliczania wskaźnika cen jest analogiczny jak w pkt. 15.1.

16. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych opracowano na podstawie obserwacji cen reprezentantów towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1400 w 2012 r.) w 209 rejonach badania cen na terenie kraju.

Wskaźniki cen obliczono, przy przyjęciu systemu wag opracowanego na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego) poszczególnych grup gospodarstw domowych na zakup towarów i usług

to short-term liabilities;

6) the second degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.

15. The subject of the price survey, in the field of sold production of industry, construction and assembly production is basic prices, i.e. amounts of money received by a producer from a buyer for a unit of product (good and service), decreased by the taxes on the product as well as by applicable rebates and deductions and increased by subsidies received for the product.

Price indices of:

1) sold production of industry (i.e. mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities) are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the above mentioned sections. The survey covers about 3,3 thous. units, in which the number of employees exceeds 9 persons.

With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:

a) price indices on the base “previous month = 100”:

- at enterprise level – as weighted averages of individual price indices of representative items in using, as their weight system, their sale value in the surveyed month,
- at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their full sale value in the surveyed month,

b) price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their sale value of 2005.

The indices are updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.

The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers;

2) construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in “Construction” section, i.e. by about 480 construction assembly enterprises in the country, in which the number of employees exceeds 9 persons. Price indices calculation is analogous in item 15.1.

16. Price indices of consumer goods and services was based on price observation of representatives of consumer goods and services (about 1400 in 2012) in 209 price survey regions of the country.

The consumer price indices have been calculated applying the system based on the structure of expenditure (excluding own consumption) of particular groups of households on purchasing consumer goods and services from the year

konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badany, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych. Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu zaadaptowanej na potrzeby zharmonizowanych wskaźników cen konsumpcyjnych (COICOP/HICP).

17. Źródłem informacji o **cenach detalicznych** prezentowanych towarów i usług są notowania prowadzone przez ankietatorów urzędów statystycznych. Ceny towarów i usług notowane są raz w miesiącu, z wyjątkiem owoców i warzyw, w zakresie których notowania cen prowadzone są dwa razy w miesiącu. Przeciętne ceny obliczono jako średnie arytmetyczne z notowań na terenie całego województwa.

18. Dane o **cenach skupu** dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych (patrz uwagi ogólne pkt. 7.3).

19. Źródłem informacji o **cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich** uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen prowadzone przez stałych ankietatorów na celowo wytypowanych ok. 440 targowiskach. Przeciętne ceny miesięczne obliczono jako średnie arytmetyczne wszystkich notowań w skali całego kraju i województw.

20. Prezentowany **podział nakładów inwestycyjnych**, obejmujących nakłady na nowe środki trwałe i (lub) ulepszenie (rozbudowę, przebudowę, rekonstrukcję, modernizację) istniejących obiektów majątku trwałego, opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”. Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj. melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto koszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego (określanych do 31 grudnia 2001 r. jako odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych) za okres realizacji inwestycji (uwzględniono wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących).

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

21. **Pogłowie zwierząt gospodarskich** podano na podstawie badań pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego oraz bydła, owiec, drobiu i związanej z tymi gatunkami produkcji zwierzęcej, prezentując dane według grup produkcyjno-użytkowych. Badania pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego prowadzone są 3-krotnie w roku – w kwietniu według stanu w końcu

preceding the one under the survey, derived from the household budget survey. The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose adapted to the needs of the Harmonized Indices of Consumer Prices (COICOP/HICP).

17. The sources of information on **retail prices** of presented consumer goods and services are quotations conducted by price collectors of statistical offices. Prices of goods and services are collected once a month, with the exception of fruit and vegetables, for which the quotations are conducted two times a month. Average prices have been calculated as the arithmetic means of quotations throughout the voivodship.

18. Data on **procurement prices** concern prices pay by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average prices were calculated as a quotient of value (without value added tax – VAT) and quantity of each agricultural product (see general notes item 7.3).

19. The information on **prices of agricultural products and livestock received** by farmers on marketplaces comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected about 440 marketplaces. Average monthly prices were calculated as arithmetic mean of quotations from the entire country and from voivodships.

20. The presented division of **investment outlays**, including outlays on new fixed assets and (or) the improvement (enlargement, rebuilding, reconstruction, modernization) of existing capital asset items, was compiled according to the principles of the "ESA 1995" recommendations. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

Outlays on fixed assets include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as land and water engineering constructions), of which among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),
- transport equipment,
- other, i.e., detailed melioration, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets and since 1995, livestock basic herd and long-term plantings and moreover costs of treatment of contracted liabilities in order to finance purchasing, constructing and developing of fixed assets (determined up to 31st December 2001 as interests on credits and investment loans) for the period of investment realization (including exclusively in data expressed at current prices).

Other outlays include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

21. **Farm animal stocks** have been given on the basis of surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter and cattle, sheep, poultry and animal production related to these species, with data being presented according to production – utility groups.

marca, w sierpniu według stanu w końcu lipca i w grudniu według stanu w końcu listopada, a badania pogłowia bydła i pozostałych gatunków zwierząt gospodarskich 2-krotnie w roku – według stanu w czerwcu i grudniu.

22. Dane o wartości produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego oraz wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych oraz dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją), **budownictwa i sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** prezentuje się bez VAT i podatku akcyzowego, łącznie natomiast z wartością dotacji przedmiotowych do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

23. Dane o produkcji sprzedanej przemysłu dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”, natomiast o **produkcji sprzedanej budownictwa** – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo” dane te obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych systemem zleceń i zleceń (tj. na rzecz obcych zleceńodawców) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD do sekcji „Budownictwo”, polegających na wznoszeniu budynków i budowli począwszy od przygotowania terenu przez różnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonania elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

24. Prezentowane dane dotyczące wyrobów obejmują całkowitą produkcję wyrobów przemysłowych wytworzonych w roku sprawozdawczym, przeznaczonych do sprzedaży na zewnątrz przedsiębiorstwa, przekazanych do innych zakładów tego samego przedsiębiorstwa oraz zużywanych wewnątrz zakładu

Surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter are conducted three times a year – in April (as at the end of March), in August (as at the end of July) and in December (as at the end of November), while surveys of cattle and other farm animal species – twice a year – as in June and December.

22. Data on the value of sold production of industry (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities), **construction, sales of construction and assembly production** are presented excluding VAT and the excise tax, but including the value of objective subsidies for products and services, in so-called basic prices.

The value of sales construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack of excise tax and entity subsidies.

23. Data on sold production of industry covers industrial and non-industrial activities of the economic entities included in the section: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”, instead data on **sold production of construction** cover construction and non-construction activities of economic entities included to the section “Construction”. Data concern:

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;
- 3) lump sum agent fees in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.

Data regarding construction and assembly production sales concern work realized domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE in the section “Construction”, consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions, laying and covering of roofs (raw state) for assemblage, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.

24. Presented data concerning products include total production of products which are manufactured during the reference year, intended for sale outside the reporting unit transferred to other plants of the same undertaking and used for further processing.

na cele produkcyjne (tj. na potrzeby własne).

25. Dane o sprzedaży detalicznej towarów obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i nie-konsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej oraz inne punkty sprzedaży (np. składy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

26. Od 2012 r. zakres prezentowanych danych z badania bazy noclegowej został rozszerzony o pokoje gościnne i kwatery agroturystyczne.

27. Przestępstwo stwierdzone jest to zdarzenie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygotowawczym potwierdzono, że jest przestępstwem. Przestępstwo – zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. - jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego objęty oskarżeniem prokuratora, a nadto każdy występki skarbowy, których charakter jako przestępstwa został potwierdzony w wyniku postępowania przygotowawczego.

Informacje o przestępstwach stwierdzonych i wskaźnikach wykrywalności sprawców przestępstw opracowano na podstawie statystyki policyjnej – systemu Temida.

28. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

25. Data on retail sales cover the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities indicating purchases to meet the needs of individual customers.

26. The scope of presented data from the survey of accommodation establishments has been extended to guest rooms and agrotourist accommodation since 2012.

27. The scope of the survey of accommodation establishments has been extended to guest rooms and agrotourist accommodation since 2012.

26. An ascertained crime is an event, which after the completion of preparatory proceedings was confirmed as a crime. In connection with the Criminal Code of 1997 crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation by a public prosecutor, moreover every revenue related misdemeanour, the character of which was confirmed as a crime as a result of preparatory proceedings.

Information regarding ascertained crimes and rates of detectability of delinquents in ascertained crimes has been prepared on the basis of police statistics of computer system Temida.

28. The rate of detectability of delinquents is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE

SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS

[Powrót do spisu tablic](#)

[Return to list of tables](#)

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Podmioty gospodarki narodowej ^{ab} w tys. National economy entities ^{ab} in thous.	Bezrobotni zarejestrowani ^b Registered unemployed persons ^b			Stopa bezrobocia rejestro- wanego ^{bc} w % Unem- ployment rate ^{bc} in %	Oferty pracy ^{cd} Job offers ^{cd}	Bezrobotni zarejestrowani na 1 ofertę pracy ^b Registered unemployed persons per job offer ^b	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector		
			w tys. in thous.	A	B				w tys. in thous.	A	B
2010	I–XII	331,4	142,2	109,4	x	10,4	75755	72	412,1	101,2	x
2011	I–XII	331,6	145,1	102,0	x	10,5	55814	71	438,4	106,4	x
2011	I	331,8	152,1	106,9	107,0	11,0	3568	53	431,4	105,3	104,7
	II	331,2	155,6	106,1	102,3	11,2	3899	45	432,3	105,6	100,2
	III	332,1	154,4	106,1	99,3	11,1	6853	32	431,4	105,6	99,8
	IV	329,3	148,4	107,3	96,1	10,7	5682	33	432,6	105,5	100,3
	V	329,9	141,5	105,9	95,4	10,3	5767	32	432,3	105,5	99,9
	VI	331,0	136,1	105,5	96,2	9,9	4949	30	434,3	105,7	100,4
	VII	331,5	134,7	106,3	99,0	9,8	4504	28	434,1	105,5	100,0
	VIII	331,4	134,5	106,9	99,9	9,8	4870	31	432,8	105,1	99,7
	IX	332,1	135,2	105,9	100,5	9,9	5596	29	437,7	106,2	101,1
	X	332,1	136,0	105,0	100,6	9,9	4578	36	437,2	105,9	99,9
	XI	332,0	139,6	103,9	102,7	10,1	3044	54	437,8	106,1	100,1
	XII	331,6	145,1	102,0	103,9	10,5	2504	71	435,0	105,6	99,4
2012	I	331,3	155,7	102,4	107,3	11,2	3711	53	441,6	102,4	101,5
	II	331,9	159,3	102,4	102,3	11,4	4113	51	440,8	102,0	99,8
	III	332,9	158,2	102,4	99,3	11,3	6740	46	440,6	102,1	100,0

a W rejestrze REGON; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. b Stan w końcu okresu. c Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. d Zgłoszone w ciągu miesiąca.

a In the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture. b End of period. c See methodological notes item 4. d Declaring during a month.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			Przeciętna miesięczna emerytura i renta ^a brutto wypłacana przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych Average monthly gross retirement pay and pension ^a from the Social Insurance Fund		Wskaźniki cen skupu Price indices of procurement			
							ziarna zbóż (bez siewnego) cereal grain (excluding sowing seed)			
							pszenicy wheat		żyta rye	
		w zł in zł	A	B	w zł in zł	A	A	B	A	B
2010	I–XII	3113,61	103,8	x	1543,10	106,5	124,9	x	120,8	x
2011	I–XII	3313,51	106,4	x	1622,90	105,2	135,8*	x	163,2*	x
2011	I	3100,99	105,3	91,8	.	.	151,4	109,6	236,3	111,1
	II	3088,65	106,3	99,6	.	.	180,8	117,6	116,7	53,1
	III	3372,49	106,4	109,2	1588,00	106,0	193,1	101,5	245,1	225,1
	IV	3261,12	105,6	96,7	.	.	213,9	106,6	192,0	84,0
	V	3213,02	106,5	98,5	.	.	206,4	102,5	x	x
	VI	3357,63	107,2	104,5	1608,27	105,5	188,8	99,2	96,2	x
	VII	3242,56	103,9	96,6	.	.	165,0	87,3	201,5	214,2
	VIII	3273,04	105,4	100,9	.	.	105,2	79,8	130,0	92,2
	IX	3328,06	106,4	101,7	1616,95	105,3	95,6	100,1	114,1	100,5
	X	3317,28	106,7	99,7	.	.	99,8	101,7	90,1	91,9
	XI	3352,03	105,0	101,0	.	.	93,8	102,8	104,8	102,1
	XII	3477,36	102,9	103,7	1622,90	105,2	114,6	111,1	x	x
2012	I	3351,00	108,1	96,4	.	.	88,8	84,9	93,2	x
	II	3253,82	105,3	97,1	.	.	85,0	112,6	180,2	102,7
	III	3544,67	105,1	108,9	1669,32	105,1	87,9	105,0	75,9	94,8

^a Dane narastające.^a Accrued data.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Wskaźniki cen skupu (dok.) Price indices of procurement (cont.)				Skup żywca rzeźnego ogółem w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^{ab} Procurement of animals for slaughter in terms of meat (including fats) ^{ab}			Skup mleka Procurement of milk			Relacja cen skupu żywca wieprzowego do cen żyta na targowiskach ^c Procurement prices of pigs for slaughter to prices of rye on market- places ^c
		żywca rzeźnego animals for slaughter										
		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)		trzoda chlewna pigs								
		A	B	A	B	w tys. t in thous. t	A	B	w mln l in mln l	A	B	
2010	I–XII	111,6	x	85,8	x	94,6	103,4	x	137,8	91,2	x	.
2011	I–XII	117,0*	x	120,2*	x	79,7*	x	x	127,9*	92,9*	x	.
2011	I	108,8	105,7	101,1	91,8	3,1	x	x	9,7	75,5	99,5	4,6
	II	104,1	97,0	111,6	107,4	2,6	x	83,0	8,5	86,7	87,6	4,5
	III	112,5	108,5	117,9	107,1	2,8	x	109,9	8,5	75,7	100,2	4,7
	IV	116,3	104,5	127,6	107,6	2,8	x	99,6	9,7	85,4	113,5	5,1
	V	117,3	98,3	117,4	95,9	2,8	x	98,2	11,6	98,9	119,7	4,7
	VI	122,6	97,2	112,1	107,8	2,8	x	101,5	11,8	102,2	101,8	5,0
	VII	113,1	93,6	112,0	101,1	2,2	x	79,4	12,3	103,9	104,5	5,0
	VIII	130,9	114,4	114,2	103,6	2,8	x	127,2	12,1	102,9	97,9	6,5
	IX	131,7	104,9	124,3	105,3	2,7	x	96,3	11,8	94,9	97,9	6,2
	X	125,6	95,1	130,3	99,3	3,2	x	119,0	11,5	97,9	97,8	6,0
	XI	128,1	102,5	139,6	104,8	2,8	x	86,4	11,5	111,0	99,6	6,1
	XII	133,5	109,8	135,8	100,8	2,7	x	97,4	10,0	102,2	86,7	6,5
2012	I	134,6	106,5	137,8	93,2	2,4	77,9	88,3	10,0	103,2	100,5	6,0
	II	141,8	102,2	130,0	101,3	2,3	88,0	93,9	9,3	110,0	93,3	6,0
	III	126,3	96,7	118,4	97,5	2,5	88,8	111,0	10,5	123,6	112,6	5,7

a W wadze poubojowej ciepłej; obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. b Od stycznia 2011 r. dane są nieporównywalne z danymi prezentowanymi dla okresów wcześniejszych z uwagi na zmianę wskaźnika do przeliczeń bydła w wadze żywej na mięso. c Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19.

a In post-slaughter warm weight; data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. b Since January 2011 data are not comparable with data presented for earlier periods due to changes in the conversion ratio, live weight of cattle for meat. c See methodological notes item 19.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Produkcja sprzedana przemysłu ^a Sold production of industry ^a									
		ogółem total		górnictwo i wydobywanie mining and quarrying		przetwórstwo przemysłowe manufacturing		wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply		dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	
		A	B	A	B	A	B	A	B	A	B
2010	I–XII	120,4	x	124,2	x	122,0	x	104,9	x	101,5	x
2011	I–XII	115,0*	x	113,5*	x	113,3	x	146,2*	x	104,3*	x
2011	I	124,5*	95,4*	165,3*	92,4*	126,7*	94,3*	107,0*	114,3*	94,2*	90,9*
	II	126,4*	104,1*	190,7*	105,5*	128,3*	104,9*	106,0*	94,5*	101,6*	101,5*
	III	114,8*	115,0*	163,5*	125,1*	116,0*	116,5*	96,8*	94,4*	94,7*	110,4*
	IV	115,5*	92,0	128,4*	105,9*	117,3*	92,0*	93,0*	84,4*	96,4	101,1*
	V	115,6	102,2	155,1	117,7	119,5	102,9	95,6	84,5	103,5	102,8
	VI	113,4*	102,3*	113,8*	91,9*	114,5*	102,8*	100,1*	99,3*	96,3*	96,0*
	VII	112,7*	96,6*	93,2*	96,6*	114,0*	96,5*	102,0*	99,6*	96,7*	95,7*
	VIII	116,3*	102,5*	98,7*	104,9*	116,7*	102,4*	124,7*	103,7*	101,3*	105,3
	IX	112,9*	108,6*	103,9*	105,4*	112,1*	107,9*	141,6	128,1	102,7*	103,5*
	X	109,3*	95,8*	106,8*	102,6*	108,2*	94,1*	130,9*	124,1*	102,6*	101,0*
	XI	107,0*	96,8*	96,1*	88,6*	105,7	96,6	136,5*	104,6*	97,6*	90,8*
	XII	107,4*	98,5*	108,0*	80,0*	103,1*	95,3*	171,5*	141,5*	105,5*	107,5*
2012	I	109,2*	97,0*	93,7*	80,2*	108,6*	99,3*	119,6*	79,7*	108,7*	93,6*
	II	103,7	98,8	78,3*	88,2*	102,4	98,9	127,2*	100,5*	101,1*	94,5*
	III	102,4*	113,5*	88,8*	141,8*	100,6*	114,4*	135,3*	100,4*	105,1*	114,7*

a Ceny stałe (średnie ceny bieżące z 2005 r.); patrz uwagi ogólne pkt 11.

a Constant prices (2005 average current prices); see general notes item 11.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej ^{ab} Sale of construction and assembly production ^{ab}		Mieszkania oddane do użytkowania Dwellings completed			Sprzedaż detaliczna towarów ^b Retail sales of goods ^b	
		A	B	ogółem total	A	B	A	B
2010	I–XII	107,2	x	12264	65,3	x	108,5	x
2011	I–XII	130,8	x	12634*	103,0*	x	109,3	x
2011	I	117,9	26,0	1499	119,1	142,8	108,5	69,5
	II	111,7	105,3	866	73,3	57,8	115,8	101,0
	III	156,4	170,4	916	66,7	105,8	105,6	118,3
	IV	140,3	111,9	1148*	149,1*	125,3*	115,2	97,0
	V	152,9	114,2	668*	116,6*	58,2*	109,6	99,1
	VI	157,4	135,7	880*	98,3*	131,7*	105,1	107,9
	VII	121,9	86,0	849*	67,6	96,5*	108,2	95,0
	VIII	123,3	101,9	1014*	87,6*	119,4*	110,8	100,5
	IX	126,4	120,5	895	89,8	88,3*	110,6	108,4
	X	132,4	103,3	1471*	177,9*	164,4*	109,5	95,9
	XI	110,5	90,0	1258*	136,0*	85,5*	112,7	98,2
	XII	114,1	143,8	1170*	111,4*	93,0*	107,2	127,5
2012	I	134,9	30,8	1419	94,7	121,3	113,4	73,5
	II	147,4	115,0	1144	132,1	80,6	117,3	104,6
	III	113,0	130,6	1348	147,2	117,8	113,1	114,1

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 23. b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a See methodological notes item 23. b Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTORS

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON ^a w tys. Entities of the national economy in REGON register ^a in thous.	sektor prywatny w % ogółem private sector in % of total	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw ogółem w tys. Average paid employment in enterprise sector total in thous.	sektor prywatny w % ogółem private sector in % of total	Z ogółem – przeciętne zatrudnienie Of total - average paid employment							
						przemysł ^b w tys. industry ^b in thous.	sektor prywatny w % private sector in %	budownictwo w tys. construction in thous.	sektor prywatny w % private sector in %	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ w tys. trade; repair of motor vehicles ^Δ in thous.	sektor prywatny w % private sector in %	transport i gospodarka magazynowa w tys. transportation and storage in thous.	sektor prywatny w % private sector in %
2010	I–XII	331,4	97,6	412,1	89,2	170,7	85,2	41,6	95,5	108,8	99,9	16,6	66,3
	A	105,5	x	101,2	x	100,3	x	107,0	x	97,3	x	106,8	x
2011	I–III	332,1	97,6	431,4	91,3	176,0	89,7	44,5	95,6	112,8	99,9	17,8	69,2
	I–VI	331,0	97,6	432,5	91,3	176,6	89,7	44,9	95,6	113,2	99,9	18,1	69,9
	I–IX	332,1	97,6	438,5	91,4	182,1	90,1	45,1	95,6	113,6	99,9	18,1	70,2
	I–XII	331,6	97,6	438,4	91,4	181,2	90,1	45,7	95,7	113,4	99,9	18,2	70,5
	A	100,1	x	106,4	x	106,2	x	110,0	x	104,2	x	109,8	x
2012	I–III	332,9	97,6	441,2	91,7	179,6	90,2	46,4	96,7	115,3	100,0	19,6	73,4
	A	100,2	x	102,3	x	102,1	x	104,2	x	102,2	x	110,4	x

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie; stan w końcu okresu. b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a Excluding persons tending private farms in agriculture; end of period. b See general notes item 11.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)

SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTORS (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw ogółem w zł Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector total in zł	sektor prywatny w % ogółem private sector in % of total	Z ogółem – przeciętne wynagrodzenie Of total - average gross wages and salaries								Produkcja sprzedana przemysłu ^{ab} w mln zł Sold pro- duction of industry ^{ab} in mln zł	sektor prywatny w % private sector in %
				przemysł ^a w zł industry ^a in zł	sektor prywatny w % private sector in %	budownictwo w zł construction in zł	sektor prywatny w % private sector in %	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ w zł trade; repair of motor vehicles ^Δ in zł	sektor prywatny w % private sector in %	transport i gospodarka magazynowa w zł transportation and storage in zł	sektor prywatny w % private sector in %		
2010	I–XII	3113,61	96,9	3306,79	94,6	3106,22	99,3	2685,85	99,9	2721,79	86,7	58266,7	87,0
	A	103,8	x	104,5	x	103,8	x	102,7	x	101,8	x	120,4	x
2011	I–III	3185,52	98,9	3428,16	98,7	3174,07	99,6	2707,89	99,9	2741,16	89,1	16192,0	90,7
	I–VI	3250,88	98,5	3468,21	97,8	3265,92	99,4	2788,52	99,9	2793,21	89,9	33417,9	91,8
	I–IX	3293,57	98,6	3537,42	98,3	3358,50	99,3	2799,79	99,9	2818,95	89,7	52489,2	92,2
	I–XII	3313,51	98,4	3548,08	98,0	3388,06	99,3	2810,98	99,9	2839,33	89,4	71403,3	92,1
	A	106,4	x	107,3	x	109,1	x	104,7	x	104,3	x	115,0*	x
2012	I–III	3378,08	98,7	3699,98	98,4	3118,11	99,5	2805,27	100,0	2851,96	89,5	18207,8	91,6
	A	106,0	x	107,9	x	98,2	x	103,6	x	104,0	x	105,5	x

a Patrz uwagi ogólne pkt 11. b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie cen stałych (średnie ceny bieżące z 2005 r.).

a See general notes item 11. b Index numbers are calculated on the constant prices (2005 average current prices).

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTORS (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności ^c				Wskaźnik rentowności obrotu brutto ^e		Wskaźnik rentowności obrotu netto ^f	
		Nakłady inwestycyjne ^a w mln zł Investment outlays ^a in mln zł	sektor prywatny w % private sector in %	Przychody z całokształtu działalności ^b w mln zł Revenues from total activity ^b in mln zł	sektor prywatny w % private sector in %	w mln zł Cost of revenues acquisition from total activity ^c in mln zł	sektor prywatny w % private sector in %	Wynik finansowy netto ^d w mln zł Net financial result ^d in mln zł	sektor prywatny w % private sector in %	Wskaźnik rentowności obrotu brutto ^e Profitability rate of gross turnover ^e	sektor prywatny private sector	Wskaźnik rentowności obrotu netto ^f Profitability rate of net turnover ^f	sektor prywatny private sector
2010	I–XII	4616,6	70,3	143437,2	92,7	136238,4	92,9	6002,3	88,9	5,0	4,8	4,2	4,0
	A	91,4	x	103,0	x	102,5	x	110,6	x	x	x	x	x
2011	I–III	846,4	83,7	36734,0	94,1	34885,6	94,6	1581,1	85,6	5,0	4,5	4,2	3,8
	I–VI	2244,9	79,7	76690,6	94,6	72748,3	94,8	3294,8	90,6	5,1	4,9	4,3	4,1
	I–IX	4040,2	81,4	120531,2	94,8	114451,3	95,0	5033,0	90,7	5,0	4,8	4,2	4,0
	I–XII	6536,3	80,6	164626,4	94,6	156930,1	94,8	6319,8	90,4	4,7	4,4	3,8	3,7
	A	141,6	x	114,8	x	115,2	x	105,3	x	x	x	x	x
2012	I–III	1492,8	86,8	39941,9	94,4	37954,4	94,8	1719,9	88,3	5,0	4,6	4,3	4,0
	A	176,4	x	108,7	x	108,8	x	112,6	x	x	x	x	x

a Wskaźniki dynamiki obliczono z cen bieżących. b - f Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt b - 10, c - 11, d - 12.8, e - 14.3, f - 14.4.

a Index numbers are calculated according to current price level. b - f See general notes item 9.2 and methodological notes b - item 10, c - 11, d - 12.8, e - 14.3, f - 14.4.

LUDNOŚĆ POPULATION

[Powrót do spisu tablic](#)

[Return to list of tables](#)

TABL. 3. RUCH NATURALNY LUDNOŚCI^a
VITAL STATISTICS^a

OKRESY PERIODS		Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths	niemowląt ^c infants ^c	Przyrost naturalny ^b Natural increase ^b	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths	niemowląt ^{cd} infants ^{cd}	Przyrost naturalny ^b Natural increase ^b
A -analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100											
B -okres poprzedni = 100 previous period = 100		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					na 1000 ludności ^e per 1000 population ^e				
2010	I–XII	20381	37049	29633	168	7416	6,2	11,3	9,0	4,5	2,3
2011	I–XII	18484	35524	29727	152	5797	5,6	10,8	9,0	4,3	1,8
	A	90,7	95,9	100,3	90,5	78,2	90,3	95,6	100,0	95,6	x
2010	VII-IX	9207	9640	7341	45	2299	11,2	11,7	8,9	4,7	2,8
2011	I-III	1792	8673	8153	48	520	2,2	10,5	9,9	5,5	0,6
	IV-VI	4882	8880	7096	31	1784	6,0	10,8	8,6	3,5	2,2
	VII-IX	8424	9791	6962	49	2829	10,2	11,9	8,4	5,0	3,4
	A	91,5	101,6	94,8	108,9	123,1	91,1	101,7	94,4	106,4	x
	B	172,6	110,3	98,1	158,1	158,6	170,0	110,2	97,7	142,9	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. b Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. c Dzieci w wieku poniżej 1 roku. d Na 1000 urodzeń żywych.

e Dla 2011 r. dane tymczasowe.

a See methodological notes item 1. b The difference between the number of live births and deaths in a given period. c Children under the age of 1. d Per 1000 live births.

e For 2011 provisional data.

TABL.4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW
Stan w końcu miesiąca
EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR
End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem Grand total	przemysł ^a industry ^a						
			razem total	górnictwo i wydobywanie mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	produkcja artykułów spożywczych manufacture of food products	produkcja wyrobów tekstylnych manufacture of textiles	produkcja odzieży manufacture of wearing apparel	produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny ^Δ manufacture of products of wood, cork, straw and wicker
		w tysiącach in thousand							
2011	I	449,0	180,0	4,3	153,6	28,6	1,2	5,9	6,0
	II	450,4	179,6	4,1	153,3	28,4	1,2	5,9	6,1
	III	450,1	180,5	4,1	154,3	28,5	1,2	6,3	6,2
	IV	450,9	181,1	4,1	154,9	28,8	1,2	6,2	6,2
	V	451,3	181,4	4,2	155,2	28,9	1,1	6,1	6,3
	VI	452,5	181,6	4,2	155,4	28,9	1,1	6,1	6,3
	VII	452,4	181,0	4,2	154,8	28,8	1,1	6,0	6,3
	VIII	450,5	179,4	4,2	153,2	28,1	1,1	6,0	6,3
	IX	456,1	184,9	4,2	153,7	28,0	1,1	6,0	6,2
	X	455,5	184,8	4,2	153,7	28,0	1,1	6,1	6,2
	XI	456,1	185,2	4,2	154,2	28,1	1,1	6,1	6,2
	XII	451,9	182,9	4,2	152,1	28,0	1,1	6,0	6,0
2012	I	460,5	184,0	4,3	152,7	27,8	1,1	5,8	6,9
	II	459,7	184,0	4,3	152,7	27,7	1,2	5,9	6,0
	III	459,0	184,1	4,3	153,0	27,9	1,2	5,9	6,1
	A	102,0	102,0	104,6	99,1	97,6	98,9	94,7	98,1
	B	99,8	100,1	99,2	100,1	100,7	100,8	100,1	100,6

a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a See general notes item 11.

TABL.4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

		przemysł ^a (cd.)				industry ^a (cont.)			
OKRESY PERIODS		produkcja papieru i wyrobów z papieru manufacture of paper and paper products	produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych manu- facture of rubber and plastic products transportation and storage	produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych manufacture of other non-metallic mineral products accommodation and catering ^Δ	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products real estate activities	produkcja komputerów, wyrobów elektronicznych i optycznych manufacture of computer, electronic and optical products administrative and support service activities	produkcja urządzeń elektry- cznych manufacture of electrical equipment	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.
		w tysiącach in thousand							
2011	I	2,7	10,9	9,5	6,7	17,9	3,5	7,5	8,0
	II	2,7	10,4	9,6	6,6	18,0	3,4	7,5	8,0
	III	2,4	11,0	9,7	6,7	18,1	3,4	7,5	8,0
	IV	2,4	11,0	9,9	6,8	18,1	3,4	7,5	7,9
	V	2,4	11,1	10,0	6,9	18,1	3,4	7,5	7,9
	VI	2,4	11,2	10,0	6,9	18,0	3,4	7,5	7,9
	VII	2,4	11,0	10,1	6,9	17,9	3,4	7,5	8,1
	VIII	2,4	11,0	10,0	6,8	17,8	3,4	7,5	8,1
	IX	2,4	11,0	10,0	6,8	18,3	3,4	7,4	8,2
	X	2,4	11,0	9,9	6,8	18,3	3,3	7,4	8,2
	XI	2,4	11,0	9,9	6,8	18,3	3,3	7,4	8,2
	XII	2,4	10,9	8,9	6,8	18,1	3,3	7,4	8,0
2012	I	2,5	11,1	9,0	6,9	17,7	3,2	7,3	8,1
	II	2,4	11,2	8,9	6,8	18,5	3,1	7,4	8,1
	III	2,5	11,1	9,0	7,1	18,5	3,2	7,3	8,0
	A	102,9	101,0	92,8	106,1	102,2	93,3	97,9	100,4
	B	100,5	99,2	101,0	103,4	99,7	100,9	99,6	99,2

a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a See general notes item 11.

TABL.4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		przemysł ^a (dok.)	industry ^a (cont.)	budownictwo construction			
		wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	razem total	budowa budynków ^Δ construction of buildings	budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej ^Δ civil engineering	roboty budowlane specjalistyczne specialised construction activities
		w tysiącach in thousand					
2011	I	13,8	8,2	50,0	20,5	15,2	14,3
	II	13,8	8,4	50,4	20,3	15,7	14,4
	III	13,7	8,4	50,8	20,1	16,1	14,6
	IV	13,7	8,4	51,0	20,1	16,4	14,5
	V	13,7	8,4	51,2	20,1	16,7	14,4
	VI	13,6	8,4	51,7	20,3	17,0	14,4
	VII	13,6	8,4	51,6	20,3	17,0	14,3
	VIII	13,5	8,4	51,5	20,1	17,1	14,3
	IX	18,4	8,6	51,8	20,2	17,3	14,4
	X	18,3	8,6	51,7	20,0	17,3	14,4
	XI	18,2	8,6	51,7	20,1	17,2	14,4
	XII	18,1	8,5	50,8	19,8	16,7	14,3
2012	I	18,1	8,9	52,0	20,5	16,6	15,0
	II	18,0	8,9	51,5	20,3	16,4	14,8
	III	18,0	8,9	51,3	20,1	16,3	14,9
	A	130,9	105,9	101,1	99,8	101,4	102,6
	B	99,7	100,5	99,7	99,1	99,4	100,9

a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a See general notes item 11.

TABL.4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles				transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowa- nie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities	administro- wanie i działalność wspierająca ^Δ administrative and support service activities
		razem total	handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodo- wymi oraz ich naprawa ^Δ wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles	handel hurtowy ^Δ wholesale trade	handel detaliczny ^Δ retail trade					
w tysiącach in thousand										
2011	I	117,0	9,2	36,1	71,7	18,3	14,4	13,8	6,0	21,7
	II	117,5	9,2	36,2	72,1	18,3	14,4	13,9	5,9	22,1
	III	117,3	9,2	35,7	72,4	18,3	14,3	13,8	5,9	20,9
	IV	117,9	9,2	35,8	72,9	18,1	14,2	13,9	5,9	20,4
	V	117,8	9,1	35,9	72,8	18,2	14,2	13,9	5,9	20,1
	VI	117,8	9,1	35,7	73,0	18,7	14,1	14,0	5,9	20,2
	VII	117,8	9,1	35,6	73,2	18,8	14,1	14,1	5,9	20,3
	VIII	117,6	9,0	35,5	73,1	18,8	14,1	14,1	5,9	20,4
	IX	116,7	9,0	35,3	72,5	18,9	14,1	14,0	5,9	20,8
	X	116,4	8,8	35,1	72,4	18,9	14,0	14,0	5,8	20,7
	XI	116,5	9,0	34,9	72,6	19,0	14,0	14,0	5,8	20,7
	XII	116,2	8,9	34,6	72,7	19,1	13,9	13,8	5,8	20,3
2012	I	119,8	9,2	36,5	74,0	20,6	12,8	15,0	6,1	21,1
	II	119,5	9,2	36,5	73,7	20,5	12,8	15,1	6,2	21,1
	III	119,3	9,2	36,4	73,7	20,5	12,7	15,0	6,1	20,8
	A	101,7	100,4	102,0	101,8	112,1	89,2	108,5	103,4	99,5
	B	99,9	99,9	99,6	100,0	99,9	99,8	99,7	99,8	98,6

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem Grand total	przemysł ^a industry ^a					budownictwo construction
			razem total	górnictwo i wydobywanie mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	
w tysiącach in thousand								
2010	I-XII	412,1	170,7	3,8	144,3	14,8	7,7	41,6
	A	101,2	100,3	126,4	100,8	95,6	90,5	107,0
2011	I-II	432,8	176,1	3,6	150,4	13,8	8,3	44,8
	I-III	431,4	176,0	3,5	150,4	13,8	8,3	44,5
	I-IV	431,4	176,1	3,5	150,6	13,7	8,3	44,5
	I-V	431,7	176,3	3,5	150,8	13,7	8,3	44,8
	I-VI	432,5	176,6	3,5	151,1	13,7	8,3	45,0
	I-VII	433,0	177,1	3,5	151,6	13,7	8,3	45,1
	I-VIII	433,7	177,5	3,5	152,0	13,7	8,3	45,1
	I-IX	438,5	182,1	3,5	151,5	18,7	8,3	45,1
	I-X	438,3	182,0	3,5	151,5	18,6	8,4	45,2
	I-XI	438,6	182,0	3,5	151,5	18,6	8,4	45,3
	I-XII	438,4	181,2	3,5	150,7	18,6	8,4	45,7
	A	106,4	106,2	91,8	104,4	125,7	108,5	110,0
2012	I-II	441,7	179,7	3,7	149,2	18,0	8,8	46,6
	I-III	441,2	179,6	3,7	149,1	18,0	8,8	46,4
	A	102,3	102,1	104,6	99,2	130,8	106,1	104,2
2011	I	431,4	176,0	3,6	150,4	13,8	8,2	44,7
	II	432,3	175,6	3,5	150,0	13,8	8,3	44,6
	III	431,4	176,2	3,4	150,7	13,8	8,3	44,7
	IV	432,6	176,9	3,4	151,5	13,7	8,3	45,1
	V	432,3	176,9	3,5	151,5	13,6	8,3	45,3
	VI	434,3	177,5	3,5	152,0	13,6	8,3	45,7
	VII	434,1	177,0	3,6	151,6	13,5	8,3	45,7
	VIII	432,8	175,9	3,6	150,4	13,5	8,4	45,7
	IX	437,7	180,8	3,6	150,3	18,4	8,5	45,9
	X	437,2	180,7	3,6	150,3	18,3	8,5	45,9
	XI	437,8	180,9	3,6	150,6	18,2	8,5	45,9
	XII	435,0	179,2	3,6	149,1	18,1	8,4	45,6
2012	I	441,6	179,7	3,7	149,2	18,1	8,8	46,8
	II	440,8	179,7	3,7	149,2	18,0	8,8	46,1
	III	440,6	179,6	3,7	149,1	18,0	8,8	46,0
	A	102,1	101,9	109,0	98,9	130,8	106,1	102,9
	B	100,0	99,9	100,9	99,9	99,7	100,5	99,8

a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a See general notes item 11.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		handel; naprawa pojazdów samo- chodowych ^Δ <i>trade; repair of motor vehicles ^Δ</i>	transport i gospodarka magazynowa <i>transportation and storage</i>	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ <i>accommodation and catering ^Δ</i>	informacja i komunikacja <i>information and communication</i>	obsługa rynku nieruchomości ^Δ <i>real estate activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca ^Δ <i>administrative and support service activities</i>
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>							
B - okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>							
		w tysiącach <i>in thousand</i>					
2010	I-XII	108,8	16,6	11,7	12,6	5,7	19,6
	A	97,3	106,8	102,0	100,1	97,7	115,8
2011	I-II	113,4	17,7	13,3	13,7	5,7	20,9
	I-III	112,8	17,8	13,3	13,7	5,7	20,4
	I-IV	113,1	17,8	13,3	13,9	5,8	19,8
	I-V	113,3	17,8	13,3	13,8	5,7	19,6
	I-VI	113,2	18,1	13,3	13,8	5,7	19,5
	I-VII	113,2	18,1	13,2	13,8	5,7	19,5
	I-VIII	113,5	18,1	13,2	13,8	5,7	19,4
	I-IX	113,6	18,1	13,3	13,7	5,7	19,3
	I-X	113,4	18,1	13,2	13,7	5,7	19,4
	I-XI	113,4	18,2	13,3	13,7	5,7	19,4
	I-XII	113,4	18,2	13,4	13,8	5,7	19,4
	A	104,2	109,8	114,5	109,3	100,4	99,1
2012	I-II	115,4	19,7	12,0	14,8	5,9	19,6
	I-III	115,3	19,6	12,0	14,8	5,9	19,6
	A	102,2	110,4	89,8	108,1	104,0	95,8
2011	I	113,1	17,5	13,3	13,6	5,8	20,4
	II	113,6	17,7	13,3	13,7	5,7	20,9
	III	113,1	17,7	13,3	13,7	5,7	19,7
	IV	113,6	17,6	13,2	13,8	5,7	19,3
	V	113,5	17,6	13,2	13,7	5,7	18,9
	VI	113,6	18,1	13,2	13,8	5,7	19,1
	VII	113,7	18,1	13,1	13,9	5,7	19,1
	VIII	113,4	18,2	13,2	13,9	5,7	19,1
	IX	112,8	18,3	13,1	13,8	5,7	19,4
	X	112,5	18,4	13,0	13,7	5,6	19,3
	XI	112,6	18,4	12,9	13,9	5,6	19,5
	XII	112,3	18,5	12,8	13,6	5,7	19,4
2012	I	115,2	19,7	12,0	14,7	5,9	19,6
	II	115,3	19,7	12,0	14,8	5,9	19,6
	III	115,2	19,6	11,9	14,8	5,9	19,5
	A	101,9	110,7	89,9	108,3	103,5	99,0
	B	100,0	99,9	99,8	100,0	99,7	99,8

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS

End of month

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons									
		ogółem grand total	z ogółem of grand total					bez prawa do zasiłku without benefit rights	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok ^a out of job for period longer than 1 year ^a	absolwenci ^b graduates ^b	w tym szkół wyższych, którzy nie ukończyli 27 lat of which of the tertiary school who did not finish 27 years of age
			kobiety females	dotychczas niepracujący previously not employed	uprzednio pracujący previously working	w tym zwolnieni z przyczyn dotyczących zakładów pracy of which terminated for company reason					
2011	I	152137	79151	33969	118168	5020	126315	.	14641	3924	
	II	155581	80336	34468	121113	4966	129383	.	15137	4086	
	III	154439	80009	33933	120506	4835	129064	44538	15060	4066	
	IV	148358	77754	32224	116134	4688	124581	.	13494	3749	
	V	141480	75433	31188	110292	4536	119201	.	8608	3288	
	VI	136092	73701	30051	106041	4398	114590	42968	6075	2488	
	VII	134690	74277	30090	104600	4275	114239	.	6710	2251	
	VIII	134520	75201	30440	104080	4163	114076	.	8271	2792	
	IX	135241	75921	31450	103791	4044	115327	45113	11179	2897	
	X	135993	76118	31359	104634	3975	115907	.	12075	3023	
	XI	139623	77497	31764	107859	3988	118542	.	12894	3411	
	XII	145094	78803	31980	113114	4184	122200	49797	13433	3604	
2012	I	155724	82621	33005	122719	4495	129299	.	14373	3930	
	II	159263	83283	33104	126159	4587	132285	.	14475	3883	
	III	158163	82161	32267	125896	4719	132076	53929	14097	3613	
	A	102,4	102,7	95,1	104,5	97,6	102,3	121,1	93,6	88,9	
	B	99,3	98,7	97,5	99,8	102,9	99,8	108,3	97,4	93,0	

a Stan w końcu miesiąca kończącego kwartał. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

a As of the end of a month ending a quarter. b See methodological notes item 4.

TABL. 6. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY (dok.)**

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS (cont.)

End of month

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

Okresy Periods		Stopa bezrobocia zarejestrowanego ^a w % Unemployment rate ^a in %	Bezrobotni nowo zarejestrowani ^b Newly registered unemployed persons ^b	w tym raz kolejny reentrants to unemployment rolls	Bezrobotni wyrejes- trowani ^b Persons removed from unem- ployment rolls ^b	w tym z tytułu podjęcia pracy of which received jobs	Oferty pracy ^a Job offers ^a		
							zgłoszone w ciągu miesiąca declaring during a month	w tym sektor prywatny private sector	stan w końcu miesiąca end of month
2011	I	11,0	19965	15299	10049	4904	3568	3132	2894
	II	11,2	14672	11209	11228	5267	3899	3298	3458
	III	11,1	14837	11534	15979	7743	6853	5425	4824
	IV	10,7	10964	8651	17045	8562	5682	4324	4508
	V	10,3	11533	7851	18411	8373	5767	4829	4459
	VI	9,9	12353	8670	17741	7088	4949	4457	4588
	VII	9,8	14366	10229	15768	6444	4504	4031	4882
	VIII	9,8	13803	9942	13973	5701	4870	3921	4323
	IX	9,9	18164	11736	17443	8601	5596	4886	4678
	X	9,9	16131	11643	15379	6969	4578	4063	3826
	XI	10,1	16586	12559	12956	6022	3044	2828	2578
	XII	10,5	16592	13391	11121	5401	2504	2288	2047
2012	I	11,2	20917	16228	10287	5167	3711	3302	2933
	II	11,4	14276	10883	10737	4919	4113	3105	3140
	III	11,3	13499	10241	14599	6403	6740	4908	3459
	A	x	91,0	88,8	91,4	82,7	98,4	90,5	71,7
	B	x	94,6	94,1	136,0	130,2	163,9	158,1	110,2

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. b W ciągu miesiąca.

a See methodological notes item 4. b During a month.

TABL. 7. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY^a**

Stan w końcu miesiąca

*REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET^a**End of month*[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem Grand total	do 25 roku życia below 25 years of age	długotrwale bezrobotni long-term unemployed	powyżej 50 roku życia over 50 years of age	bez kwalifikacji zawodowych without occupational qualifications	samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko w wieku do 18 roku życia bringing up single- handed at least one child below 18 years of age	niepełnosprawni disabled
2011	I	136637	41582	65161	26282	33080	7365	7590
	II	139839	42228	67169	26764	33946	7538	7662
	III	139167	41481	67768	26805	38883	7596	7632
	IV	133712	38686	67044	26264	37977	7424	7425
	V	127595	36470	65401	25419	36711	7221	7208
	VI	122679	34493	64030	24922	35374	7092	7054
	VII	121115	34216	63896	24599	34623	7096	7030
	VIII	120839	34434	64090	24404	34170	7144	7184
	IX	121917	36291	64207	24351	34123	7252	7163
	X	122560	36404	64980	24598	33969	7267	7129
	XI	125607	37299	66294	25145	34494	7401	7217
	XII	130540	38077	68702	26306	35430	7633	7440
2012	I	139748	40529	71966	27990	37840	8173	7865
	II	142986	40869	73481	28683	38710	8423	7917
	III	142023	39791	73682	28964	38516	8357	7898
	A	102,1	95,9	108,7	108,1	99,1	110,0	103,5
	B	99,3	97,4	100,3	101,0	99,5	99,2	99,8

^a W podziale na kategorie bezrobotnych 1 osoba może być wykazana więcej niż jeden raz; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.^a The division by categories may indicate one person more than once; see methodological notes item 4.

TABL. 8. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU
POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF
UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which of educational level				W wieku At age				
			wyższym tertiary	średnim zawo- dowym ^a secondary vocatio- nal ^a	średnim ogólno- kształ- cącym general secon- dary	zasadni- czym zawo- dowym basic voca- tional	poniżej 25 lat below age 25	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej 55 years and more
2010	XII	142221	17234	35779	18097	41684	39313	41399	24912	25600	10997
2011	III	154439	18724	38420	19320	45804	41481	45911	27474	27382	12191
	VI	136092	16614	34262	17783	39140	34493	40842	24427	24490	11840
	IX	135241	17769	35004	17343	38099	36291	39774	23887	23535	11754
	XII	145094	19561	36712	17764	41765	38077	43042	25964	25321	12690
2012	III	158163	20404	39156	19114	46346	39791	47646	28777	27824	14125
	A	102,4	109,0	101,9	98,9	101,2	95,9	103,8	104,7	101,6	115,9
	B	109,0	104,3	106,7	107,6	111,0	104,5	110,7	110,8	109,9	111,3

^a Łącznie z policealnym.

^a Including post-secondary education.

TABL. 8. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU,
CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY (dok.)

[Powrót do spisu tablic](#)

[Return to list of tables](#)

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT
AND WORK SENIORITY (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Według czasu pozostawania bez pracy ^{ab} By duration of unemployment ^{ab}						Według stażu pracy w latach ^b By work seniority in years ^b						
		1 miesiąc i mniej 1 month and less	1–3	3–6	6–12	12–24	powyżej 24 miesiące more than 24 months	1 rok i mniej 1 year and less	1–5	5–10	10–20	20–30	powyżej 30 lat more than 30 years	bez stażu no work seniority
2010	XII	14989	31917	26992	26151	24659	17513	20045	32118	18381	20271	13602	4102	33702
2011	III	12489	30539	36214	30659	26068	18470	23442	35559	20232	22007	14777	4489	33933
	VI	11696	17511	27323	36594	24353	18615	20290	30734	17946	19547	13226	4298	30051
	IX	17067	20962	19024	33075	25123	19990	19978	30391	17477	19023	12735	4187	31450
	XII	13858	28186	26493	26760	28027	21770	21755	33358	19168	20701	13646	4486	31980
2012	III	11972	30124	31575	30563	30346	23583	24444	37214	21391	22638	15129	5080	32267
	A	95,9	98,6	87,2	99,7	116,4	127,7	104,3	104,7	105,7	102,9	102,4	113,2	95,1
	B	86,4	106,9	119,2	114,2	108,3	108,3	112,4	111,6	111,6	109,4	110,9	113,2	100,9

a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. b Przedziały zostały domknięte prawostronnie.

a From the date of registering in a labour office. b Intervals were shifted upward.

TABL. 9. AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG BAEL^a[Powrót do spisu tablic](#)ECONOMIC ACTIVITY OF POPULATION AGED 15 AND MORE BY LFS^a[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		Ludność ogółem <i>Population total</i>	Aktywni zawodowo <i>Economically active population</i>			Bierni zawodowo <i>Economically inactive persons</i>	Współczynnik aktywności zawodowej <i>Activity rate</i>	Wskaźnik zatrudnienia <i>Employment rate</i>
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i> B - okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>			razem <i>total</i>	pracujący <i>employed persons</i>	bezrobotni <i>unemployed persons</i>			
		w tysiącach <i>in thousand</i>					w % <i>in %</i>	
2010	X–XII	2651	1450	1313	137	1201	54,7	49,5
2011	I–III	2616	1432	1286	146	1184	54,7	49,2
	IV–VI	2558	1434	1309	125	1124	56,1	51,2
	VII–IX	2652	1505	1375	130	1148	56,7	51,8
	X–XII	2734	1521	1371	151	1213	55,6	50,1
2012 ^b	I–III	2692	1504	1340	164	1188	55,9	49,8
	A	102,9	105,0	104,2	112,3	100,3	x	x
	B	98,5	98,9	97,7	108,6	97,9	x	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5. b Prezentowane dane z BAEL zostały uogólnione przy wykorzystaniu bilansów ludności opartych na NSP 2002. Po zakończeniu opracowywania wyników NSP 2011 dane z badania zostaną przeliczone w oparciu o nowe bilanse ludności, w związku z czym ulegną zmianie.

a See methodological notes item 5. b The presented LFS data were generalized with the use of population balances based on Population and Housing Census 2002. When the data of the 2011 Census results are compiled, the survey data will be recalculated on the basis of the new population balances, therefore they will be changed.

TABL. 10. BEZROBOCIE WEDŁUG BAEL^aUNEMPLOYMENT BY LFS^a[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bezrobotni Unemployed persons				Stopa bezrobocia Unemployment rate						
		ogółem total	z ogółem of total			ogółem total	z ogółem of total					
			kobiety females	miasta urban areas	wieś rural areas		mężczyźni males	kobiety females	miasta urban areas	wieś rural areas	osoby w wieku 15–24 lata persons aged 15–24 years	osoby z wykształ- ceniem zasadni- czym zawodowym i niższym oraz bez wykształcenia szkolnego persons with basic vocational or lower educational attainment and without school education
w tysiącach in thousand				w % in %								
2010	X–XII	137	72	69	68	9,4	8,3	10,7	9,8	9,1	21,4	10,2
2011	I–III	146	72	76	70	10,2	9,6	10,9	10,6	9,8	25,9	11,3
	IV–VI	125	64	73	52	8,7	8,0	9,5	9,9	7,5	19,9	10,8
	VII–IX	130	65	73	57	8,6	8,2	9,1	9,3	7,9	20,9	9,6
	X–XII	151	81	78	72	9,9	8,4	11,5	10,2	9,5	25,1	11,1
2012 ^b	I–III	164	84	80	83	10,9	9,9	12,1	10,5	11,2	28,2	13,2
	A	112,3	116,7	105,3	118,6	x	x	x	x	x	x	x
	B	108,6	103,7	102,6	115,3	x	x	x	x	x	x	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5. b Prezentowane dane z BAEL zostały uogólnione przy wykorzystaniu bilansów ludności opartych na NSP 2002. Po zakończeniu opracowywania wyników NSP 2011 dane z badania zostaną przeliczone w oparciu o nowe bilanse ludności, w związku z czym ulegną zmianie.

a See methodological notes item 5. b The presented LFS data were generalized with the use of population balances based on Population and Housing Census 2002. When the data of the 2011 Census results are compiled, the survey data will be recalculated on the basis of the new population balances, therefore they will be changed.

WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE
WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem Grand total	przemysł ^a industry ^a					budownictwo construction
			razem total	górnictwo i wydobywanie mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	
		w złotych in zloty						
2010	I-XII	3113,61	3306,79	4272,82	3098,05	5015,48	3457,06	3106,22
	A	103,8	104,5	83,1	105,0	106,4	106,4	103,8
2011	I-II	3089,75	3257,03	3945,10	3115,07	4597,13	3306,75	3075,41
	I-III	3185,52	3428,16	4236,12	3214,95	5586,58	3369,62	3174,07
	I-IV	3231,14	3438,77	4328,14	3247,54	5316,71	3423,87	3243,15
	I-V	3237,27	3442,08	4327,70	3256,23	5261,87	3438,46	3272,88
	I-VI	3250,88	3468,21	4349,80	3273,43	5390,20	3472,81	3265,92
	I-VII	3257,40	3464,78	4389,06	3280,06	5261,09	3489,29	3324,12
	I-VIII	3262,57	3472,08	4411,68	3281,32	5335,00	3503,93	3332,01
	I-IX	3293,57	3537,42	4522,01	3287,32	5387,76	3520,94	3358,50
	I-X	3296,48	3537,00	4527,32	3295,28	5316,65	3530,83	3368,40
	I-XI	3301,97	3540,93	4659,27	3300,30	5288,67	3542,10	3377,15
	I-XII	3313,51	3548,08	4782,27	3295,55	5319,41	3644,87	3388,06
	A	106,4	107,3	111,9	106,4	106,1	105,4	109,1
2012	I-II	3305,27	3531,09	4424,08	3351,93	4836,87	3520,55	3081,35
	I-III	3378,08	3699,98	4431,61	3407,52	6052,50	3535,64	3118,11
	A	106,0	107,9	104,6	106,0	108,3	104,9	98,2
2011	I	3100,99	3234,30	3910,47	3081,83	4664,14	3327,42	3176,03
	II	3088,65	3277,53	4012,46	3145,24	4525,50	3287,64	3028,80
	III	3372,49	3755,61	4856,28	3400,51	7559,71	3460,26	3237,55
	IV	3261,12	3436,49	4585,59	3304,96	4510,75	3593,13	3282,99
	V	3213,02	3381,96	4339,06	3206,76	5036,16	3462,67	3352,91
	VI	3357,63	3685,66	4486,82	3460,01	6031,07	3641,63	3416,86
	VII	3242,56	3442,68	4551,93	3314,60	4501,32	3579,50	3348,24
	VIII	3273,04	3532,56	4550,24	3298,11	5825,48	3611,56	3410,40
	IX	3328,06	3542,44	5391,99	3299,98	5111,27	3655,55	3577,57
	X	3317,28	3539,60	4808,21	3369,76	4647,77	3619,24	3443,40
	XI	3352,03	3582,57	5888,44	3358,56	4959,35	3628,86	3468,05
	XII	3477,36	3693,14	5497,31	3349,46	5683,28	4727,03	3466,51
2012	I	3351,00	3581,63	4311,07	3380,05	5105,73	3565,59	3112,82
	II	3253,82	3475,52	4522,33	3315,42	4576,56	3500,02	3039,08
	III	3544,67	4023,78	4487,90	3499,14	8500,71	3577,91	3189,77
	A	105,1	107,1	92,4	102,9	112,4	103,4	98,5
	B	108,9	115,8	99,2	105,5	185,7	102,2	105,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a See general notes item 11.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

[Powrót do spisu tablic](#)

AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		handel; naprawa pojazdów samo- chodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities	administrowanie i działalność wspierająca ^Δ administrative and support service activities
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B - okres poprzedni = 100 previous period = 100							
		w złotych in zloty					
2010	I-XII	2685,85	2721,79	2113,90	5448,95	3074,22	1910,85
	A	102,7	101,8	104,6	104,7	100,7	108,8
2011	I-II	2719,33	2681,94	2092,97	5602,26	2980,77	2021,20
	I-III	2707,89	2741,16	2122,79	5752,78	3046,22	2033,81
	I-IV	2784,77	2757,06	2113,04	5952,04	3104,19	2068,98
	I-V	2786,71	2784,02	2123,62	5925,02	3118,26	2068,67
	I-VI	2788,52	2793,21	2126,54	5865,04	3134,58	2081,04
	I-VII	2793,04	2799,64	2139,93	5830,24	3137,20	2095,23
	I-VIII	2805,02	2811,95	2155,09	5765,10	3143,38	2098,46
	I-IX	2799,79	2818,95	2157,38	5730,74	3166,19	2093,87
	I-X	2797,33	2820,52	2162,83	5750,12	3190,39	2108,95
	I-XI	2801,81	2831,49	2162,44	5718,45	3195,80	2106,80
	I-XII	2810,98	2839,33	2171,28	5729,08	3268,46	2121,06
	A	104,7	104,3	102,7	105,1	106,3	111,0
2012	I-II	2787,65	2800,04	2215,63	6501,70	3228,00	2232,31
	I-III	2805,27	2851,96	2233,47	5957,63	3239,73	2240,60
	A	103,6	104,0	105,2	103,6	106,4	110,2
2011	I	2769,50	2742,37	2123,60	5653,82	2935,99	2049,62
	II	2684,28	2640,91	2071,42	5581,18	3020,55	2005,18
	III	2751,34	2870,82	2168,97	6031,60	3172,57	2050,66
	IV	2786,41	2790,69	2101,31	6513,53	3285,72	2091,17
	V	2782,95	2834,10	2145,53	5340,30	3124,11	2078,39
	VI	2764,76	2858,85	2147,97	5544,08	3233,40	2132,09
	VII	2764,33	2820,23	2162,85	5616,87	3228,86	2140,92
	VIII	2773,66	2901,65	2183,36	5322,00	3152,61	2124,81
	IX	2796,04	2904,15	2209,84	5367,86	3362,82	2106,16
	X	2789,98	2855,61	2211,93	5719,87	3327,03	2125,78
	XI	2813,59	2893,55	2160,16	5450,64	3231,72	2149,05
	XII	2899,64	2979,05	2242,80	5837,17	4141,88	2220,52
2012	I	2820,43	2835,74	2215,71	7131,62	3247,79	2233,10
	II	2769,84	2767,97	2195,80	5725,71	3196,92	2229,75
	III	2867,36	2948,28	2252,17	5494,07	3270,81	2261,56
	A	104,2	102,7	103,8	91,1	103,1	110,3
	B	103,5	106,5	102,6	96,0	102,3	101,4

TABL. 12. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE^aSOCIAL BENEFITS^a[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Liczba emerytów i rencistów ^b w tys. Number of retirees and pensioners ^b in thous.			Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł Average monthly gross retirement pay and pension in zł				
		ogółem total	pobierających świadczenia wypłacane przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych receiving benefits paid by the Social Insurance Institution	rolników indywidualnych farmers	wypłacana przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych paid by the Social Insurance Institution				rolników indywidualnych farmers
					ogółem total	emerytura retirement pay	renta z tytułu niezdolności do pracy pension resulting from an inability to work	renta rodzinna family pension	
2010	I–XII	756,1	648,1	108,0	1543,10	1643,24	1283,81	1429,87	924,05
	A	99,3	99,6	97,6	106,5	106,2	106,7	106,1	104,7
2011	I–III	749,8	643,6	106,2	1588,00	1690,10	1323,29	1462,49	939,76
	I–VI	748,8	642,9	105,9	1608,27	1712,02	1338,21	1479,86	950,14
	I–IX	747,1	641,5	105,6	1616,95	1720,32	1346,39	1488,47	953,33
	I–XII	744,5	639,2	105,3	1622,90	1725,62	1351,05	1497,09	955,17
	A	98,5	98,6	97,5	105,2	105,0	105,2	104,7	103,4
2012	I–III	736,4	632,5	103,9	1669,32	1772,28	1397,18	1536,48	984,40
	A	98,2	98,3	97,8	105,1	104,9	105,6	105,1	104,8

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 8. b Przeciętna miesięczna.

a See methodological notes item 8. b Monthly average.

FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW
FINANCE OF ENTERPRISES

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

TABL. 13. **WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a**
FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a

OKRESY PERIODS		Przychody z całokształtu działalności Revenues from total activity						Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności Cost of obtaining revenues from total activity				
		ogółem total	przychody netto ze sprzedaży produktów net revenues from sale of products	przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów net revenues from sale of goods and materials	pozostałe przychody operacyjne other operational revenues	dotacje subsidies	przychody finansowe financial revenues	ogółem total	koszt własny sprzedanych produktów cost of products sold	wartość sprzedanych towarów i materiałów value of sold goods and materials	pozostałe koszty operacyjne other operating cost	koszty finansowe financial cost
w milionach złotych in million złoty												
2010	I–XII	143437,2	70947,2	68866,6	2004,1	291,1	1619,3	136238,4	80485,8	52628,6	1500,6	1623,3
2011	I–III	36734,0	17803,0	17943,9	374,5	64,6	612,6	34885,6	19993,7	14198,1	261,5	432,3
	I–VI	76690,6	37460,0	37257,8	783,5	135,7	1189,3	72748,3	42090,4	29286,7	503,1	868,0
	I–IX	120531,2	59838,4	57759,6	1172,0	211,2	1761,3	114451,3	66888,3	45081,5	909,8	1571,8
	I–XII	164626,4	81787,9	78906,6	1923,7	308,8	2008,2	156930,1	91048,1	61953,3	1618,8	2310,0
2012	I–III	39941,9	19563,3	19112,0	353,9	74,7	912,7	37954,4	21964,3	15010,3	252,5	727,3

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10 - 12.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 10 - 12.

TABL. 13. **WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a (dok.)**
FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów <i>Financial result from sale of products, goods and materials</i>	Wynik finansowy na działalności gospodarczej <i>Financial result on economic activity</i>	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych <i>Result on extra-ordinary event</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>			Obciążenia wyniku finansowego brutto ^b <i>Encumbrances of gross financial result^b</i>	Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>		
									saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
					saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>				
w milionach złotych <i>in million złoty</i>											
2010	I–XII	6699,4	7198,8	-2,9	7195,9	7823,4	627,5	1193,7	6002,3	6645,8	643,5
2011	I–III	1555,2	1848,4	0,7	1849,2	2279,4	430,2	321,1	1528,1	1966,4	438,3
	I–VI	3340,6	3942,3	0,4	3942,7	4427,5	484,8	647,9	3294,8	3778,4	483,6
	I–IX	5628,2	6080,0	0,3	6080,2	6886,8	806,6	1047,3	5033,0	5825,0	792,1
	I–XII	7693,2	7696,3	1,8	7698,1	8746,6	1048,5	1378,3	6319,8	7364,9	1045,1
2012	I–III	1700,7	1987,6	0,4	1988,0	2528,7	540,7	268,1	1719,9	2262,6	542,7

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10 - 12. *b* Podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych.

a See general notes item 9.2 and methodological notes item 10 - 12. *b* Income tax on legal and natural persons.

TABL. 14. **WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI**
I. PRZYCHODY, KOSZTY, WYNIK FINANSOWY ZE SPRZEDAŻY^a
FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS
I. REVENUES, COSTS, FINANCIAL RESULT FROM SALE^a

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	górnictwo i wydobywanie mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manu- facturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i go- rącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste manage- ment and remediation activities	budow- nictwo constru- ction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodar- ka magazy- nowa transporta- tion and storage	zakwatero- wanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komu- nikacja information and communi- cation	obsługa ryнку nierucho- mości ^Δ real estate activities
Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł Net revenues from the sale of products, goods and materials in mln zł												
2010	I-XII	139813,8	1109,4	47586,1	11221,2	1608,3	8115,8	59937,2	1840,5	615,9	2620,5	598,7
2011	I-III	35746,9	233,1	12822,7	4396,8	446,7	1326,6	14172,4	507,1	142,0	610,4	175,7
	I-VI	74717,8	541,9	26554,8	8127,1	947,4	3770,4	29841,4	1018,3	308,0	1258,0	370,4
	I-IX	117598,0	862,6	41073,6	13081,5	1453,0	6606,5	46892,4	1577,5	492,7	1958,1	528,7
	I-XII	160694,6	1178,1	54964,0	17730,5	1924,9	10049,8	64421,5	2183,6	648,1	2584,7	695,9
2012	I-III	38675,3	195,1	13761,5	5126,5	441,3	1263,4	15257,9	596,4	131,3	670,2	159,3
Koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów w mln zł Cost of products, goods and materials sold in mln zł												
2010	I-XII	133114,4	996,1	44350,8	10515,9	1479,4	7656,5	58483,5	1801,8	588,5	2206,1	590,7
2011	I-III	34191,8	210,6	11838,5	4048,1	419,8	1366,7	14040,1	484,1	144,9	528,5	173,4
	I-VI	71377,2	467,6	24505,3	7647,2	876,4	3691,3	29415,5	1010,7	302,7	1100,4	358,9
	I-IX	111969,7	725,4	37668,2	12316,7	1343,2	6481,5	46094,2	1585,3	463,0	1700,2	512,2
	I-XII	153001,4	1001,7	50601,6	16626,2	1806,2	9682,0	63208,9	2181,7	617,3	2282,5	682,9
2012	I-III	36974,6	195,7	12714,9	4686,8	419,6	1352,8	15054,7	573,8	136,6	591,5	161,7
Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł Financial result from the sale of products, goods and materials in mln zł												
2010	I-XII	6699,4	113,3	3235,3	705,3	128,9	459,3	1453,6	38,7	27,4	414,4	8,0
2011	I-III	1555,2	22,5	984,2	348,7	26,9	-40,1	132,2	23,0	-2,9	81,8	2,3
	I-VI	3340,6	74,4	2049,6	479,9	71,0	79,1	425,9	7,6	5,3	157,6	11,6
	I-IX	5628,2	137,2	3405,5	764,9	109,8	125,0	798,1	-7,8	29,7	258,0	16,5
	I-XII	7693,2	176,4	4362,4	1104,3	118,6	367,9	1212,5	1,8	30,8	302,2	13,0
2012	I-III	1700,7	-0,7	1046,7	439,6	21,6	-89,5	203,2	22,6	-5,3	78,7	-2,4

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10 - 12.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 10 - 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (cd.)

[Powrót do spisu tablic](#)II. WYNIK FINANSOWY BRUTTO^a[Return to list of tables](#)

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS (cont.)

II. GROSS FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	górnictwo i wydo- bywanie mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manu- facturing	wytwarzanie i zaopa- trywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i go- rącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste manage- ment and remediation activities	budow- nictwo constru- ction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodar- ka magazy- nowa transporta- tion and storage	zakwaterno- wanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komu- nikacja information and communi- cation	obsługa ryнку nierucho- mości ^Δ real estate activities
Zysk brutto w mln zł Gross profit in mln zł												
2010	I-XII	7823,4	165,2	3952,3	742,5	154,0	477,3	1378,9	104,0	48,1	458,3	28,2
2011	I-III	2279,4	33,3	1157,1	347,7	36,7	67,0	423,9	46,6	15,6	83,0	7,4
	I-VI	4427,5	84,0	2388,9	502,0	88,3	168,9	808,9	52,6	16,4	181,1	21,2
	I-IX	6886,8	141,3	3756,2	793,3	133,2	274,7	1179,8	90,2	26,1	304,1	32,2
	I-XII	8746,6	183,3	4659,1	1158,5	134,1	502,3	1440,4	93,3	25,3	294,2	35,6
2012	I-III	2528,7	29,2	1204,8	442,6	45,3	55,0	569,2	52,3	10,2	54,0	3,9
Strata brutto w mln zł Gross loss in mln zł												
2010	I-XII	627,5	19,8	347,1	5,6	5,7	24,8	99,7	29,0	14,9	10,3	4,3
2011	I-III	430,2	9,8	131,0	-	3,9	109,1	85,7	12,1	25,3	10,3	3,2
	I-VI	484,8	3,5	148,0	-	5,5	111,6	103,8	21,3	22,0	24,5	0,4
	I-IX	806,6	4,9	162,7	27,2	3,9	188,7	169,3	70,9	23,4	36,0	-
	I-XII	1048,5	1,1	250,1	6,7	8,0	234,9	187,3	66,6	35,0	120,3	3,0
2012	I-III	540,7	8,5	130,3	0,7	10,4	200,0	100,8	19,6	13,2	21,5	4,0
Wynik finansowy brutto w mln zł Gross financial result in mln zł												
2010	I-XII	7195,9	145,4	3605,1	737,0	148,3	452,5	1279,2	75,0	33,2	448,0	23,8
2011	I-III	1849,2	23,4	1026,2	347,7	32,8	-42,1	338,2	34,5	-9,7	72,7	4,2
	I-VI	3942,7	80,5	2240,8	502,0	82,8	57,3	705,1	31,2	-5,6	156,6	20,8
	I-IX	6080,2	136,5	3593,5	766,1	129,3	86,0	1010,4	19,3	2,7	268,1	32,2
	I-XII	7698,1	182,2	4409,0	1151,8	126,1	267,4	1253,2	26,7	-9,7	173,9	32,6
2012	I-III	1988,0	20,7	1074,6	441,9	34,9	-145,0	468,4	32,7	-3,0	32,5	-0,1

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.

a See general notes item 9.2 and methodological notes item 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (dok.)

III. WYNIK FINANSOWY NETTO^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS (cont.)

III. NET FINANCIAL RESULT^a[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	górnictwo i wydobywanie mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manu- facturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities
Zysk netto w mln zł Net profit in mln zł												
2010	I-XII	6645,8	133,0	3394,6	591,7	123,5	408,4	1215,2	86,0	40,9	383,4	21,7
2011	I-III	1966,4	24,0	995,2	282,8	30,4	59,7	394,7	39,1	13,5	69,9	6,0
	I-VI	3778,4	65,8	2060,0	403,5	72,3	150,3	703,9	43,2	14,1	152,0	18,4
	I-IX	5825,0	107,6	3196,1	641,9	109,3	240,7	1014,5	73,8	21,7	265,0	27,4
	I-XII	7364,9	141,6	3955,4	931,0	103,3	445,5	1249,6	76,2	20,3	235,6	27,9
2012	I-III	2262,6	20,8	1056,4	391,6	38,6	46,5	549,2	44,4	9,2	48,6	2,9
Strata netto w mln zł Net loss in mln zł												
2010	I-XII	643,5	19,0	359,2	6,5	5,8	26,0	100,2	29,4	15,4	11,5	4,9
2011	I-III	438,3	9,9	130,9	-	4,0	108,3	93,3	12,1	26,0	11,0	3,6
	I-VI	483,6	3,5	150,9	-	5,5	104,3	103,9	21,5	22,5	25,4	0,8
	I-IX	792,1	5,1	167,0	23,2	3,9	172,4	166,5	72,1	24,6	39,7	0,3
	I-XII	1045,1	1,0	245,1	6,4	8,1	209,7	224,0	65,9	34,4	114,9	3,3
2012	I-III	542,7	8,5	129,5	4,3	10,8	198,0	101,2	19,5	13,8	20,5	4,6
Wynik finansowy netto w mln zł Net financial result in mln zł												
2010	I-XII	6002,3	114,0	3035,4	585,2	117,7	382,4	1115,0	56,6	25,5	371,9	16,9
2011	I-III	1528,1	14,1	864,2	282,8	26,3	-48,5	301,4	27,0	-12,5	58,8	2,5
	I-VI	3294,8	62,3	1909,1	403,5	66,7	46,1	599,9	21,7	-8,4	126,6	17,7
	I-IX	5033,0	102,5	3029,1	618,7	105,4	68,3	848,0	1,7	-2,9	225,3	27,1
	I-XII	6319,8	140,5	3710,4	924,6	95,2	235,8	1025,6	10,3	-14,1	120,7	24,7
2012	I-III	1719,9	12,3	926,9	387,3	27,9	-151,5	448,1	25,0	-4,6	28,1	-1,8

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.

a See general notes item 9.2 and methodological notes item 12.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a
 ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	górnictwo i wydobywanie mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manu- facturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i go- rącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste manage- ment and remediation activities	budow- nictwo constru- ction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodar- ka magazy- nowa transporta- tion and storage	zakwaterno- wanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komu- nikacja information and communi- cation	obsługa rynku nieru- chomości ^Δ real estate activities
Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w % Sales profitability rate in %												
2010	I-XII	4,8	10,2	6,8	6,3	8,0	5,7	2,4	2,1	4,4	15,8	1,3
2011	I-III	4,4	9,6	7,7	7,9	6,0	-3,0	0,9	4,5	-2,0	13,4	1,3
	I-VI	4,5	13,7	7,7	5,9	7,5	2,1	1,4	0,7	1,7	12,5	3,1
	I-IX	4,8	15,9	8,3	5,8	7,6	1,9	1,7	-0,5	6,0	13,2	3,1
	I-XII	4,8	15,0	7,9	6,2	6,2	3,7	1,9	0,1	4,8	11,7	1,9
2012	I-III	4,4	-0,4	7,6	8,6	4,9	-7,1	1,3	3,8	-4,1	11,7	-1,5
Wskaźnik rentowności obrotu brutto w % Profitability rate of gross turnover in %												
2010	I-XII	5,0	12,4	7,3	6,4	8,9	5,4	2,1	3,9	4,6	16,3	3,8
2011	I-III	5,0	9,7	7,8	7,9	7,1	-3,1	2,3	6,5	-5,8	11,6	2,3
	I-VI	5,1	14,4	8,2	6,1	8,4	1,5	2,3	2,9	-1,6	12,0	5,4
	I-IX	5,0	15,3	8,5	5,8	8,6	1,3	2,1	1,2	0,5	13,1	5,8
	I-XII	4,7	14,8	7,8	6,4	6,3	2,6	1,9	1,2	-1,3	6,3	4,4
2012	I-III	5,0	9,3	7,5	8,5	7,5	-11,2	3,0	5,2	-2,2	4,6	-0,1
Wskaźnik rentowności obrotu netto w % Profitability rate of net turnover in %												
2010	I-XII	4,2	9,7	6,2	5,1	7,0	4,6	1,8	2,9	3,5	13,5	2,7
2011	I-III	4,2	5,8	6,6	6,4	5,7	-3,6	2,1	5,1	-7,4	9,4	1,4
	I-VI	4,3	11,1	7,0	4,9	6,8	1,2	2,0	2,0	-2,4	9,7	4,6
	I-IX	4,2	11,5	7,2	4,7	7,0	1,0	1,8	0,1	-0,5	11,0	4,9
	I-XII	3,8	11,4	6,6	5,1	4,8	2,3	1,6	0,4	-1,9	4,4	3,4
2012	I-III	4,3	5,5	6,5	7,5	6,0	-11,7	2,8	4,0	-3,3	4,0	-1,1

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.

a See general notes item 9.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15. **RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a** (cd.)
ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	górnictwo i wydobywanie mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manu- facturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities
Wskaźnik poziomu kosztów w % Cost level indicator in %												
2010	I-XII	95,0	87,6	92,7	93,6	91,0	94,6	97,9	96,1	95,4	83,7	96,2
2011	I-III	95,0	90,3	92,3	92,1	92,9	103,1	97,7	93,5	105,8	88,4	97,7
	I-VI	94,9	85,6	91,8	93,9	91,6	98,5	97,7	97,1	101,6	88,0	94,6
	I-IX	95,0	84,7	91,5	94,2	91,4	98,7	97,9	98,8	99,5	86,9	94,2
	I-XII	95,3	85,2	92,2	93,6	93,7	97,4	98,1	98,8	101,3	93,7	95,6
2012	I-III	95,0	90,7	92,5	91,5	92,5	111,2	97,0	94,8	102,2	95,4	100,1
Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w % Financial liquidity ratio of the first degree in %												
2010	I-XII	33,6	147,2	28,2	50,6	98,1	53,3	20,0	56,7	153,1	93,3	106,6
2011	I-III	32,5	51,0	23,3	41,3	114,9	31,5	27,0	40,4	130,4	104,2	105,9
	I-VI	31,0	33,2	27,1	37,5	106,9	17,4	25,0	59,4	136,1	86,3	121,4
	I-IX	28,8	36,5	23,8	31,4	122,6	17,5	24,6	57,4	168,6	83,3	123,0
	I-XII	30,0	32,2	25,5	27,9	89,6	28,5	25,5	50,1	101,8	37,4	117,4
2012	I-III	31,8	25,3	30,1	33,8	94,8	25,6	27,3	50,5	113,3	37,3	163,7
Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w % Financial liquidity ratio of the second degree in %												
2010	I-XII	100,4	215,7	111,0	144,7	175,5	121,8	62,3	122,3	202,5	243,5	148,4
2011	I-III	108,0	136,8	110,7	135,2	211,5	118,0	76,8	131,8	179,0	231,8	160,3
	I-VI	105,4	104,1	112,0	127,2	203,1	101,3	76,6	152,0	186,9	204,7	185,8
	I-IX	104,3	108,0	113,8	131,1	217,8	93,7	73,3	136,1	124,1	214,1	179,4
	I-XII	101,2	120,6	106,8	114,8	153,4	101,7	76,5	151,4	142,7	112,2	175,2
2012	I-III	100,9	85,9	108,9	139,2	178,9	92,0	79,5	129,5	162,0	101,5	234,2

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.

a See general notes item 9.2 and methodological notes item 14.

TABL. 15. **RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (dok.)**
ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	górnictwo i wydobywanie mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manu- facturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i go- rącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospoda- rowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budow- nictwo constru- ction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodar- ka magazy- nowa transporta- tion and storage	zakwatero- wanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komu- nikacja information and communi- cation	obsługa rynku nieru- chomości ^Δ real estate activities
Liczba przedsiębiorstw objętych badaniem Number of enterprises covered by survey												
2010	I-XII	1441	18	513	21	44	175	345	55	43	44	30
2011	I-III	1387	15	494	21	48	173	331	49	41	43	30
	I-VI	1428	15	511	21	49	179	341	51	41	43	30
	I-IX	1443	15	517	21	49	180	345	51	42	44	30
	I-XII	1447	15	518	21	50	180	344	52	42	44	30
2012	I-III	1356	15	487	19	47	166	322	52	33	46	26
Udział liczby przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie przedsiębiorstw ^b w % Share of number of enterprises showing net profit in total number of enterprises ^b in %												
2010	I-XII	81,5	88,9	81,5	90,5	84,1	87,4	85,2	67,3	67,4	84,1	66,7
2011	I-III	61,0	46,7	71,5	100,0	68,8	46,8	55,6	55,1	41,5	69,8	56,7
	I-VI	70,2	80,0	77,9	100,0	71,4	62,0	64,2	66,7	48,8	76,7	76,7
	I-IX	74,3	80,0	81,4	81,0	83,7	68,3	71,0	66,7	57,1	77,3	73,3
	I-XII	80,0	93,3	83,8	85,7	84,0	82,2	80,8	63,5	57,1	79,5	80,0
2012	I-III	60,7	33,3	71,0	89,5	61,7	45,8	58,4	48,1	39,4	63,0	46,2
Udział przychodów przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w przychodach z całokształtu działalności ^b w % Share of revenues of enterprises showing net profit in total income from the whole activity ^b in %												
2010	I-XII	91,2	95,5	88,5	99,5	94,4	94,8	93,5	86,7	79,8	89,4	76,2
2011	I-III	77,7	88,7	87,7	100,0	84,4	69,2	64,8	62,8	61,9	75,4	63,5
	I-VI	87,0	94,4	89,1	100,0	87,0	73,2	85,8	70,4	59,8	81,4	80,5
	I-IX	86,5	94,1	89,7	95,9	94,8	70,5	85,5	67,9	62,8	82,6	79,6
	I-XII	83,1	97,3	93,2	99,5	92,3	75,3	72,1	66,9	62,4	75,0	82,8
2012	I-III	83,9	78,2	83,7	99,6	71,6	55,0	86,3	51,6	59,4	60,9	51,9

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9. b Odpowiednio ogółem, sekcji.

a See general notes item 9.2 and methodological notes item 9. b Of total, section respectively.

TABL.16. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA KRÓTKO-I DŁUGOTERMINOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a

Stan w końcu okresu

CURRENT ASSETS AND SHORT-TERM AND LONG-TERM LIABILITIES OF ENTERPRISES^a

End of period

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		Aktywa obrotowe <i>Current assets</i>													Zobo- wiązania długo- terminowe <i>Long- term lia- bilities</i>
		ogółem <i>total</i>	zapasy <i>stocks</i>	materiały <i>materials</i>	półprodukty i produkty w toku <i>work in progress and semi- finished goods</i>	produkty gotowe <i>finished products</i>	towary <i>goods</i>	należności krótkoter- minowe <i>short-term dues</i>	z tytułu dostaw i usług ^c <i>resulting from deliveries and ser- vices^c</i>	inwestycje krótkotermi- nowe <i>short- term invest- ments</i>	krótkotermini- nowe rozliczenia między- okresowe <i>short-term inter- period settle- ments</i>	Zobowiąza- nia krátko- terminowe ^b <i>short-term liabili- ties^b</i>	z tytułu dostaw i usług ^c <i>resulting from deli- veries and servi- ces^c</i>	z tytułu podat- ków, ceł, ubezpie- czeń i innych świadczeń on account of taxes, customs duties, insu- rance and other benefits	
		w milionach złotych <i>in million złoty</i>													
2010	XII	43328,1	11276,4	3132,5	1451,6	1577,1	4541,6	20399,4	16864,4	10267,4	1384,9	30557,2	16199,0	2614,3	7614,2
2011	III	44749,6	11570,0	3169,7	1558,8	1830,0	4869,9	21985,8	18501,2	9462,2	1731,6	29121,4	16515,4	2671,1	9762,3
	VI	47593,2	12640,0	3450,8	1522,8	1863,3	4852,1	23358,5	20162,2	9726,5	1868,1	31396,3	17030,5	3129,7	10148,1
	IX	48333,4	12506,7	3658,4	1739,3	1821,5	5095,1	24384,4	20987,8	9282,5	2159,9	32273,6	18198,7	3088,0	10758,3
	XII	48088,9	12289,5	3507,1	1583,7	1947,5	5049,6	23735,7	20549,3	9983,3	2080,5	33326,5	18670,4	3035,7	12523,0
2012	III	47404,6	12399,5	3370,8	1707,0	2041,0	5006,3	22720,0	19253,6	10446,8	1838,4	32872,9	17186,3	3005,2	12652,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. ^c Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 13. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c Regardless the maturity data.

TABL. 17. **AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI[¶]**
CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTIONS^a

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - stan w dniu 31 XII 2011 as of December 31, 2011 B - stan w dniu 31 III 2012 as of March 31, 2012		Aktywa obrotowe Current assets							Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b		
		ogółem total	zapasy stocks	produkty gotowe finished products	towary goods	należności krótko- terminowe short-term dues	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d	inwestycje krótko- terminowe short-term investments	ogółem total	kredyty bankowe i pożyczki ^c credits and loans ^c	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d
w milionach złotych in million złoty											
OGÓŁEM	A	48088,9	12289,5	1947,5	5049,6	23735,7	20549,3	9983,3	33326,5	5906,5	18670,4
TOTAL	B	47404,6	12399,5	2041,0	5006,3	22720,0	19253,6	10446,8	32872,9	7489,4	17186,3
w tym: of which:											
Górnictwo i wydobywanie	A	434,4	100,4	24,5	0,3	237,1	170,1	86,3	268,3	52,2	114,0
Mining and quarrying	B	428,7	114,2	37,1	0,3	210,1	132,4	87,7	346,9	100,2	124,0
Przetwórstwo przemysłowe	A	20389,1	5804,5	1624,3	307,8	10951,1	9609,1	3429,6	13459,1	2486,0	7062,6
Manufacturing	B	21583,4	5949,3	1732,9	298,6	11071,0	9201,6	4237,7	14057,8	3825,8	7417,8
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ	A	3672,4	298,6	78,1	33,5	2142,5	1973,1	688,4	2466,0	122,6	1363,5
Electricity, gas, steam and air conditioning supply	B	3667,3	209,6	65,3	11,9	2211,7	2052,9	710,6	2100,0	101,7	1206,8
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ	A	825,9	69,2	22,7	5,1	308,2	225,7	432,7	482,8	153,4	154,1
Water supply; sewerage, waste management and remediation activities	B	719,5	49,2	13,1	5,1	303,7	232,3	342,2	361,0	129,0	129,8

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych.

c Od 2012 r. dane dotyczą kredytów i pożyczek, łącznie wobec jednostek powiązanych i jednostek pozostałych; do końca 2011 r. – bez kredytów i pożyczek wobec jednostek powiązanych. d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

a See general notes item 9.2 and methodological notes item 13. b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. c Since 2012 data have concerned credit and loans including towards related entities and other entities; until 2011 – excluding credits and loans towards related entities. d Regardless the maturity date.

TABL. 17. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI^a (dok.)CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTIONS^a (cont.)[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - stan w dniu 31 XII 2011 as of December 31, 2011 B - stan w dniu 31 III 2012 as of March 31, 2012		Aktywa obrotowe Current assets							Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b		
		ogółem total	zapasy stocks	produkty gotowe finished products	towary goods	należności krótco- terminowe short-term dues	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d	inwestycje krótco- terminowe short-term investments	ogółem total	kredyty bankowe i pożyczki ^c credits and loans ^c	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d
w milionach złotych in million zloty											
Budownictwo	A	4805,7	988,3	107,8	191,1	2301,5	1843,4	897,1	3146,7	530,1	1992,2
Construction	B	3672,8	998,1	111,1	190,6	1661,7	1296,7	642,2	2503,8	726,8	1155,8
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	A	13287,9	4767,4	57,6	4467,7	5357,6	4776,5	2678,8	10498,7	1525,9	6942,9
Trade; repair of motor vehicles ^Δ	B	13102,6	4856,8	61,9	4451,5	5208,9	4676,6	2733,6	9996,3	1580,5	6240,3
Transport i gospodarka magazynowa	A	738,3	43,3	0,2	5,2	452,6	383,7	223,7	446,7	70,4	210,0
Transportation and storage	B	743,2	38,3	0,2	6,6	408,5	355,4	261,4	517,3	64,3	183,1
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	A	218,4	10,3	-	4,7	58,0	44,3	144,2	141,7	29,3	50,5
Accommodation and catering ^Δ	B	209,8	7,0	0,0	3,2	58,2	46,6	135,0	119,2	31,3	45,2
Informacja i komunikacja	A	1692,1	85,7	7,2	16,1	1026,6	862,2	514,2	1373,3	761,4	326,3
Information and communication	B	1406,3	74,1	8,0	19,5	802,5	718,8	467,0	1250,7	772,1	313,7
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	A	397,7	54,4	22,0	10,4	110,9	60,4	225,3	191,9	30,5	100,2
Real estate activities	B	266,7	14,4	7,0	3,8	70,5	51,0	163,7	100,0	6,0	65,1

a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych.

c Od 2012 r. dane dotyczą kredytów i pożyczek, łącznie wobec jednostek powiązanych i jednostek pozostałych; do końca 2011 r. – bez kredytów i pożyczek wobec jednostek powiązanych. d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

a See general notes item 9.2 and methodological notes item 13. b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. c Since 2012 data have concerned credit and loans including towards related entities and other entities; until 2011 – excluding credits and loans towards related entities. d Regardless the maturity date.

CENY
PRICES

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

TABL. 18. WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	żywność i napoje bezalko- holowe food and non- -alcoholic beverages	napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe alcoholic beverages and tobacco	odzież i obuwie clothing and footwear	mieszkania dwellings	zdrowie health	transport transport	rekreacja i kultura recreation and culture	edukacja education
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100										
2010	I–XII	102,6	102,9	104,8	95,4	103,4	102,3	106,2	101,2	101,9
2011	I–XII	104,3	106,0	103,2	99,2	105,1	104,5	108,0	99,6	102,3
2010	X–XII	103,1	104,7	103,1	97,2	104,1	102,2	105,7	100,3	101,9
2011	I–III	104,1	106,6	103,3	96,6	104,8	103,3	107,5	99,8	102,2
	IV–VI	104,7	108,9	102,4	100,5	104,7	103,6	107,1	99,0	101,8
	VII–IX	104,0	104,6	103,4	99,6	105,5	104,4	107,5	99,0	101,5
	X–XII	104,4	104,0	103,7	100,3	105,5	106,7	109,9	100,7	103,7
okres poprzedni = 100 previous period = 100										
2010	X–XII	101,0	102,4	100,3	102,7	101,2	100,3	100,6	97,7	100,8
2011	I–III	102,1	104,2	101,1	96,5	102,1	101,8	103,4	100,3	100,9
	IV–VI	101,4	102,6	100,5	103,9	100,6	101,1	102,8	100,1	99,7
	VII–IX	99,5	95,9	101,5	96,8	101,5	101,1	100,5	101,2	100,2
	X–XII	101,4	101,4	100,5	103,4	101,3	102,5	102,8	99,1	102,8

TABL.19. **CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH**
RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2011		2012	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w zł in zł		A	
Ryż - za 1 kg	4,38	4,25	4,35	99,3
<i>Rice - per kg</i>				
Bułka pszenna - za 50 g	0,48	0,48	0,48	100,0
<i>Wheat roll - per 50 g</i>				
Chleb pszenno-żytni - za 0,5 kg	2,41	2,41	2,45	101,7
<i>Wheat-rye bread - per 0.5 kg</i>				
Mąka pszenna „Poznańska” - za 1 kg	2,26	2,45	2,50	110,6
<i>Wheat flour "Poznańska" - per kg</i>				
Kasza jęczmienna - za 0,5 kg	2,35	2,54	2,57	109,4
<i>Pearl-barley groats - per 0.5 kg</i>				
Mięso - za 1 kg:				
<i>Meat - per kg:</i>				
wołowe: z kością (roastbeef)	20,33	22,38	23,74	116,8
<i>beef: bone-in (roast beef)</i>				
bez kości (z udźca)	24,14	26,80	28,18	116,7
<i>boneless (gammon)</i>				
wieprzowe z kością (schab środkowy)	13,41	15,23	15,18	113,2
<i>pork, bone-in (centre loin)</i>				
Kurczęta patroszone - za 1 kg	7,58	7,13	7,60	100,3
<i>Disembowelled chicken - per kg</i>				
Szynka wieprzowa gotowana - za 1 kg	21,18	21,56	22,00	103,9
<i>Pork ham, boiled - per kg</i>				
Kielbasa - za 1 kg:				
<i>Sausage - per kg:</i>				
„Myśliwska”	31,18	33,93	32,71	104,9
„Toruńska”	13,04	14,27	14,27	109,4
Filety z morskczuka mrożone - za 1 kg	17,74	21,31	21,76	122,7
<i>Fillets of hake, frozen - per kg</i>				
Karp świeży - za 1 kg	14,23	15,24	19,00	133,5
<i>Fresh carp - per kg</i>				
Mleko krowie spożywcze - za 1 l:				
<i>Cows' milk - per l:</i>				
o zawartości tłuszczu 3-3,5%, sterylizowane	2,77	2,74	2,77	100,0
<i>fat content 3-3.5%, sterilized</i>				
o zawartości tłuszczu 2-2,5%	2,25	2,30	2,45	108,9
<i>fat content 2-2.5%</i>				
Ser - za 1 kg:				
<i>Cheese - per kg:</i>				
twarogowy półtłusty	11,87	13,00	12,62	106,3
<i>semi-fat cottage cheese</i>				
dojrzewający „Gouda”	18,37	18,72	19,63	106,9
<i>ripening "Gouda" cheese</i>				
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% - za 200 ml	1,66	1,59	1,68	101,2
<i>Sour cream, fat content 18% - per 200 ml</i>				
Jaja kurze świeże - za 1 szt.	0,43	0,47	0,67	155,8
<i>Hen eggs, fresh - per piece</i>				
Masło świeże o zawartości tłuszczu 82,5% - za 200 g	4,26	4,67	4,64	108,9
<i>Fresh butter, fat content 82.5% - per 200 g</i>				

TABL.19. **CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)**
RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2011		2012	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w zł	in zł	A	
Margaryna - za 400 g	4,26	4,70	4,68	109,9
<i>Margarine - per 400 g</i>				
Olej rzepakowy produkcji krajowej - za 1 l	6,74	6,92	6,98	103,6
<i>Rape-oil, domestic production - per l</i>				
Cytryny - za 1 kg	5,03	5,23	5,00	99,4
<i>Lemons - per kg</i>				
Marchew - za 1 kg.....	2,15	1,39	1,66	77,2
<i>Carrots - per kg</i>				
Cebula - za 1 kg.....	2,55	1,27	1,26	49,4
<i>Onions - per kg</i>				
Ziemniaki - za 1 kg.....	1,97	0,71	0,71	36,0
<i>Potatoes - per kg</i>				
Cukier biały kryształ - za 1 kg	4,89	3,96	3,98	81,4
<i>White sugar, crystallized - per kg</i>				
Czekolada mleczna - za 100 g	3,39	3,46	3,56	105,0
<i>Milk chocolate - per 100 g</i>				
Kawa naturalna mielona „Tchibo Family Classic” - za 250 g	6,51	7,67	7,73	118,7
<i>Natural coffee "Tchibo Family Classic", ground - per 250 g</i>				
Herbata „Madras” - za 100 g	3,51	3,68	3,78	107,7
<i>Tea "Madras" - per 100 g</i>				
Sok jabłkowy - za 1 l	4,08	4,08	4,08	100,0
<i>Apple juice - per l</i>				
Piwo jasne pełne 12,5% ekstraktu wagowego, butelkowane - za 0,5 l	2,93	2,88	2,94	100,3
<i>Beer, full light, 12.5% of extract, bottled - per 0.5 l</i>				
Papierosy „Mars” - za 20 szt.	9,90	10,52	11,20	113,1
<i>Cigarettes "Mars" - per 20 pcs</i>				
Garnitur męski 2-częściowy, z elanowełny - za 1 kpl.	414,71	377,07	377,07	90,9
<i>Men's suit, polyester staple fibres and wool - per set</i>				
Koszula męska z elanobawełny, długi rękaw	98,69	99,15	107,99	109,4
<i>Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve</i>				
Podkoszulek męski bawełniany, krótki rękaw	25,24	30,65	29,42	116,6
<i>Men's cotton undershirt, short sleeve</i>				
Rajstopy damskie cienkie, gładkie ^a	3,61	3,80	6,44	178,4
<i>Women's tights thin, plain^a</i>				
Spodnie (6-11 lat) z tkaniny typu jeans	57,11	60,05	58,89	103,1
<i>Trousers (aged 6-11), jeans type</i>				
Oczyszczenie chemiczne garnituru męskiego 2-częściowego - za 1 kpl.	31,48	32,09	32,55	103,4
<i>Men's suit dry-cleaning - per set</i>				
Półbuty skórzane, na podeszwie nieskórzanej - za 1 parę: <i>Low leather shoes with non-leather sole - per pair:</i>				
męskie	152,30	169,92	176,46	115,9
<i>men's</i>				
damskie	151,45	169,38	172,84	114,1
<i>women's</i>				

a W 2011 r. - z elastiku lub poliamidu.

a In 2011 - elastil or poliamid tights.

TABL.19. **CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)**
RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2011		2012	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w zł	in zł	A	
Podzielowanie obuwia męskiego - za 1 parę <i>Resoling men's shoes - per pair</i>	32,00	32,92	34,46	107,7
Bateria zlewozmywakowa <i>Sink fixture</i>	138,00	138,12	142,96	103,6
Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej - za 1 m ³ <i>Cold water by municipal water-system - per 1 m³</i>	3,26	3,43	3,52	108,0
Wywóz śmieci - za pojemnik <i>Refuse collection - per waste container</i>	17,36	17,40	17,93	103,3
Węgiel kamienny - za 1 t <i>Hard coal - per t</i>	751,81	816,73	815,58	108,5
Ciepła woda - za 1 m ³ <i>Hot water - per m³</i>	18,29	18,38	19,49	106,6
Firanka syntetyczna, szer. 300 cm - za 1m <i>Synthetic net curtain, 300 cm wide - per m</i>	20,29	20,88	21,75	107,2
Ręcznik frotté z tkaniny bawełnianej (wym. 50x100 cm) <i>Frotté cotton towel (50x100 cm size)</i>	20,74	19,84	19,77	95,3
Kuchnia mikrofalowa o poj. 16-20 l..... <i>Microwave oven, capacity 16-20 l</i>	297,85	259,77	256,08	86,0
Mikser elektryczny..... <i>Food mixer, electric</i>	160,15	161,31	164,23	102,5
Talerz głęboki porcelanowy ø 22-24 cm, dekorowany..... <i>Porcelain soup plate ø 22-24 cm, decorated</i>	9,99	10,78	11,08	110,9
Proszek do prania - za 400 g <i>Washing powder - per 400 g</i>	4,40	4,26	4,40	100,0
Wizyta u lekarza specjalisty <i>Consultation with a specialist physician</i>	64,46	66,00	71,00	110,1
Benzyna silnikowa bezołowiowa, 95 oktanowa - za 1 l <i>Unleaded 95 octane motor petrol - per l</i>	5,02	5,49	5,78	115,1
Bilet normalny na przejazd jednorazowy autobusem miejskim <i>Regular ticket for travelling by intra-urban bus</i>	2,20	2,50	2,57	116,8
Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna - za 5 km <i>Taxi daily fare - for 5 km distance</i>	17,49	16,99	17,14	98,0
Odtwarzacz DVD <i>DVD player</i>	222,54	188,77	202,85	91,2
Bilet do kina <i>Cinema ticket</i>	15,58	15,75	16,18	103,9
Gazeta – dziennik lokalny <i>Local daily newspaper</i>	1,78	1,78	1,88	105,6
Strzyżenie włosów męskich <i>Men's hair-cutting</i>	16,85	17,69	17,77	105,5
Mydło toaletowe - za 100 g <i>Toilet soap - per 100 g</i>	2,09	1,98	1,93	92,3
Pasta do zębów - za 100 ml ^b <i>Tooth-paste - per 100 ml^b</i>	8,88	7,21	8,18	.

^b W 2011 r. - za 125 ml.

^b In 2011 - per 125 ml.

Tabl. 20. **PRZECIĘTNE CENY SKUPU^a WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH**
AVERAGE PROCUREMENT PRICES^a OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ziarno zbóż (bez siewnego) Cereal grain (excluding sowing seed)		Ziemniaki Patatoes	Żywiec rzeźny Animals for slaughter			Mleko krowie w zł za 1 hl Cows' milk in zł per hl
		pszenicy wheat	żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (exluding calves)	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
		w zł za 1 dt in zł per dt			w zł za 1 kg wagi żywej in zł per kg live weight			
2010	I-XII	56,83	43,46	74,16	4,90	3,92	3,20	92,59
	A	124,9	120,8	164,5	111,6	85,8	96,7	108,2
2011	I-III	81,83	65,67	.	4,90	3,97	3,53	102,02
	I-VI	89,17*	65,84*	108,33*	5,28*	4,32*	3,59*	103,56*
	I-IX	77,41	66,26	80,42	5,29	4,43	3,66	103,35
	I-XII	77,19*	70,94*	59,13*	5,73*	4,71*	3,75*	105,43*
	A	135,8*	163,2*	79,7*	117,0*	120,2*	117,0*	113,9*
2012	I-III	73,53	66,27	.	6,52	5,10	3,83	110,78
	A	89,9	100,9	x	133,1	128,4	108,5	108,6
2011	I	73,40	69,72	.	4,84	3,70	3,06	100,77
	II	86,33	37,03	.	4,70	3,97	3,62	102,54
	III	87,61	83,35	.	5,10	4,26	4,03	102,93
	IV	93,37	70,00	119,55	5,33	4,58	3,99	104,27
	V	95,66	-	119,59	5,23	4,39	3,56	102,89
	VI	94,91	32,92	101,53	5,09	4,73	3,28	103,57
	VII	82,81	70,52	43,55	4,76	4,78	3,50	104,24
	VIII	66,07	65,00	27,72	5,45	4,96	3,97	102,01
	IX	66,13	65,30	22,64	5,72	5,22	4,06	102,73
	X	67,23	60,00	33,85	5,44	5,18	4,03	104,15
	XI	69,13	61,25	25,40	5,57	5,43	3,43	111,86
	XII	76,78	-	21,42	6,12	5,47	3,78	110,04
2012	I	65,20	65,00	.	6,51	5,10	3,58	110,13
	II	73,39	66,73	.	6,66	5,17	4,06	111,44
	III	77,03	63,25	.	6,44	5,04	3,88	110,80
	A	87,9	75,9	x	126,3	118,4	96,5	107,7
	B	105,0	94,8	x	96,7	97,5	95,8	99,4

a Ceny bieżące bez VAT.

a Current prices excluding VAT.

TABL. 21. **PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH^a**
AVERAGE MARKETPLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS^a

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ziarno zbóż Cereal grain				Ziemniaki jadalne ^b Edible potatoes ^b	Prosię na chów w zł za 1 szt. Piglet in zł per head	Trzoda chlewna w zł za 1 kg Pigs in zł per kg
		pszenicy wheat	żyta rye	jęczmienia barley	owsa oats			
2010	I-XII	68,21	58,78	61,47	57,54	101,41	144,43	4,07
2011	I-XII	98,06	87,60	91,66	83,54	113,10	141,89	4,73
	A	143,8	149,0	149,1	145,2	111,5	98,2	116,1
2011	I	95,08	80,26	86,60	79,71	128,59	98,10	4,05
	II	100,63	87,98	96,53	85,79	133,13	103,39	3,97
	III	105,05	91,27	98,31	91,59	154,80	117,50	4,23
	IV	105,63	89,49	99,96	89,11	155,94	133,23	4,60
	V	110,81	93,33	104,68	91,66	163,52	141,50	4,67
	VI	109,76	94,03	100,04	93,36	147,04	124,67	4,51
	VII	110,30	95,08	102,08	93,84	102,26	146,82	4,94
	VIII	94,88	76,56	86,54	76,98	69,06	153,68	5,08
	IX	85,98	83,98	81,12	76,28	69,12	168,46	5,10
	X	87,26	86,34	80,07	74,27	58,43	162,78	5,04
	XI	86,26	88,61	81,46	75,46	58,58	165,31	5,25
	XII	85,10	84,29	82,56	74,39	61,82	187,21	5,26
2012	I	86,05	84,69	83,29	75,57	63,64	184,36	5,28
	II	88,09	85,71	84,56	77,87	60,27	183,71	5,17
	III	89,14	89,06	87,85	79,56	56,41	204,86	4,92
	A	84,9	97,6	89,4	86,9	36,4	174,3	116,3
	B	101,2	103,9	103,9	102,2	93,6	111,5	95,2

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19. b Przeciętne ceny roczne – bez notowań cen ziemniaków wczesnych; od lipca – dla okresów miesięcznych cena ziemniaków ze zbiorów danego roku.

a See methodological notes item 19. b Average annual prices – excluding price quotations of early kind of potatoes; since July – for monthly periods potatoes prices refer to current year crops.

TABL. 22. **RELACJE CEN W ROLNICTWIE**
PRICE RELATIONS IN AGRICULTURE

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		Relacje ceny skupu 1 kg żywca wieprzowego do cen <i>Procurement price per kg pigs for slaughter to prices of</i>						Relacje cen targowiskowych ^a do cen skupu <i>Marketplace prices^a to procurement prices of</i>	
		1 kg żyta <i>kg of rye</i>		1 kg jęczmienia <i>kg of barley</i>	1 kg ziemniaków <i>kg of potatoes</i>		1 l mleka krowiego <i>1 l of cows' milk</i>		
		na targo- wiskach ^a <i>on market- places^a</i>	w skupie <i>in procurement</i>	na targowiskach ^a <i>on marketplaces^a</i>		w skupie <i>in procurement</i>		pszenicy <i>wheat</i>	żywca wieprzowego <i>pigs for slaughter</i>
2010	I-XII	8,3	9,0	8,0	4,8	5,3	4,2	1,20	0,83
2011	I-XII	6,5	6,6	6,3	5,1	8,0	4,5	1,27	0,82
2011	I	4,6	5,3	4,3	2,9	.	3,7	1,30	1,09
	II	4,5	10,7	4,1	3,0	.	3,9	1,17	1,00
	III	4,7	5,1	4,3	2,7	.	4,1	1,20	0,99
	IV	5,1	6,5	4,6	2,9	3,8	4,4	1,13	1,00
	V	4,7	x	4,2	2,7	3,7	4,3	1,16	1,06
	VI	5,0	14,4	4,7	3,2	4,7	4,6	1,16	0,95
	VII	5,0	6,8	4,7	4,7	11,0	4,6	1,33	1,03
	VIII	6,5	7,6	5,7	7,2	17,9	4,9	1,44	1,02
	IX	6,2	8,0	6,4	7,6	23,1	5,1	1,30	0,98
	X	6,0	8,6	6,5	8,9	15,3	5,0	1,30	0,97
	XI	6,1	8,9	6,7	9,3	21,4	4,9	1,24	0,97
	XII	6,5	x	6,6	8,9	25,5	5,0	1,11	0,96
2012	I	6,0	7,8	6,1	8,0	.	4,6	1,32	1,04
	II	6,0	7,7	6,1	8,6	.	4,6	1,20	1,00
	III	5,7	8,0	5,7	8,9	.	4,5	1,16	0,98

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19.

a See methodological notes item 19.

INWESTYCJE INVESTMENTS

[Powrót do spisu tablic](#)

[Return to list of tables](#)

TABL. 23. NAKŁADY INWESTYCYJNE^a

INVESTMENT OUTLAYS^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							Z ogółem <i>Of grand total</i>				
		Ogółem <i>Grand total</i>	na środki trwałe <i>for fixed assets</i>				przemysł <i>industry</i>				
				budynki i budowle <i>buldings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, and equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>	razem <i>total</i>	górnictwo i wydoby- wanie <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manu- facturing</i>	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i go- rącą wodę ^Δ <i>electricity, gas, steam and air condi- tioning supply</i>	dostawa wody; gospoda- rowanie ściekami i odpa- dami; rekulty- wacja ^Δ <i>water supply; sewerage, waste mana- gement and remediation activities</i>
w tysiącach złotych <i>in thousand zloty</i>											
2010	I-XII	4616558	4614421	2049528	2149457	399624	2802123	67229	1558950	884804	291140
	A	91,4	91,4	92,1	89,5	99,3	89,8	124,4	91,7	102,6	57,9
2011	I-III	846474	846350	301249	451908	89507	485507	17726	333309	103442	31030
	I-VI	2244874	2244589	798022	1248561	189728	1314612	97399	820434	298343	98436
	I-IX	4040200	4037575	1591645	2111969	319876	2531283	113807	1368358	878429	170689
	I-XII	6536308	6531240	2761478	3229462	521375	4306729	138494	2144594	1620090	403551
	A	141,6	141,5	134,7	150,2	130,5	153,7	206,0	137,6	183,1	138,6
2012	I-III	1492764	1492475	650051	720069	117455	876385	20147	542444	236846	76948
	A	176,4	176,3	215,8	159,3	131,2	180,5	113,7	162,7	229,0	248,0

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 20; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a See methodological notes item 20; indices are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 23. NAKŁADY INWESTYCYJNE^a (dok.)INVESTMENT OUTLAYS^a (cont.)[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Z ogółem (dok.) Of grand total (cont.)					
		budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities
		w tysiącach złotych in thousand zloty					
2010	I-XII	214192	855283	240915	35004	194743	14705
	A	116,7	82,2	122,6	95,8	82,0	42,4
2011	I-III	42989	200503	52134	7399	23207	532
	I-VI	159396	426659	135815	16877	67792	1674
	I-IX	208904	734082	196118	23976	126537	7845
	I-XII	282793	1121091	277124	33008	184703	14443
	A	132,0	131,1	115,0	94,3	94,8	98,2
2012	I-III	27427	409496	78217	6590	42613	648
	A	63,8	204,2	150,0	89,1	183,6	121,8

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 20; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a See methodological notes item 20; indices are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 24. **MIESZKANIA**
DWELLINGS

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Mieszkania, na których realizację wydano pozwolenia <i>Dwellings for which permits has been granted</i>	budow- nictwo indywi- dualne <i>private constru- ction</i>	przezna- czone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spół- dzielnie mieszka- niowe <i>housing coope- ratives</i>	Mieszkania, których budowę rozpoczęto <i>Dwellings, which constru- ction was started</i>	Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>							
											powie- rzchnia użytkowa w tys. m ² <i>usable floor area in thous. m²</i>	budow- nictwo indywi- dualne <i>private constru- ction</i>	przezna- czone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spół- dzielnie mieszka- niowe <i>housing coope- ratives</i>
							miesz- kania <i>dwellings</i>	budow- nictwo indywi- dualne <i>private constru- ction</i>	przezna- czone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spół- dzielnie mieszka- niowe <i>housing coope- ratives</i>				
2010	I–XII	23151	10330	12655	83	18780	12264	7233	4828	42	1409	1078	323	2
	A	134,4	97,6	196,4	169,4	111,3	65,3	100,3	42,8	262,5	80,4	101,2	47,9	281,8
2011	I	1220	586	634	-	848	1499	722*	777*	-	145	107*	39*	-
	I–II	2110	1165	925	-	1505	2365	1341*	1023*	-	256	199*	57*	-
	I–III	4049	2003	1943	-	4259	3281	1920*	1360*	-	364	287*	77*	-
	I–IV	5607	2937	2567	-	6124	4429*	2675*	1745*	-	487	386*	101*	-
	I–V	7536	3955	3456	22	8155	5097*	3156*	1932*	-	570*	456*	114*	-
	I–VI	9123	5017	3977	22	10309	5977*	3801*	2167*	-	673*	543*	129*	-
	I–VII	10514	5968	4381	22	12134	6826*	4414*	2403*	-	776*	631*	145*	-
	I–VIII	11772	6950	4657	22	14147	7840*	5106*	2697*	-	895*	729*	164*	-
	I–IX	14484	7842	6474	25	16187	8735*	5652*	2976*	-	996*	811*	180*	-
	I–X	15541	8588	6783	27	17754	10206*	6281*	3721*	-	1135*	904*	221*	-
	I–XI	16979	9219	7590	27	18765	11464*	6987*	4270*	-	1269*	1007*	252*	-
	I–XII	19558	9859	9529	27	19777	12634*	7778*	4649*	-	1416*	1126*	281*	-
	A	84,5	95,4	75,3	32,5	105,3	103,0*	107,5*	96,3*	x	100,5*	104,5*	87,0*	x
2012	I	1418	500	918	-	985	1419	707	708	-	148	108	40	-
	I–II	2463	1119	1344	-	2130	2563	1290	1217	-	266	191	71	-
	I–III	3813	1912	1901	-	3553	3911	2089	1765	-	400	293	104	-
	A	94,2	95,5	97,8	x	83,4	119,2	108,8	129,8	x	109,9	102,3	134,7	x

TABL. 25. **ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE^a**
LIVESTOCK^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs						
		ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem grand total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more		
									razem total	lochy sows	prośne in farrow
w tysiącach sztuk in thousand heads											
Ogółem Total											
2010	III	x	x	x	329,1	110,6	76,3	101,9	40,3	39,9	26,4
	VI ^b	193,7	110,7	83,0	347,7	130,4	75,3	100,6	41,4	41,1	22,0
	XII ^c	186,3	111,5	74,8	321,7	97,9	73,8	112,2	37,8	37,4	20,7
2011	III	x	x	x	282,9	93,7	68,6	89,0	31,6	31,3	18,2
	VI ^b	182,1	103,0	79,1	272,7	103,0	57,9	80,9	30,9	30,6	16,8
	XII ^c	167,3	93,3	74,0	296,5	78,0	94,4	94,8	29,3	29,0	16,3
2012	III	x	x	x	230,5	71,7	48,7	79,5	30,5	30,0	19,9
	A	x	x	x	81,5	76,5	71,1	89,4	96,5	95,9	109,2
	B	x	x	x	77,7	91,9	51,6	83,9	104,3	103,6	122,3

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21. b,c Dane dotyczące trzody chlewnej; b – stan w końcu lipca, c – stan w końcu listopada.

a See methodological notes item 21. b,c Data of pigs; b – end of July, c – end of November.

TABL. 25. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE^a (dok.)LIVESTOCK^a (cont.)[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs						
		ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem grand total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more		
									razem total	lochy sows	prośne in farrow
w tysiącach sztuk in thousand heads											
w tym w gospodarstwach indywidualnych of which in individual farms											
2010	III	x	x	x	318,4	107,0	73,8	98,5	39,1	38,8	25,6
	VI ^b	188,7	108,4	80,4	336,0	125,1	73,2	97,7	40,0	39,7	21,2
	XII ^c	181,3	109,2	72,1	310,7	93,8	71,4	109,1	36,4	36,1	20,0
2011	III	x	x	x	274,2	90,2	66,9	86,4	30,7	30,4	17,6
	VI ^b	177,7	101,1	76,6	266,1	100,2	56,6	79,3	30,0	29,7	16,3
	XII ^c	163,2	91,3	71,9	290,5	75,6	93,3	93,1	28,5	28,2	15,8
2012	III	x	x	x	225,0	69,1	47,7	78,5	29,6	29,1	19,3
	A	x	x	x	82,1	76,7	71,4	90,9	96,5	95,9	109,7
	B	x	x	x	77,5	91,4	51,1	84,3	104,0	103,3	122,4

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21. b,c Dane dotyczące trzody chlewnej; b – stan w końcu lipca, c – stan w końcu listopada.

a See methodological notes item 21. b,c Data of pigs; b – end of July, c – end of November.

TABL. 26. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH

PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS								
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Ziarno zbóż ^a Cereal grain ^a	pszenicy wheat	żyta rye	Żywiec rzeźny ^{bc} Animals for slaughter ^{bc}	wołowy (z cielęcym) ^c cattle (incl. calves) ^c	wieprzowy pigs	drobiowy poultry
B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		w tonach in tonnes			w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^d - w tonach in terms of meat (including fats) ^d - in tonnes			
2010	I-XII	16221 ^e	11730 ^e	2739 ^e	94630	24517	42737	26041
	A	69,6	56,9	306,4	103,4	88,5	115,2	102,5
2011	I-III	20239 ^f	14797 ^f	3080 ^f	8491	959	4600	2820
	I-VI	25997* ^g	19296* ^g	3131* ^g	40600*	10267*	20361*	9377*
	I-IX	9448 ^h	8180 ^h	90 ^h	48382	11279	24195	12216
	I-XII	19892* ⁱ	16877* ⁱ	928* ⁱ	79650*	19796*	38845*	19922*
	A	122,6	143,9	33,9	84,2	x	90,9	76,5
2012	I-III	23591 ^k	20030 ^k	941 ^k	7182	987	2306	3695
	A	116,6	135,4	30,6	84,6	103,0	50,1	131,0
2011	I	1485	1138	11	3095	331	1637	1092
	II	1524	1205	127	2570	265	1395	871
	III	1010	723	203	2826	362	1568	856
	IV	906	841	14	2815	331	1473	897
	V	897	798	-	2763	252	1365	1111
	VI	536	464	11	2803	317	1384	1071
	VII	610	213	49	2225	262	1162	769
	VIII	4442	3944	14	2831	352	1204	1250
	IX	4397	4024	27	2726	397	1468	821
	X	1527	1405	25	3244	404	1459	1342
	XI	497	415	0	2804	371	1484	908
	XII	275	216	-	2730	356	1224	1119
	A	20,3	17,9	x	x	x	83,4	80,1
2012	I	999	791	1	2410	339	741	1303
	II	642	466	11	2262	271	734	1178
	III	2059	1896	1	2510	378	831	1214
	A	203,9	262,3	0,6	88,8	104,3	53,0	141,8
	B	320,8	407,2	11,1	111,0	139,7	113,2	103,1

a Podstawowych (bez ziarna siewnego); łącznie z mieszkankami zbożowymi. b Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. c Od stycznia 2011 r. dane są nieporównywalne z danymi prezentowanymi dla okresów wcześniejszych z uwagi na zmianę wskaźnika do przeliczeń bydła w wadze żywej na mięso. d W wadze poubojowej ciepłej. e Okres VII-XII 2010 r.

f Okres VII 2010 r.–III 2011 r. g Okres VII 2010 r.–VI 2011 r. h Okres VII–IX 2011 r. i Okres VII–XII 2011 r. k Okres VII 2011 r.–III 2012 r.

U w a g a . Patrz uwagi ogólne pkt 9.3.

a Basic (excluding sowing seeds); including cereal mixes. b Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. c Since January 2011 data are not comparable with data presented for earlier periods due to changes in the conversion ratio, live weight of cattle for meat. d In post-slaughter warm weight. e The period of VII-XII 2010. f The period of VII 2010–III 2011.

g The period of VII 2010–VI 2011. h The period of VII–IX 2011. i The period of VII–XII 2011. k The period of VII 2011–III 2012.

N o t e . See general notes item 9.3.

TABL. 26. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)

PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS						Mleko krowie w tys. l Cows' milk in thous. l
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Żywiec rzeźny ^a Animals for slaughter ^a	bydło cattle	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
		w wadze żywej - w tonach in live weight - in tonnes				
2010	I-XII	141023	45607	54791	37200	137777
	A	101,6	88,3	115,2	102,5	91,2
2011	I-III	11996	1794	5897	1028	26730
	I-VI	60666*	19540*	26104*	13395*	60976*
	I-IX	71985	21436	31019	17651	97142
	I-XII	118932*	37805*	49802*	28460*	127949
	A	84,3	82,9	90,9	76,5	92,9
2012	I-III	10526	1878	2956	5278	29895
	A	87,7	104,7	50,1	131,0	111,8
2011	I	4366	616	2099	1560	9709
	II	3619	495	1788	1245	8501
	III	4011	683	2011	1223	8520
	IV	4038	619	1888	1281	9666
	V	3889	459	1750	1587	11569
	VI	3979	594	1775	1530	11782
	VII	3357	490	1489	1298	12314
	VIII	4060	659	1543	1785	12054
	IX	3902	747	1883	1173	11798
	X	4648	772	1870	1918	11539
	XI	3999	708	1902	1297	11491
	XII	3909	687	1569	1598	9968
	A	80,5	77,4	83,4	80,1	102,2
2012	I	3523	645	950	1862	10018
	II	3293	511	941	1683	9348
	III	3711	722	1065	1734	10529
	A	92,5	105,7	53,0	141,8	123,6
	B	112,7	141,2	113,2	103,1	112,6

^a Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób.^a Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry.

PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO
INDUSTRY AND CONSTRUCTION

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

TABL. 27. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a**
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem Grand total	Górnictwo i wydobywanie Mining and quarrying	Przetwórstwo przemysłowe Manufacturing	produkcja artykułów spożywczych manufacture of food products	produkcja napojów manufacture of beverages
		w milionach złotych in million złoty				
2010	I-XII	58266,7	1202,7	50413,6	8892,3	674,0
	A	120,4	124,2	122,0	112,3	112,0
2011	I-II	10180,2	166,0	8722,9	1437,5	88,4
	I-III	16192,0	273,9	13986,2	2239,7	144,5
	I-IV	21840,9	396,7	18913,9	3061,4	206,0
	I-V	27624,3	534,3	24025,6	3854,9	277,1
	I-VI	33417,9	665,0	29164,0	4662,8	353,2
	I-VII	39086,4	789,1	34213,8	5495,3	411,6
	I-VIII	45115,7	915,5	39588,1	6434,1	473,0
	I-IX	52489,2	1052,3	45227,7	7366,2	528,2
	I-X	59330,3	1198,4	50713,9	8301,2	571,7
	I-XI	65583,3	1336,5	55951,7	9284,1	621,0
	I-XII	71403,3	1447,5	60613,2	10245,7	671,8
	A	115,0*	113,5*	113,3	108,0	99,4
2012	I-II	11631,1	154,5	9738,1	1710,9	84,1
	I-III	18207,8	249,4	15328,9	2751,4	143,6
	A	105,5	86,3*	103,9*	117,4*	96,3
2011	I	4958,7	81,6	4206,2	673,5	42,1
	II	5201,4	87,1	4462,5	762,3	46,4
	III	6016,6	107,3	5265,3	810,6	56,5
	IV	5589,8	117,9	4898,0	818,2	62,2
	V	5683,0	139,2	5008,4	798,2	71,1
	VI	5762,7	133,2	5108,7	810,8	77,1
	VII	5640,7	128,0	5012,6	806,2	57,8
	VIII	5887,2	132,6	5233,6	878,7	61,0
	IX	6455,4	138,7	5677,8	936,5	54,5
	X	6309,1	142,8	5402,1	924,6	42,9
	XI	6188,2	124,8	5270,1	969,6	48,0
	XII	6151,9	101,1	5023,5	940,7	49,9
	A	107,4*	108,0*	103,1*	110,8	94,4
2012	I	5841,2	83,1	4892,8	841,0	41,8
	II	5747,7	71,5	4816,7	858,4	42,2
	III	6496,3	98,9	5509,0	1042,6	59,7
	A	102,4*	88,8*	100,6*	123,3*	104,9
	B	113,5*	141,8*	114,4*	120,8*	143,5

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 22 i 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2005 r.).

^a See general notes item 11 and methodological notes item 22 and 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2005).

TABL. 27. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a** (cd.)
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		produkcja wyrobów tekstylnych <i>manufacture of textiles</i>	produkcja odzieży <i>manufacture of wearing apparel</i>	produkcja skór i wyrobów skórzanych ^Δ <i>manufacture of leather and related products</i>	produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny ^Δ <i>manufacture of products of wood, cork, straw and wicker^Δ</i>	produkcja papieru i wyrobów z papieru <i>manufacture of paper and paper products</i>
		w milionach złotych		in million złoty		
2010	I-XII	269,1	362,7	497,3	1015,7	828,3
	A	95,9	93,6	109,7	105,2	106,0
2011	I-II	39,1	68,7	89,1	168,5	154,4
	I-III	61,6	90,8	153,4	272,5	246,8
	I-IV	83,1	138,4	207,2	365,9	328,3
	I-V	106,6	174,0	254,3	475,9	407,1
	I-VI	131,0	208,7	296,7	580,2	498,0
	I-VII	152,6	231,7	333,1	697,6	578,1
	I-VIII	174,3	272,7	404,2	807,6	663,7
	I-IX	196,9	309,0	486,5	916,9	762,9
	I-X	219,6	351,7	562,6	1037,9	851,2
	I-XI	238,6	384,1	621,3	1127,5	941,1
	I-XII	260,4	419,5	671,1	1259,2	1026,3
	A	89,6*	106,8*	131,2	118,5*	116,9
2012	I-II	35,0	61,5	84,5	172,0	189,9
	I-III	55,3	95,1	146,8	278,1	287,6
	A	88,4*	109,2*	91,4*	94,5*	105,8
2011	I	19,9	33,7	39,6	79,5	79,3
	II	19,3	35,0	48,3	88,4	75,1
	III	22,2	30,5	64,2	105,8	89,0
	IV	20,9	34,7	49,9	92,9	82,1
	V	21,9	34,0	46,2	108,9	88,1
	VI	24,8	35,0	40,2	103,1	90,7
	VII	21,2	33,0	36,9	115,4	85,5
	VIII	20,3	40,5	70,1	109,1	85,1
	IX	22,3	38,4	82,7	113,8	98,7
	X	20,7	42,8	77,1	113,0	88,0
	XI	21,0	39,0	59,1	87,6	90,4
	XII	21,4	29,1	42,9	108,1	85,8
	A	89,5*	81,3*	93,9*	121,1*	114,8*
2012	I	15,9	33,8	36,1	97,1	102,6
	II	18,5	30,2	48,4	84,9	87,2
	III	19,5	33,6	62,3	107,3	97,7
	A	87,9*	116,4*	92,8*	91,3*	99,5
		B	105,2*	111,1*	127,5*	123,0*
						109,5*

a Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 22 i 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2005 r.).

a See general notes item 11 and methodological notes item 22 and 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2005).

TABL. 27. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (cd.)**
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych <i>manufacture of rubber and plastic products</i>	produkcja wyrobów z pozos- tałych mineralnych surowców nieme- talicznych <i>manufacture of other non-metallic mineral products</i>	produkcja metali <i>manufacture of basic metals</i>	produkcja wyrobów z metali ^Δ <i>manufacture of metal products^Δ</i>	produkcja komputerów, wyrobów elektro- nicznych i optycznych <i>manufacture of computer, electronic and optical products</i>
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i> B - okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>						
		w milionach złotych		in million złoty		
2010	I-XII	2619,3	2348,8	3923,2	5214,2	4261,3
	A	116,9	120,0	102,9	107,9	914,5
2011	I-II	459,7	341,8	782,3	662,4	137,4
	I-III	768,9	581,7	1197,6	1132,7	210,6
	I-IV	1058,3	829,2	1555,4	1588,4	278,1
	I-V	1449,9	1097,5	1956,6	2068,9	349,2
	I-VI	1748,6	1356,8	2386,7	2582,3	422,2
	I-VII	1968,9	1616,8	2796,0	3062,5	497,9
	I-VIII	2266,1	1900,4	3226,4	3550,6	577,5
	I-IX	2602,1	2186,2	3648,2	4008,4	660,3
	I-X	2942,1	2448,4	4048,5	4487,1	741,8
	I-XI	3261,1	2700,8	4476,9	4943,2	826,9
	I-XII	3525,6	2512,5	4850,9	5378,7	914,0
	A	119,7*	103,2*	119,2*	102,5*	25,1
2012	I-II	521,1	315,8	691,6	792,8	150,7
	I-III	836,1	539,5	1172,7	1245,7	233,5
	A	94,7*	88,7*	101,3*	110,0*	116,6
2011	I	225,6	167,1	395,3	282,3	67,0
	II	236,2	170,2	388,3	357,4	70,2
	III	304,6	238,7	403,3	469,0	75,8
	IV	289,6	245,2	367,1	436,7	68,1
	V	298,6	268,5	397,1	475,4	71,2
	VI	299,1	264,1	422,8	502,2	72,7
	VII	290,9	249,2	407,1	466,3	76,3
	VIII	299,4	277,5	424,8	472,0	78,7
	IX	340,7	286,9	423,2	472,9	84,9
	X	335,4	257,0	378,8	455,8	89,3
	XI	323,1	249,5	418,5	451,7	84,5
	XII	258,5	176,9	370,1	410,7	86,1
	A	95,6*	94,1*	106,1*	88,4*	26,8*
2012	I	248,6	165,0	336,7	415,6	72,9
	II	258,5	148,3	356,0	369,0	77,3
	III	324,1	216,7	401,6	448,3	82,9
	A	95,3*	86,1*	105,3*	98,9*	117,4*
	B	125,5*	144,8*	112,4*	123,6*	107,7*

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 22 i 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2005 r.).

^a See general notes item 11 and methodological notes item 22 and 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2005).

TABL. 27. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (dok.)**
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100					Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ <i>Water supply; sewerage, waste manage- ment and remediation activities</i>
		produkcja urządzeń elektrycznych <i>manufacture of electrical equipment</i>	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ <i>manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>	produkcja mebli <i>manufacture of furniture</i>		
2010	I-XII	981,6	1579,1	539,9	4918,7	1731,8
	A	148,0	87,5	113,1	104,9	101,5
2011	I-II	824,1	209,6	99,1	985,5	305,7
	I-III	1312,9	345,9	164,2	1462,9	468,9
	I-IV	1759,6	490,8	219,3	1894,4	635,8
	I-VI	2225,6	620,4	272,9	2256,1	808,3
	I-V	2681,5	746,3	329,3	2605,5	983,3
	I-VII	3152,9	938,9	387,2	2930,5	1153,0
	I-VIII	3629,4	1106,4	480,6	3283,4	1328,8
	I-IX	4130,9	1267,5	554,9	4704,4	1504,7
	I-X	4565,9	1410,9	626,7	5734,3	1683,6
	I-XI	5015,9	1568,1	699,6	6448,9	1846,2
	I-XII	5348,9	1637,6	781,7	7321,0	2021,5
	A	533,4*	102,3	141,0	146,2*	104,3*
2012	I-II	758,5	291,1	112,3	1403,6	335,0
	I-III	1170,9	455,5	180,1	2120,1	509,4
	A	92,5	131,7*	102,8	132,5*	101,8*
2011	I	412,6	97,1	48,3	527,3	143,6
	II	402,0	111,0	48,6	499,6	152,2
	III	489,6	136,7	62,6	482,1	161,8
	IV	446,8	139,2	50,6	409,6	164,2
	V	465,6	127,9	51,8	365,2	170,2
	VI	454,5	126,1	57,7	350,6	170,1
	VII	470,6	171,2	52,5	334,6	165,5
	VIII	475,8	165,1	69,4	349,5	171,5
	IX	516,9	161,5	74,7	463,0	175,9
	X	434,6	145,2	65,9	590,3	173,8
	XI	434,4	157,5	71,8	634,5	158,9
	XII	331,4	167,6	79,4	858,9	168,3
A	508,9*	90,5*	169,7	171,5*	105,5*	
2012	I	402,5	137,2	58,9	695,7	169,5
	II	356,8	153,8	55,3	696,6	162,9
	III	417,5	166,1	65,6	704,8	183,6
	A	89,8*	120,5*	97,2	135,3*	105,1*
	B	121,4*	107,6*	118,4	100,4*	114,7*

a Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 22 i 23.

Uwaga. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2005 r.).

a See general notes item 11 and methodological notes item 22 and 23.

Note. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2005).

TABL. 28. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU

[Powrót do spisu tablic](#)

PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS BY PKWiU

[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Produkty uboju ^a Slaughter products ^a		Wędliny i kielbasy ^b Cured meat products and sausages ^b	Mleko ^{c Δ} Milk ^{c Δ}	Śmietana ^d Cream ^d	Masło ^Δ Butter ^Δ	Ser świeży niedojrżę- wający i twaróg ^Δ Unripened fresh cheese and curd ^Δ
		bydła i cieląt cattle and calves	trzody chlewnej pigs					
2010	I-XII	12933	7514	33285	987	123	1004	4937
	A	117,3	89,8	102,5	103,6	99,8	91,3	102,4
2011	I-II	3844	1312	5698*	149	17	153	805
	I-III	5141	2052	8993*	229	27	223	1239
	I-IV	6492	2889	12644*	305	36	300	1699
	I-V	7682	3582	15719*	388	47	385	2152
	I-VI	8970	4171	19253*	469	57	454	2554
	I-VII	10092	4727	22694*	554	66	534	2965
	I-VIII	11551	5370	26541*	632	76	619	3392
	I-IX	13093	5985	30339*	701	84	708	3803
	I-X	14766	6687	34176*	763	92	793	4250
	I-XI	16141	7441	37535	818	99	871	4667
	I-XII	17704	8242	41178	871	107	958	5131
	A	136,9	109,7	141,4	88,2	86,7	95,4	103,9
2012	I-II	3995	1392	4807	122	14	177	877
	I-III	6670	2232	7755	181	21	275	1387
	A	129,7	108,8	86,2	79,1	78,7	123,3	111,9
2011	I	1956	672	3043*	77	9	81	412
	II	1888	640	2655*	73	8	72	393
	III	1297	740	3295*	80	9	70	434
	IV	1351	837	3651*	75	9	77	460
	V	1190	693	3075*	83	10	85	453
	VI	1288	589	3534*	81	10	69	402
	VII	1122	556	3441*	85	10	80	411
	VIII	1459	643	3847*	79	10	85	427
	IX	1542	615	3798*	69	8	89	411
	X	1673	702	3837*	62	8	85	447
	XI	1375	754	3359	54	6	78	417
	XII	1563	801	3643	53	8	87	464
	A	105,8	112,7	195,9	67,7	84,5	110,1	107,2
2012	I	1370	692	2444	63	7	89	452
	II	2180	700	2326	60	7	88	425
	III	2635	840	2948	59	7	98	510
	A	203,2	113,5	89,5	73,8	76,9	140,0	117,5
	B	120,9	120,0	126,7	99,4	105,9	111,4	120,0

a Obejmują mięso, tłuszcze, podroby oraz części niejadalne (odpady); ubój przemysłowy; w wadze poubojowej ciepłej. b Bez drobiowych. c Łącznie z mlekiem przerzutowym do dalszej produkcji. d O zawartości tłuszczu większej niż 6% masy, niezagęszczona i niesłodzona (łącznie ze śmietaną przerzutową do dalszej produkcji).

a Including meat, fats, offal and animal parts unfit for human consumption, industrial slaughter; in post-slaughter warm weight. b Excluding cured poultry meat. c Including milk forwarded for further processing. d With fat content more than 6% of mass, non-condensed and non-sweetened (including cream forwarded for further processing).

TABL. 28. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU (dok.)

[Powrót do spisu tablic](#)

PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS BY PKWiU (cont.)

[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Wody mineralne i wody gazowane niesłodzone w tys. hl Mineral waters and carbonated unsweetened waters in thous. hl	Tarcica w m ³ Sawnwood in m ³		Pudła i pudełka z papieru falistego lub tektury falistej w tonach Boxes and cases, of corrugated board or corrugated paper- board in tonnes	Tworzywa sztuczne ^a w tys. ton Plastics ^a in thous. tonnes	Drzwi i okna z tworzyw sztucz- nych ^b w tonach Plastic doors and windows ^b in tonnes	Masa betonowa prefabry- kowana ^c w tys. ton Ready- -mixed concrete ^c in thous. tonnes	Obuwie ^d w tys. par Foot- wear ^d in thous. pairs
			liściasta deciduous	iglasta coniferous					
2010	I-XII	5467	13401	76705	8762	227	34308	860	2080
	A	111,9	125,0	148,0	164,3	114,2	118,4	95,9	113,6
2011	I-II	685	2269	12235*	1449	36	4363	72	328*
	I-III	1144*	3410	20860*	2264	56	7498	147	556*
	I-IV	1647*	4624	28290*	2948	77	10582	244	729*
	I-V	2278*	5853	38295*	3648	98	13651	355	891*
	I-VI	2936*	6772	49118*	4385	119	16735	458	1045*
	I-VII	3447*	7884	60359*	8170	141	19845	548	1164*
	I-VIII	3877*	8348	69606*	9397	160	23423	643	1395*
	I-IX	4277*	9615	80444	10474	180	26505	753	1622*
	I-X	4548*	10668	90432	11438	200	30163	854	1793*
	I-XI	4829*	11639	99115	12494	219	33213	945	1947
	I-XII	5150	12466	106027	13201	233	35415	1021	2090
	A	94,2	93,0	138,2	150,7	102,8	103,2	118,8	100,5
2012	I-II	579	2303	21981	1709	31	4438	57	313
	I-III	1075	3833	39299	2629	50	7471	116	511
	A	94,0	112,4	188,4	116,1	89,2	99,6	78,9	91,9
2011	I	323	982	5624*	722	19	1650	34	148*
	II	362	1287	6611*	727	17	2713	38	180*
	III	459*	1141	8625*	815	21	3135	74	228*
	IV	503*	1214	7430*	684	21	3084	98	173*
	V	630*	1229	10005*	700	22	3069	110	162*
	VI	659*	919	10823*	737	21	3084	102	154*
	VII	511*	1112	11241*	1450	22	3110	90	119*
	VIII	430	464	9247*	1227	19	3578	95	231*
	IX	399	1267	10838	1077	20	3082	110	227*
	X	271	1053	9988	964	21	3658	101	171*
	XI	280*	971	8683	1056	19	3050	92	154*
	XII	322*	827	6912	707	14	2202	76	143
	A	103,9*	76,6	153,9	95,8	77,7	92,9	230,3	85,6
2012	I	292	1113	12648	876	15	1805	37	132
	II	289	1190	9333	833	16	2633	20	181
	III	497	1530	14252	920	19	3033	59	198
	A	108,2	134,1	165,2	112,9	91,5	96,7	79,5	86,8
	B	172,0	128,6	152,7	110,4	120,5	115,2	300,2	109,4

a W formach podstawowych. b Łącznie z ich ościeżnicami i progami. c Beton gotowy do wylania. d Łącznie z gumowym.

a In basic forms. b Including their frames and thresholds. c Concrete ready for covering. d Including rubber footwear.

TABL. 29. **PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA^{ab}**
SOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION^{ab}

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem Grand total	Produkcja budowlano- montażowa ^c Construction and assembly production ^c	budowa budynków ^Δ construction of buildings	budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej ^Δ civil engineering	roboty budowlane specjalistyczne specialised construction activities
2010	I-XII	14115,5	7052,0	2554,7	3194,5	1302,7
	A	126,5	107,2	102,4	111,6	106,6
2011	I-II	1205,2	589,3	238,1	171,3	179,9
	I-III	2202,2	1157,5	420,1	374,7	362,6
	I-IV	3360,9	1787,3	629,6	664,3	493,4
	I-V	4618,5	2450,4	851,1	953,6	645,6
	I-VI	6535,0	3501,3	1117,5	1556,8	827,1
	I-VII	7988,2	4239,9	1367,2	1854,3	1018,3
	I-VIII	9381,5	5011,2	1614,9	2202,1	1194,3
	I-IX	11040,5	5985,7	1877,4	2714,2	1394,0
	I-X	12690,3	7001,3	2168,9	3216,5	1615,9
	I-XI	14424,0	7913,3	2458,4	3636,2	1818,7
	I-XII	16727,5	9222,8	2918,3	4199,9	2104,5
	A	118,5	130,8	114,2	131,5	161,5
2012	I-II	1504,9	892,9	342,8	291,5	258,5
	I-III	2430,7	1489,5	572,9	455,8	460,8
	A	110,4	128,7	136,4	121,6	127,1
2011	I	541,7	284,5	107,5	87,3	89,6
	II	638,0	299,4	128,9	79,0	91,5
	III	951,8	510,1	182,9	177,2	150,0
	IV	968,3	570,7	189,5	239,7	141,5
	V	1187,5	651,8	229,3	279,0	143,6
	VI	1749,0	884,7	241,5	469,0	174,2
	VII	1421,8	760,6	219,9	372,0	168,7
	VIII	1408,4	775,1	242,3	371,1	161,8
	IX	1594,3	934,0	249,9	479,6	204,5
	X	1537,3	964,4	266,5	494,9	203,0
	XI	1576,9	867,7	244,9	438,1	184,7
	XII	2088,3	1247,5	410,3	580,1	257,1
	A	102,7	114,1	105,5	104,3	173,3
2012	I	655,0	383,8	163,6	89,8	130,3
	II	763,8	441,3	167,3	150,1	123,8
	III	933,2	576,4	227,6	163,8	185,0
	A	98,0	113,0	124,5	92,4	123,3
	B	122,2	130,6	136,0	109,1	149,4

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 22 i 23.

c Bez podwykonawców.

a Index numbers are calculated on the basis of value at current prices. b See methodological notes item 22 and 23.

c Excluding sub-contractors.

**HANDEL
TRADE**

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

TABL. 30. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{a,b}
RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{a,b}

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Grand total</i>	pojazdy samo- chodowe, motocykle, części <i>motor vehicles, motorcy- cles, parts</i>	paliwa stałe, ciekle i gazowe <i>solid, liquid and gaseous fuels</i>	żywność, napoje i wyroby tytoniowe <i>food, beverages and tobacco products</i>	pozostała sprzedaż detaliczna w niewyspecja- lizowanych sklepach <i>other retail sale in non- specialized stores</i>	farmaceutyki, kosmetyki, sprzęt ortopedyczny <i>pharma- ceuticals cosmetics orthopaedic equipment</i>	włókno, odzież, obuwie <i>textiles, clothing, footwear</i>	meble, RTV, AGD <i>furniture, radio, TV and household appliances</i>	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecja- lizowanych sklepach <i>papers, books, other sale in specia- lized stores</i>	pozostałe <i>others</i>
		analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>									
2010	I–XII	108,5	106,0	103,0	112,4	107,8	107,2	103,9	117,5	105,5	108,5
2011	I–II	111,6	105,9	96,4	111,4	103,2	125,7	118,0	126,4	90,1	116,3
	I–III	109,1	114,0	100,8	109,0	104,4	121,8	115,7	122,1	96,0	114,3
	I–IV	110,2	109,4	100,0	112,3	106,1	118,2	120,7	121,9	98,7	114,6
	I–V	110,1	109,3	100,0	111,9	107,0	118,1	116,8	118,6	104,4	116,9
	I–VI	109,2	109,9	99,2	110,7	107,8	115,8	115,4	117,0	103,9	116,0
	I–VII	109,0	108,2	101,8	109,9	107,3	115,7	115,7	115,7	104,1	113,5
	I–VIII	109,0	109,2	103,8	109,3	108,6	116,5	115,1	115,5	102,6	111,1
	I–IX	109,6	108,9	108,5	109,3	109,0	116,6	113,5	115,9	103,9	108,9
	I–X	109,3	108,0	109,3	109,6	108,0	105,6	114,2	114,7	104,4	106,9
	I–XI	109,6	107,4	111,3	110,0	108,6	105,3	114,3	112,6	103,7	107,2
	I–XII	109,3	103,8	112,1	109,9	109,7	106,0	112,3	111,3	103,7	107,7
	I–II	115,9	163,3	117,4	111,5	116,6	103,6	89,7	95,1	153,2	102,6
2012	I–III	115,4	151,5	116,1	112,2	112,1	105,1	88,8	97,6	152,3	104,2
	I	108,5	100,7	98,4	111,4	100,1	127,9	117,3	129,5	87,0	108,5
	II	115,8	110,6	100,5	125,3	105,7	121,0	117,8	122,0	92,2	116,9
	III	105,6	121,6	111,0	97,9	103,3	120,4	113,3	113,4	106,7	110,6
	IV	115,2	109,1	100,2	123,6	114,6	115,8	136,8	120,1	108,8	106,8
	V	109,6	100,6	99,8	112,0	113,7	118,0	115,5	104,1	123,2	122,6
	VI	105,1	105,6	98,9	106,1	108,3	113,5	109,0	106,5	99,2	107,7
	VII	108,2	106,8	115,3	107,4	106,2	112,2	118,9	107,7	104,1	98,4
	VIII	110,8	105,9	122,0	108,8	117,4	119,8	108,8	105,6	92,8	109,0
	IX	110,6	105,3	125,1	109,3	110,8	117,8	107,0	115,8	98,3	101,3
	X	109,5	97,6	120,5	110,2	109,6	106,6	115,4	106,3	104,5	103,0
	XI	112,7	101,9	124,9	115,2	112,8	106,6	113,1	99,8	99,2	109,3
	XII	107,2	85,5	117,3	109,7	118,2	112,1	104,0	101,1	89,0	113,2
2012	I	113,4	152,6	111,8	109,3	117,4	97,3	96,2	100,2	158,8	103,7
	II	117,3	171,2	116,5	113,7	116,8	108,9	83,8	94,5	148,7	102,1
	III	113,1	138,8	113,4	111,2	111,5	104,6	89,6	99,8	143,1	103,0

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. *b* Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności - PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of values at current prices. *b* Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities - PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamics of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 30. **SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab}** (dok.)
RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab} (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Grand total</i>	pojazdy samo- chodowe, motocykle, części <i>motor vehicles, motorcycles, parts</i>	paliwa stałe, ciekłe i gazowe <i>solid, liquid and gaseous fuels</i>	żywność, napoje i wyroby tytoniowe <i>food, beverages and tobacco products</i>	pozostała sprzedaż detaliczna w niewyspecja- lizowanych sklepach <i>other retail sale in non- specialized stores</i>	farmaceutyki, kosmetyki, sprzęt ortopedyczny <i>pharma- ceuticals cosmetics orthopaedic equipment</i>	włókno, odzież, obuwie <i>textiles, clothing, footwear</i>	meble, RTV, AGD <i>furniture, radio, TV and household appliances</i>	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecja- lizowanych sklepach <i>papers, books, other sale in specialized stores</i>	pozostałe <i>others</i>
		miesiąc poprzedni = 100 <i>previous month = 100</i>									
2011	I	69,5	52,4	95,1	65,6	70,1	103,0	55,0	59,2	67,6	82,9
	II	101,0	108,6	95,8	102,7	98,9	92,7	95,4	96,4	101,9	105,0
	III	118,3	143,9	113,2	116,4	120,0	107,2	116,5	107,5	100,4	128,1
	IV	97,0	83,3	105,5	97,4	103,2	97,2	111,2	96,6	88,2	91,4
	V	99,1	107,7	103,3	92,6	92,4	98,4	101,8	97,9	111,5	113,5
	VI	107,9	103,4	101,3	117,3	97,9	100,2	96,6	106,3	93,5	100,1
	VII	95,0	90,8	100,3	90,4	100,3	98,3	103,4	115,7	102,9	95,3
	VIII	100,5	91,9	105,1	97,5	103,6	99,4	94,6	109,2	101,5	110,7
	IX	108,4	116,3	97,3	114,7	98,0	101,0	99,7	107,9	104,6	106,8
	X	95,9	112,4	104,1	89,1	109,3	95,2	121,0	88,9	106,1	86,0
	XI	98,2	109,1	93,6	99,7	96,6	96,7	85,7	100,0	90,3	97,3
	XII	127,5	94,4	103,2	147,2	141,6	125,6	153,9	135,4	133,4	103,7
2012	I	73,5	93,5	90,7	65,4	69,6	89,4	50,8	58,6	120,7	76,0
	II	104,6	121,9	99,8	106,8	98,4	103,8	83,2	91,0	95,4	103,3
	III	114,1	116,7	110,2	113,8	114,6	103,0	124,5	113,6	96,6	129,2

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności - PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of values at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities - PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamics of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TURYSTYKA
TOURISM
[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

 TABL.31. WYKORZYSTANIE TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH^{ab}

 OCCUPANCY IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS^{ab}

OKRESY PERIODS		Osoby korzystające <i>Tourists accommodated</i>		Udzielone noclegi <i>Nights spent</i>		Stopień wykorzystania miejsc nocle- gowych w % <i>Utilisation of bed places in %</i>	Wynajęte pokoje ^c <i>Rooms rented^c</i>		Stopień wykorzystania pokoi ^c w % <i>Utilisation of rooms^c in %</i>
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>		turyści zagraniczni <i>foreign tourists</i>	turystom zagranicznym <i>foreign tourists</i>				turystom zagranicznym <i>foreign tourists</i>		
Obiekty ogółem <i>Tourist accommodation establishments – grand total</i>									
2010	I-XII	2999,1	911,7	8415,7	2177,6	33,1	2364,2	1001,8	42,1
2011	I-XII	3270,4	957,0	8905,8	2210,9	33,7	2677,7	1064,6	45,4
	A	109,0	105,0	105,8	101,5	x	113,3	106,3	x
2011	I-III	622,6	141,3	1850,6	359,1	30,6	527,6	162,9	38,2
	IV-VI	851,5	259,1	2108,7	591,5	33,7	675,6	299,0	47,4
	VII-IX	1072,4	350,6	3165,8	796,8	41,9	869,0	372,4	54,9
	X-XII	723,8	206,0	1780,8	463,5	27,0	605,5	230,4	40,2
2012	I-III	720,1	176,6	2121,3	441,3	31,0	614,6	202,3	40,5
	A	115,7	124,9	114,6	122,9	x	116,5	124,2	x
Hotele, motele, pensjonaty i inne obiekty hotelowe – razem <i>Hotels and similar establishments – total</i>									
2010	I-XII	1961,2	786,1	4263,7	1817,3	36,0	2364,2	1001,8	42,1
2011	I-XII	2216,4	823,3	4760,8	1861,1	37,7	2677,7	1064,6	45,4
	A	113,0	104,7	111,7	102,4	x	113,3	106,3	x
2011	I-III	411,2	118,0	943,2	282,2	32,2	527,6	162,9	38,2
	IV-VI	572,4	227,2	1170,4	513,2	38,7	675,6	299,0	47,4
	VII-IX	709,0	297,7	1600,8	668,0	46,8	869,0	372,4	54,9
	X-XII	523,8	180,4	1046,3	397,6	32,2	605,5	230,4	40,2
2012	I-III	495,9	148,6	1120,6	352,3	34,2	614,6	202,3	40,5
	A	120,6	125,9	118,8	124,8	x	116,5	124,2	x

a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 26. c Dotyczy tylko obiektów hotelowych.

a Data concerning facilities with 10 or more bed places. b See methodological notes item 26. c Data concerning only hotel facilities.

TABL.31. WYKORZYSTANIE TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH^{ab} (dok.)OCCUPANCY IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS^{ab} (cont.)[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS		Osoby korzystające <i>Tourists accommodated</i>		Udzielone noclegi <i>Nights spent</i>		Stopień wykorzystania miejsc nocle- gowych w % <i>Utilisation of bed places in %</i>	Wynajęte pokoje ^c <i>Rooms rented^c</i>		Stopień wykorzystania pokoi ^c w % <i>Utilisation of rooms^c in %</i>
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>			turyści zagraniczni <i>foreign tourists</i>		turystom zagranicznym <i>foreign tourists</i>			turystom zagranicznym <i>foreign tourists</i>	
w tym hotele <i>of which hotels</i>									
2010	I-XII	1692,3	740,0	3501,2	1696,9	37,9	1994,3	945,0	44,2
2011	I-XII	1911,2	762,6	3944,7	1722,9	39,6	2273,3	995,2	47,7
	A	112,9	103,0	112,7	101,5	x	114,0	105,3	x
2011	I-III	346,4	107,2	741,5	248,3	32,5	430,7	147,2	38,8
	IV-VI	496,2	210,3	996,0	480,1	42,3	587,3	282,6	51,4
	VII-IX	609,0	276,2	1304,5	621,5	47,9	724,5	348,5	56,4
	X-XII	459,7	168,8	902,7	373,0	34,9	530,7	216,9	43,3
2012	I-III	425,7	137,5	908,7	320,3	35,2	513,6	185,7	41,9
	A	122,9	128,3	122,5	129,0	x	119,2	126,2	x
Pozostałe turystyczne obiekty noclegowe <i>Other tourist accommodation establishments</i>									
2010	I-XII	1037,9	125,6	4152,0	360,3	30,6	x	x	x
2011	I-XII	1053,9	133,7	4145,0	349,8	30,0	x	x	x
	A	101,6	106,4	99,8	97,1	x	x	x	x
2011	I-III	211,4	23,3	907,4	76,9	29,0	x	x	x
	IV-VI	279,1	31,9	938,3	78,3	29,1	x	x	x
	VII-IX	363,5	52,9	1564,9	128,8	37,9	x	x	x
	X-XII	200,0	25,6	734,4	65,9	22,0	x	x	x
2012	I-III	224,2	28,0	1000,7	89,0	28,1	x	x	x
	A	106,1	120,2	110,3	115,8	x	x	x	x

a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 26. c Dotyczy tylko obiektów hotelowych.

a Data concerning facilities with 10 or more bed places. b See methodological notes item 26. c Data concerning only hotel facilities.

TABL. 32. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH
PRZYGOTOWAWCZYCH W OKRESIE I–III
ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS
IN THE PERIOD I–III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2011	2012		2011	2012
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A		wskaźnik wykrywalności sprawców w % rate of detectability of delinquents in %	
OGÓŁEM	27863	28933	103,8	74,0	76,6
TOTAL					
o charakterze kryminalnym	19547	20496	104,9	64,5	68,7
<i>criminal</i>					
o charakterze gospodarczym	4673	5602	119,9	96,4	95,8
<i>commercial</i>					
drogowe	1626	1761	108,3	98,7	99,4
<i>road</i>					
inne	2017	1074	53,2	96,9	92,9
<i>others</i>					
w tym: of which:					
Przeciwko życiu i zdrowiu	591	485	82,1	87,9	87,9
<i>Against life and health</i>					
w tym: of which:					
zabójstwo	10	17	170,0	100,0	94,1
<i>homicide</i>					
uszczerbek na zdrowiu	263	285	108,4	88,7	92,0
<i>damage to health</i>					
udział w bójce lub pobiciu	275	156	56,7	87,3	80,3
<i>participation in violence or assault</i>					
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	1637	1676	102,4	98,4	99,0
<i>Against public safety and safety of transport</i>					
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania	880	.	.	96,1	.
<i>Against freedom, freedom of conscience and religion</i>					
Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności	98	98	100,0	91,8	96,9
<i>Against sexual freedom and morals</i>					
w tym zgwałcenie	22	13	59,1	81,8	92,3
<i>of which rape</i>					
Przeciwko rodzinie i opiece	505	502	99,4	100,0	99,6
<i>Against the family and custody</i>					
Przeciwko mieniu	16258	15363	94,5	60,2	61,3
<i>Against property</i>					
w tym: of which:					
kradzież rzeczy	4269	4487	105,1	30,1	35,6
<i>property theft</i>					
w tym kradzież samochodu	245	229	93,5	19,4	39,4
<i>of which automobile theft</i>					
kradzież z włamaniem	2807	2303	82,0	32,4	39,2
<i>burglary</i>					
rozbój, kradzież rozbójnicza i wymuszenie rozbójnicze	1261	1890	149,9	89,3	93,4
<i>robbery, theft with assault and criminal coercion</i>					

Ź r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Krakowie.

S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Kraków.

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ
NATIONAL ECONOMY ENTITIES

 TABL. 33. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG SEKCJI**
NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY SECTIONS
[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - stan w dniu 31 XII 2011 as of December 31, 2011 B -stan w dniu 31 III 2012 as of March 31, 2012		Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and independent organizational units without legal personality			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą Natural persons conducting economic activity
			razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
OGÓŁEM	A	331595	80730	8003	72727	250865
TOTAL	B	332889	81573	7991	73582	251316
w tym: of which:						
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	A	6875	791	27	764	6084
Agriculture, forestry and fishing	B	6569	790	27	763	5779
Przemysł	A	34400	7783	216	7567	26617
Industry	B	34671	7827	214	7613	26844
górnictwo i wydobywanie	A	266	145	9	136	121
mining and quarrying	B	279	148	9	139	131
przetwórstwo przemysłowe	A	32875	6922	45	6877	25953
manufacturing	B	33091	6948	43	6905	26143
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ	A	261	190	19	171	71
electricity, gas, steam and air conditioning supply	B	277	197	19	178	80
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ	A	998	526	143	383	472
water supply; sewerage, waste management and remediation activities	B	1024	534	143	391	490
Budownictwo	A	44406	6267	69	6198	38139
Construction	B	44745	6367	65	6302	38378
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	A	88036	18567	26	18541	69469
Trade; repair of motor vehicles ^Δ	B	87952	18674	27	18647	69278
Transport i gospodarka magazynowa	A	22035	1850	33	1817	20185
Transportation and storage	B	22132	1872	32	1840	20260

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 33. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG SEKCJI (dok.)NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY SECTIONS (cont.)[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - stan w dniu 31 XII 2011 as of December 31, 2011 B -stan w dniu 31 III 2012 as of March 31, 2012		Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and independent organizational units without legal personality			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą Natural persons conducting economic activity
			razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	A	12820	3067	103	2964	9753
Accommodation and catering ^Δ	B	12848	3130	103	3027	9718
Informacja i komunikacja	A	8818	2460	20	2440	6358
Information and communication	B	8959	2517	21	2496	6442
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	A	9939	1015	5	1010	8924
Financial and insurance activities	B	9955	1062	5	1057	8893
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	A	11878	8968	828	8140	2910
Real estate activities	B	11989	9076	830	8246	2913
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	A	28957	5319	217	5102	23638
Professional, scientific and technical activities	B	29258	5418	216	5202	23840
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ	A	8375	1614	12	1602	6761
Administrative and support service activities	B	8412	1640	12	1628	6772
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	A	2115	2108	736	1372	7
Public administration and defence; compulsory social security	B	2111	2104	731	1373	7
Edukacja	A	10632	5458	4622	836	5174
Education	B	10666	5460	4628	832	5206
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna	A	16569	1998	609	1389	14571
Human health and social work activities	B	16755	2017	606	1411	14738
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	A	6352	3431	473	2958	2921
Arts, entertainment and recreation	B	6359	3456	468	2988	2903
Pozostała działalność usługowa	A	19374	10021	7	10014	9353
Other service activities	B	19494	10150	6	10144	9344

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 34. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORMY PRAWNEJ

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY LEGAL STATUS

End of month

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Przedsiębiorstwa państwowe State owned enterprises	przemysł ^b industry ^b	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospo- darka maga- zynowa transportation and storage	Spół- dzielnie Coope- ratives	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł ^b industry ^b	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	obsługa ryнку nierucho- mości ^Δ real estate activities
2010	XII	28	14	8	3	1	1120	148	147	149	237	282
2011	III	25	11	8	3	1	1114	144	147	147	236	282
	VI	25	11	8	3	1	1117	141	148	148	236	284
	IX	25	11	8	3	1	1121	140	148	148	237	285
	XII	25	11	8	3	1	1121	140	147	149	237	284
2012	III	24	11	7	3	1	1126	139	150	150	236	284
	A	96,0	100,0	87,5	100,0	100,0	101,1	96,5	102,0	102,0	100,0	100,7
	B	96,0	100,0	87,5	100,0	100,0	100,4	99,3	102,0	100,7	99,6	100,0

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a Excluding persons tending private farms in agriculture. b See general notes item 11.

TABL. 34. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORMY PRAWNEJ (dok.)

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY LEGAL STATUS (cont.)

End of month

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Spółki handlowe Commercial companies												Osoby fizyczne prowa- dzące działal- ność gospo- darczą Natural persons con- ducting economic activity	
		z ogółem – spółki of grand total – companies													
		ogółem grand total	z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign capital partici- pation	przemysł ^b industry ^b	budow- nictwo constru- ction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate, activities	akcyjne join-stock	jedno- osobowe Skarbu Państwa sole-share holder of State Treasury		z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign capital participa- tion	z ogra- niczoną odpo- wiedzial- nością limited liability	jedno- osobowe Skarbu Państwa sole-share holder of State Treasury		z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign capital parti- cipation
2010	XII	22530	3740	3643	3277	6466	1236	676	12	98	17584	21	3494	253184	
2011	III	22853	3759	3693	3335	6499	1278	680	12	98	17868	19	3508	253478	
	VI	23334	3820	3767	3402	6573	1306	691	12	100	18262	18	3561	251644	
	IX	23764	3885	3824	3479	6646	1324	704	12	100	18563	17	3619	252094	
	XII	24282	3924	3874	3552	6765	1346	703	12	99	18982	17	3660	250865	
2012	III	24817	3974	3923	3635	6856	1364	712	11	99	19426	16	3707	251316	
	A	108,6	105,7	106,2	109,0	105,5	106,7	104,7	91,7	101,0	108,7	84,2	105,7	99,1	
	B	102,2	101,3	101,3	102,3	101,3	101,3	101,3	91,7	100,0	102,3	94,1	101,3	100,2	

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a Excluding persons tending private farms in agriculture. b See general notes item 11.

WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH
SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS

[Powrót do spisu tablic](#)

[Return to list of tables](#)

TABL. 35. **LUDNOŚĆ W 2010 R.**

Stan w dniu 31 XII
 POPULATION IN 2010
 As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Mężczyźni Males	Kobiety Females	Ludność Population		Kobiety na 100 mężczyzn Females per 100 males
				w miastach w % ogółu ludności urban areas in % of total population	na 1 km ² per km ²	
WOJEWÓDZTWO	3310094	1603967	1706127	49,2	218	106
<i>VOIVODSHIP</i>						
Podregiony: Subregions:						
Krakowski.....	685299	335488	349811	22,6	169	104
powiaty: powiats:						
bocheński.....	102592	50300	52292	31,7	158	104
krakowski.....	256260	124900	131360	17,2	208	105
miechowski.....	49977	24461	25516	23,0	74	104
myślenicki	120903	59902	61001	25,5	180	102
proszowicki.....	43406	21339	22067	14,2	105	103
wielicki.....	112161	54586	57575	26,5	273	105
m. Kraków.....	756183	353354	402829	100,0	2314	114
Miasto na prawach powiatu <i>City with powiat status</i>						
Kraków.....	756183	353354	402829	100,0	2314	114
Nowosądecki.....	772344	379740	392604	22,5	141	103
powiaty: powiats:						
gorlicki.....	107148	52869	54279	33,4	111	103
limanowski	125108	62480	62628	18,0	132	100
nowosądecki	204092	101599	102493	17,9	132	101
nowotarski.....	185917	90838	95079	28,3	126	105
tatrzański	65542	31443	34099	40,8	139	108
Miasto na prawach powiatu <i>City with powiat status</i>						
Nowy Sącz.....	84537	40511	44026	100,0	1468	109

TABL. 35. LUDNOŚĆ W 2010 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2010 (cont.)

As of 31 XII

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Mężczyźni Males	Kobiety Females	Ludność Population		Kobiety na 100 mężczyzn Females per 100 males
				w miastach w % ogółu ludności urban areas in % of total population	na 1 km ² per km ²	
Podregiony (dok.): <i>Subregions (cont.):</i>						
Oświęcimski.....	634549	309374	325175	44,9	233	105
powiaty: powiats:						
chrzanowski	127540	61706	65834	62,6	343	107
olkuski.....	113810	55332	58478	49,5	184	106
oświęcimski	153705	74700	79005	54,1	379	106
suski	83006	41066	41940	24,8	121	102
wadowicki	156488	76570	79918	28,7	243	104
Tarnowski.....	461719	226011	235708	12,7	177	104
powiaty: powiats:						
brzeski.....	91643	45168	46475	20,9	155	103
dąbrowski	58631	29147	29484	26,8	111	101
tarnowski.....	196810	97399	99411	12,1	139	102
Miasto na prawach powiatu <i>City with powiat status</i>						
Tarnów.....	114635	54297	60338	100,0	1584	111

TABL. 35. LUDNOŚĆ W 2010 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2010 (cont.)

As of 31 XII

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z liczby ogółem w wieku Of total number at age										
	0–2 lata 0–2 years	3–6	7–12	13–15	16–18	19–24	25–34	35–44	45–54	55–64	65 lat i więcej 65 years and more
WOJEWÓDZTWO	112031	131759	206001	116167	131972	305572	557799	450034	445332	400615	452812
VOIVODSHIP											
Podregiony: Subregions:											
Krakowski.....	23887	28763	45398	25777	28632	63436	114096	92942	92826	81582	87960
powiaty: powiats:											
bocheński.....	3790	4600	7111	4020	4623	10181	17213	13436	13440	11726	12452
krakowski.....	8552	10102	16413	9370	10373	23108	42252	35601	35465	31557	33467
miechowski.....	1520	1839	2881	1702	1886	4201	7812	6140	6642	6904	8450
myślenicki	4701	5666	8861	4921	5566	12056	20311	16335	16318	12494	13674
proszowicki.....	1340	1704	2732	1558	1630	3901	7153	5659	5763	5567	6399
wielicki.....	3984	4852	7400	4206	4554	9989	19355	15771	15198	13334	13518
m. Kraków.....	23533	25527	35117	18285	22065	65273	138386	106796	97483	104699	119019
Miasto na prawach powiatu											
City with powiat status											
Kraków.....	23533	25527	35117	18285	22065	65273	138386	106796	97483	104699	119019
Nowosądecki.....	29232	35351	57285	32397	36264	76091	125337	103332	101622	81028	94405
powiaty: powiats:											
gorlicki.....	3897	4582	7072	4152	4519	10497	17181	13688	14957	12202	14401
limanowski	5244	6420	10479	5752	6310	12336	20086	16530	15780	11666	14505
nowosądecki	8285	10154	16751	9331	10243	21084	32694	27542	26143	18966	22899
nowotarski.....	6700	8223	13625	7848	8757	18287	30289	25862	24054	19524	22748
tatrzański	2221	2608	4263	2449	3003	6128	10270	8705	8954	7884	9057
Miasto na prawach powiatu											
City with powiat status											
Nowy Sącz.....	2885	3364	5095	2865	3432	7759	14817	11005	11734	10786	10795

TABL. 35. LUDNOŚĆ W 2010 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2010 (cont.)

As of 31 XII

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z liczby ogółem w wieku Of total number at age										
	0–2 lata 0–2 years	3–6	7–12	13–15	16–18	19–24	25–34	35–44	45–54	55–64	65 lat i więcej 65 years and more
Podregiony (dok.): <i>Subregions (cont.):</i>											
Oświęcimski.....	20533	24217	37963	21742	24532	56309	104320	83899	91015	81378	88641
powiaty: powiats:											
chrzanowski	3776	4386	6802	3863	4459	10658	21323	16370	19605	17577	18721
olkuski.....	3449	3964	6243	3640	4049	9504	19037	14615	16631	16430	16248
oświęcimski	4801	5667	8719	5000	5954	13529	24906	20407	22329	19930	22463
suski	2973	3597	5842	3428	3517	7903	13272	11018	11039	9323	11094
wadowicki	5534	6603	10357	5811	6553	14715	25782	21489	21411	18118	20115
Tarnowski.....	14846	17901	30238	17966	20479	44463	75660	63065	62386	51928	62787
powiaty: powiats:											
brzeski.....	3259	3874	6355	3735	4010	9044	15270	12342	12036	10139	11579
dąbrowski	1779	2150	3720	2351	2657	5735	9876	8218	7905	6249	7991
tarnowski.....	6765	8108	14089	8435	9318	19668	31735	27172	26071	19573	25876
Miasto na prawach powiatu <i>City with powiat status</i>											
Tarnów.....	3043	3769	6074	3445	4494	10016	18779	15333	16374	15967	17341

TABL. 35. **ŁUDNOŚĆ W 2010 R. (cd.)**

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2010 (cont.)

As of 31 XII

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z liczby ogółem w wieku Of total number at age						Ludność w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym Population at non-working age per 100 persons at working age
	przed- produkcyjnym (0-17 lat) pre-working (0-17 years)	kobiety females	produkcyjnym (18-59/64 lata) working (18-59/64 years)	kobiety (18-59 lat) females (18-59 years)	poprodukcyjnym (60/65 lat i więcej) post-working (60/65 and more)	kobiety (60 lat i więcej) females (60 and more)	
WOJEWÓDZTWO	651961	318239	2108035	1012080	550098	375808	57
<i>VOIVODSHIP</i>							
Podregiony: Subregions:							
Krakowski.....	142482	69781	436249	207430	106568	72600	57
powiaty: powiats:							
bocheński.....	22561	11107	64926	30897	15105	10288	58
krakowski.....	51157	25013	164459	78631	40644	27716	56
miechowski.....	9190	4503	30648	14182	10139	6831	63
myślenicki	27720	13672	76795	36182	16388	11147	57
proszowicki.....	8413	4103	27290	12763	7703	5201	59
wielicki.....	23441	11383	72131	34775	16589	11417	55
m. Kraków.....	116876	56919	492857	244608	146450	101302	53
<i>Miasto na prawach powiatu</i>							
<i>City with powiat status</i>							
Kraków.....	116876	56919	492857	244608	146450	101302	53
Nowosądecki.....	177899	86599	480532	228675	113913	77330	61
powiaty: powiats:							
gorlicki.....	22651	10891	67240	31611	17257	11777	59
limanowski	32027	15617	75802	35364	17279	11647	65
nowosądecki	51240	24820	125583	59378	27269	18295	63
nowotarski.....	42143	20709	116313	55838	27461	18532	60
tatrzański	13466	6567	41063	19862	11013	7670	60
<i>Miasto na prawach powiatu</i>							
<i>City with powiat status</i>							
Nowy Sącz.....	16372	7995	54531	26622	13634	9409	55

TABL. 35. **ŁUDNOŚĆ W 2010 R. (dok.)**

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2010 (cont.)

As of 31 XII

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z liczby ogółem w wieku <i>Of total number at age</i>						Ludność w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym <i>Population at non-working age per 100 persons at working age</i>
	przed- produkcyjnym (0-17 lat) <i>pre-working (0-17 years)</i>	kobiety <i>females</i>	produkcyjnym (18-59/64 lata) <i>working (18-59/64 years)</i>	kobiety (18-59 lat) <i>females (18-59 years)</i>	poprodukcyjnym (60/65 lat i więcej) <i>post-working (60/65 and more)</i>	kobiety (60 lat i więcej) <i>females (60 and more)</i>	
Podregiony (dok.): <i>Subregions (cont.):</i>							
Oświęcimski.....	120360	58903	406355	192824	107834	73448	56
powiaty: powiats:							
chrzanowski	21704	10684	82891	39466	22945	15684	54
olkuski.....	19912	9820	73919	35142	19979	13516	54
oświęcimski	28063	13596	98328	46968	27314	18441	56
suski	18151	8879	51595	23975	13260	9086	61
wadowicki	32530	15924	99622	47273	24336	16721	57
Tarnowski.....	94344	46037	292042	138543	75333	51128	58
powiaty: powiats:							
brzeski.....	19844	9671	57784	27242	14015	9562	59
dąbrowski	11738	5701	37446	17420	9447	6363	57
tarnowski.....	43456	21213	122940	57852	30414	20346	60
Miasto na prawach powiatu <i>City with powiat status</i>							
Tarnów.....	19306	9452	73872	36029	21457	14857	55

TABL. 36. RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2011 R.
VITAL STATISTICS IN 2011

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths		Przyrost naturalny ^a Natural increase ^a	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths		Przyrost naturalny ^a Natural increase ^a
			niemowląt ^b infants ^b					niemowląt ^{bc} infants ^{bc}		
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					na 1000 ludności ^d per 1000 population ^d				
WOJEWÓDZTWO	18484	35524	29727	152	5797	5,6	10,8	9,0	4,3	1,8
VOIVODSHIP										
Podregiony: Subregions:										
Krakowski.....	3929	7729	6417	36	1312	5,7	11,3	9,3	4,7	1,9
powiaty: powiats:										
bocheński.....	642	1244	864	8	380	6,2	12,1	8,4	6,4	3,7
krakowski.....	1405	2739	2500	15	239	5,5	10,7	9,7	5,5	0,9
miechowski.....	279	466	682	2	-216	5,6	9,3	13,6	4,3	-4,3
myślenicki	737	1502	926	4	576	6,1	12,4	7,7	2,7	4,8
proszowicki.....	252	444	471	2	-27	5,8	10,2	10,8	4,5	-0,6
wielicki.....	614	1334	974	5	360	5,5	11,9	8,7	3,8	3,2
m. Kraków.....	3732	7417	6995	30	422	5,1	10,1	9,5	4,0	0,6
Miasto na prawach powiatu City with powiat status										
Kraków.....	3732	7417	6995	30	422	5,1	10,1	9,5	4,0	0,6
Nowosądecki.....	4606	9365	6166	30	3199	5,9	12,1	7,9	3,2	4,1
powiaty: powiats:										
gorlicki.....	742	1238	973	5	265	6,9	11,4	9,0	4,0	2,5
limanowski	827	1692	1013	7	679	6,6	13,4	8,0	4,1	5,4
nowosądecki	1322	2716	1541	7	1175	6,4	13,2	7,5	2,6	5,7
nowotarski.....	962	2083	1422	8	661	5,2	11,2	7,6	3,8	3,5
tatrzański	321	760	584	3	176	4,9	11,6	8,9	4,0	2,7
Miasto na prawach powiatu City with powiat status										
Nowy Sącz.....	432	876	633	-	243	5,1	10,4	7,5	-	2,9
Oświęcimski.....	3607	6461	6119	35	342	5,7	10,1	9,6	5,4	0,5
powiaty: powiats:										
chrzanowski	694	1132	1278	6	-146	5,4	8,9	10,0	5,3	-1,1
olkuski.....	623	1069	1097	3	-28	5,5	9,4	9,6	2,8	-0,2
oświęcimski	887	1530	1481	11	49	5,8	9,9	9,6	7,2	0,3
suski	490	942	809	4	133	5,9	11,3	9,7	4,3	1,6
wadowicki	913	1788	1454	11	334	5,8	11,4	9,2	6,2	2,1
Tarnowski.....	2610	4552	4030	21	522	5,6	9,8	8,7	4,6	1,1
powiaty: powiats:										
brzeski.....	546	1006	796	3	210	5,9	10,9	8,6	3,0	2,3
dąbrowski	321	536	534	4	2	5,4	9,1	9,1	7,5	0,0
tarnowski.....	1149	2037	1697	12	340	5,8	10,3	8,6	5,9	1,7
Miasto na prawach powiatu City with powiat status										
Tarnów.....	594	973	1003	2	-30	5,2	8,6	8,8	2,1	-0,3

a Różnica między liczbą urodzeń żywych i liczbą zgonów w danym okresie. b Dzieci w wieku poniżej 1 roku. c Na 1000 urodzeń żywych. d Dane tymczasowe.

a Number of live births minus deaths in a given period. b Infants less than 1 year old. c Per 1000 live births. d Provisional data.

TABL. 37. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2012 R.

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2012

As of 31 III

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					Stopa bezrobocia rejestrowanego ^a w % Registered unemployment rate ^a in %	Oferty pracy ^a (zgłoszone w ciągu miesiąca) Job offers ^a (declaring during a month)
	ogółem grand total	z liczby ogółem of grand total number					
		kobiety females	bez prawa do zasiłku without benefit rights	dotychczas niepracujący previously not employed	absolwenci ^a graduates ^a		
WOJEWODZTWO	158163	82161	132076	32267	14097	11,3	6740
VOIVODSHIP							
Podregiony: Subregions:							
Krakowski.....	30126	15285	25557	6474	3066	12,0	1340
powiaty: powiats:							
bocheński.....	4224	2406	3576	805	521	10,7	57
krakowski.....	9866	4896	8292	1924	819	11,3	568
miechowski.....	2500	1282	2295	1013	321	11,7	100
myślenicki	6580	3133	5454	1315	786	14,1	258
proszowicki.....	2271	1094	2110	767	247	12,2	151
wielicki.....	4685	2474	3830	650	372	12,6	206
m. Kraków.....	22260	10989	18165	3683	1438	5,5	1473
Miasto na prawach powiatu							
City with powiat status							
Kraków.....	22260	10989	18165	3683	1438	5,5	1473
Nowosądecki.....	47674	24590	39394	10186	4431	15,0	1321
powiaty: powiats:							
gorlicki.....	6465	3649	5419	1522	616	13,8	175
limanowski	10477	5699	8168	2098	983	18,5	320
nowosądecki	13660	7309	11312	2794	1365	18,6	469
nowotarski.....	8784	4046	7355	2086	843	13,4	144
tatrzański	3350	1395	3003	805	238	11,6	42
Miasto na prawach powiatu							
City with powiat status							
Nowy Sącz.....	4938	2492	4137	881	386	10,8	171
Oświęcimski.....	32816	17793	27272	6067	2620	13,9	1598
powiaty: powiats:							
chrzanowski	6572	3521	5585	1079	511	15,1	433
olkuski.....	7547	3991	6553	1867	611	15,8	221
oświęcimski	7201	4211	5834	800	519	13,4	421
suski	3664	1902	2957	866	395	11,5	217
wadowicki	7832	4168	6343	1455	584	13,3	306
Tarnowski.....	25287	13504	21688	5857	2542	13,4	1008
powiaty: powiats:							
brzeski.....	4609	2579	3933	1085	553	13,0	272
dąbrowski	5070	2568	4358	1252	481	20,3	165
tarnowski.....	9841	5201	8453	2587	1107	14,2	225
Miasto na prawach powiatu							
City with powiat status							
Tarnów.....	5767	3156	4944	933	401	9,7	346

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

a See methodological notes item 4.

TABL. 38. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU W 2012 R.

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE IN 2012

As of 31 III

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W wieku At age				
	poniżej 25 lat below 25 years	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej 55 years and more
WOJEWÓDZTWO	39791	47646	28777	27824	14125
VOIVODSHIP					
Podregiony: Subregions:					
Krakowski.....	8524	9116	5035	4835	2616
powiaty: powiats:					
bocheński.....	1431	1280	643	577	293
krakowski.....	2340	2998	1748	1753	1027
miechowski.....	869	784	368	316	163
myślenicki	1988	1895	1137	1055	505
proszowicki.....	862	712	297	268	132
wielicki.....	1034	1447	842	866	496
m. Kraków.....	2777	7058	4476	4731	3218
Miasto na prawach powiatu					
City with powiat status					
Kraków.....	2777	7058	4476	4731	3218
Nowosądecki.....	13149	14127	9060	7928	3410
powiaty: powiats:					
gorlicki.....	1747	1951	1218	1148	401
limanowski	3070	3056	2118	1648	585
nowosądecki	3872	4062	2666	2221	839
nowotarski.....	2600	2461	1538	1413	772
tatrzański	822	964	583	561	420
Miasto na prawach powiatu					
City with powiat status					
Nowy Sącz.....	1038	1633	937	937	393
Oświęcimski.....	7958	9804	5786	6161	3107
powiaty: powiats:					
chrzanowski	1459	2123	1136	1245	609
olkuski.....	1756	2369	1333	1398	691
oświęcimski	1584	2185	1293	1448	691
suski	1136	1010	628	571	319
wadowicki	2023	2117	1396	1499	797
Tarnowski.....	7383	7541	4420	4169	1774
powiaty: powiats:					
brzeski.....	1463	1359	778	685	324
dąbrowski	1591	1511	910	774	284
tarnowski.....	3188	2881	1629	1504	639
Miasto na prawach powiatu					
City with powiat status					
Tarnów.....	1141	1790	1103	1206	527

TABL. 39. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2012 R.**

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2012

As of 31 III

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z wykształceniem With educational level				
	wyższym tertiary	średnim zawodowym ^a vocational secondary ^a	średnim ogólnokształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	gimnazjalnym i niższym lower secondary and lower
WOJEWODZTWO	20404	39156	19114	46346	33143
<i>VOIVODSHIP</i>					
Podregiony: Subregions:					
Krakowski.....	3395	7733	3993	8918	6087
powiaty: powiats:					
bocheński.....	514	1178	601	1235	696
krakowski.....	1180	2498	1160	2922	2106
miechowski.....	322	807	373	501	497
myślenicki	679	1539	1015	2203	1144
proszowicki.....	167	592	341	605	566
wielicki.....	533	1119	503	1452	1078
m. Kraków.....	5191	5178	2582	4188	5121
Miasto na prawach powiatu					
<i>City with powiat status</i>					
Kraków.....	5191	5178	2582	4188	5121
Nowosądecki.....	4912	12056	5513	15420	9773
powiaty: powiats:					
gorlicki.....	793	2134	516	2233	789
limanowski	888	2658	1402	3429	2100
nowosądecki	1488	3759	1377	4886	2150
nowotarski.....	703	1463	1218	2581	2819
tatrzański	279	694	337	954	1086
Miasto na prawach powiatu					
<i>City with powiat status</i>					
Nowy Sącz.....	761	1348	663	1337	829
Oświęcimski.....	3794	8161	3803	9779	7279
powiaty: powiats:					
chrzanowski	879	1551	829	1692	1621
olkuski.....	1033	2304	878	1814	1518
oświęcimski	906	1659	807	2312	1517
suski	331	833	476	1181	843
wadowicki	645	1814	813	2780	1780
Tarnowski.....	3112	6028	3223	8041	4883
powiaty: powiats:					
brzeski.....	542	1276	533	1513	745
dąbrowski	427	1059	670	1836	1078
tarnowski.....	1145	2371	1227	3251	1847
Miasto na prawach powiatu					
<i>City with powiat status</i>					
Tarnów.....	998	1322	793	1441	1213

a Łącznie z policealnym.

a Including post-secondary education.

TABL. 40. MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W OKRESIE I-III 2012 R.

DWELLINGS COMPLETED IN THE PERIOD I-III 2012

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania Dwellings	A	budownictwo indywidualne private construction	Powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space in m ²		
				A	A	budownictwo indywidualne private construction
WOJEWÓDZTWO	3911	119,2	2089	400149	109,9	293229
VOIVODSHIP						
Podregiony: Subregions:						
Krakowski.....	599	75,7	554	90061	74,7	83201
powiaty: powiats:						
bocheński.....	82	90,1	80	10826	94,9	10582
krakowski.....	221	53,8	205	35603	55,9	33218
miechowski.....	17	141,7	17	2010	115,3	2010
myślenicki	103	125,6	102	15506	116,8	15339
proszowicki.....	13	46,4	13	2074	44,9	2074
wielicki.....	163	97,6	137	24042	93,0	19978
m. Kraków.....	1829	124,2	271	116719	131,1	29404
Miasto na prawach powiatu						
City with powiat status						
Kraków.....	1829	124,2	271	116719	131,1	29404
Nowosądecki.....	681	141,3	632	92769	124,7	90031
powiaty: powiats:						
gorlicki.....	84	103,7	83	11478	94,9	11376
limanowski	88	122,2	88	14542	123,1	14542
nowosądecki	160	144,1	154	24612	145,1	24175
nowotarski.....	122	114,0	105	18514	113,5	18033
tatrzański	139	224,2	139	13467	135,5	13467
Miasto na prawach powiatu						
City with powiat status						
Nowy Sącz.....	88	179,6	63	10156	139,5	8438
Oświęcimski.....	383	129,8	306	51617	113,9	46423
powiaty: powiats:						
chrzanowski	39	73,6	37	6026	80,2	5542
olkuski.....	83	180,4	39	9054	111,9	6219
oświęcimski	109	147,3	85	13962	130,6	12554
suski	63	103,3	63	10646	108,5	10646
wadowicki	89	145,9	82	11929	129,5	11462
Tarnowski.....	419	174,6	326	48983	141,7	44170
powiaty: powiats:						
brzeski.....	66	161,0	66	9912	188,7	9912
dąbrowski	32	133,3	32	3895	118,2	3895
tarnowski.....	163	107,2	163	23203	108,3	23203
Miasto na prawach powiatu						
City with powiat status						
Tarnów.....	158	687,0	65	11973	259,8	7160

TABL. 41. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH

W OKRESIE I–III 2012 R.

ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PERIOD I–III 2012

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION					Z liczby ogółem Of grand total number		
	Ogółem Grand total	o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym commercial	drogowe traffic	przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko mieniu against property	kradzież rzeczy property theft
WOJEWÓDZTWO	28933	20496	5602	1761	485	15363	4487
<i>VOIVODSHIP</i>							
Podregiony: Subregions:							
Krakowski.....	3831	2924	376	438	57	1682	497
powiaty: powiats:							
bocheński.....	1112	846	186	61	8	274	60
krakowski.....	1223	1017	30	141	31	673	182
miechowski.....	307	250	5	44	2	165	49
myślenicki	425	232	120	64	5	160	54
proszowicki.....	180	123	10	36	3	101	28
wielicki.....	584	456	25	92	8	309	124
m. Kraków.....	9077	7578	968	359	213	5944	2254
<i>Miasto na prawach powiatu</i>							
<i>City with powiat status</i>							
Kraków.....	9077	7578	968	359	213	5944	2254
Nowosądecki.....	5215	3520	1247	332	78	2349	815
powiaty: powiats:							
gorlicki.....	660	252	346	43	17	199	61
limanowski	770	629	75	48	16	217	58
nowosądecki ^a	2234	1492	602	104	23	985	381
nowotarski.....	881	663	119	77	14	496	93
tatrzański	670	484	105	60	8	452	222
Oświęcimski.....	4156	2694	994	361	84	2491	571
powiaty: powiats:							
chrzanowski	1045	614	353	61	32	684	158
olkuski.....	1306	841	351	79	21	841	128
oświęcimski	989	682	141	129	17	532	181
suski	178	116	18	35	3	78	20
wadowicki	638	441	131	57	11	356	84
Tarnowski.....	6654	3780	2017	271	53	2897	350
powiaty: powiats:							
brzeski.....	587	338	193	47	3	343	85
dąbrowski	1261	639	56	40	3	107	54
tarnowski ^a	4806	2803	1768	184	47	2447	211

a Łącznie z miastem na prawach powiatu.

a Including data on city with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Krakowie.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Kraków.

TABL. 42. WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW
STWIERDZONYCH W OKRESIE I-III 2012 R.
RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN ASCERTAINED
CRIMES IN THE PERIOD I-III 2012

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION					Z liczby ogółem Of total number		
	Ogółem Total	o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym commercial	drogowe traffic	przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko mieniu against property	kradzież rzeczy property theft
				w % in %			
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	76,6	68,7	95,8	99,4	87,9	61,3	35,6
Podregiony: Subregions:							
Krakowski							
powiaty: powiats:							
bocheński.....	90,6	88,0	98,9	100,0	87,5	67,5	36,1
krakowski.....	75,3	71,8	63,3	100,0	96,8	61,2	45,1
miechowski.....	81,5	78,6	60,0	100,0	100,0	70,8	48,0
myślenicki	70,4	49,6	95,8	100,0	80,0	34,5	20,0
proszowicki.....	78,3	70,7	70,0	100,0	66,7	67,3	96,4
wielicki.....	69,2	62,7	72,0	97,8	87,5	48,1	59,2
m. Kraków	58,0	51,7	87,4	98,9	82,2	43,1	20,3
Miasto na prawach powiatu City with powiat status							
Kraków.....	58,0	51,7	87,4	98,9	82,2	43,1	20,3
Nowosądecki							
powiaty: powiats:							
gorlicki.....	87,7	73,0	98,8	100,0	94,1	66,8	62,3
limanowski.....	87,9	86,4	93,3	95,9	100,0	61,8	38,3
nowosądecki ~	84,4	77,1	99,5	99,0	91,3	68,6	65,2
nowotarski.....	83,8	79,7	95,8	100,0	78,6	74,9	47,9
tatrzański	47,0	28,4	93,3	100,0	75,0	25,1	5,4
Oświęcimski							
powiaty: powiats:							
chrzanowski	73,1	56,4	98,3	100,0	90,6	62,2	46,3
olkuski.....	88,2	84,2	96,3	98,7	90,5	85,5	57,4
oświęcimski	85,6	81,7	95,0	100,0	88,2	79,0	68,9
suski	73,5	67,2	50,0	100,0	100,0	55,6	52,4
wadowicki	80,4	74,1	92,4	100,0	90,9	69,2	50,6
Tarnowski							
powiaty: powiats:							
brzeski.....	83,8	73,3	97,9	100,0	100,0	74,8	61,1
dąbrowski	96,8	93,8	98,2	100,0	100,0	66,7	72,2
tarnowski ~	94,7	91,5	99,5	99,5	100,0	91,2	53,7

a Łącznie z danymi dla miasta na prawach powiatu.

a Including data on city with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Krakowie.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Kraków.

TABL. 43. WYPADKI DROGOWE W OKRESIE I-III 2012 R.

ROAD TRAFFIC ACCIDENTS IN THE PERIOD I-III 2012

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wypadki drogowe Road traffic accidents	Ofiary wypadków Road traffic casualties			Kolizje Clashes
		ogółem total	zabici fatalities	ranni injured	
WOJEWÓDZTWO ^a VOIVODSHIP ^a	746	959	52	907	6361
Podregiony: Subregions:					
Krakowski.....	160	201	15	186	1070
powiaty: powiats:					
bocheński.....	13	15	-	15	200
krakowski.....	62	81	6	75	344
miechowski.....	11	15	2	13	52
myślenicki.....	38	49	1	48	217
proszowicki.....	7	9	2	7	59
wielicki.....	29	32	4	28	198
m. Kraków.....	236	291	8	283	1888
Miasto na prawach powiatu City with powiat status					
Kraków.....	236	291	8	283	1888
Nowosądecki.....	152	220	12	208	1425
powiaty: powiats:					
gorlicki.....	5	5	2	3	137
limanowski.....	14	17	-	17	194
nowosądecki ^b	63	90	6	84	582
nowotarski.....	39	57	3	54	315
tatrzański.....	31	51	1	50	197
Oświęcimski.....	103	121	8	113	1121
powiaty: powiats:					
chrzanowski.....	19	30	2	28	171
olkuski.....	18	20	-	20	206
oświęcimski.....	28	30	2	28	295
suski.....	9	10	1	9	135
wadowicki.....	29	31	3	28	314
Tarnowski.....	92	123	9	114	758
powiaty: powiats:					
brzeski.....	38	55	3	52	169
dąbrowski.....	14	20	2	18	55
tarnowski ^b	40	48	4	44	534

a W dalszym podziale nie uwzględniono danych Komisariatu Autostradowego Policji: 3 wypadków drogowych, 3 ofiar wypadków oraz 99 kolizji. b Łącznie z danymi dla miasta na prawach powiatu.

a In the further division data of the Highway Police Station are not included: 3 road traffic accidents, 3 casualties and 99 clashes. b Including data on city with powiat status.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Krakowie.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Kraków.

TABL. 44. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2012 R.

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2012

As of 31 III

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	A	Osoby prawne i jednostki orga- nizacyjne niemające osobo- wości prawnej Legal entities and organiza- tional units without legal personality							Osoby fizyczne prowa- dzące działalność gospo- darczą Natural persons conducting economic activity	A	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing
				A	przedsię- biorstwa państwowe state owned enterprises	spół- dzielnie coope- ratives	spółki handlowe comm- ercial companies	z udziałem kapitału zagranicz- nego with foreign capital participa- tion	spółki cywilne civil law partner- ships companies			
WOJEWODZTWO	332889	100,2	81573	103,8	24	1126	24817	3974	27643	251316	99,1	5779
VOIVODSHIP												
Podregiony: Subregions:												
Krakowski.....	63506	101,6	12079	104,3	5	180	2731	429	4547	51427	101,0	1551
powiaty: powiats:												
bocheński	7976	101,4	1568	103,2	2	23	292	44	460	6408	100,9	174
krakowski	25408	102,5	4812	104,8	2	59	1294	206	1834	20596	102,0	517
miechowski.....	4089	97,1	785	101,6	-	27	77	12	261	3304	96,2	251
myślenicki	11151	100,5	1945	104,0	-	32	380	57	781	9206	99,8	256
proszowicki	3033	100,5	689	104,2	-	19	114	11	209	2344	99,4	185
wielicki.....	11849	102,7	2280	105,6	1	20	574	99	1002	9569	102,0	168
m. Kraków.....	117015	100,9	38283	104,6	9	420	15981	2852	12461	78732	99,2	279
Miasto na prawach powiatu City with powiat status												
Kraków.....	117015	100,9	38283	104,6	9	420	15981	2852	12461	78732	99,2	279
Nowosądecki	62428	100,1	12211	102,7	2	226	2290	262	3776	50217	99,5	2262
powiaty: powiats:												
gorlicki.....	7353	102,3	1556	101,9	-	55	233	20	356	5797	102,4	305
limanowski	8575	99,8	1415	103,1	-	37	179	18	311	7160	99,2	479
nowosądecki.....	13679	102,3	2342	102,1	-	49	452	47	572	11337	102,3	726
nowotarski	14145	99,6	2634	102,8	1	37	405	72	966	11511	98,9	504
tatrzański.....	9461	98,4	1874	104,3	-	14	349	36	762	7587	97,0	170
Miasto na prawach powiatu City with powiat status												
Nowy Sącz.....	9215	98,1	2390	102,5	1	34	672	69	809	6825	96,7	78

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 44. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2012 R. (cd.)

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2012 (cont.)

As of 31 III

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	A	Osoby prawne i jednostki organiza- cyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and organiza- tional units without legal personality	A	przedsię- biorstwa państwowe state owned enterprises	spół- dzielnie coope- ratives	spółki handlowe commercial companies	z udziałem kapitału zagranicz- nego with foreign capital participa- tion	spółki cywilne civil law partner- ships companies	Osoby fizyczne prowa- dzące działalność gospo- darczą Natural persons conducting economic activity	A	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agricul- ture, forestry and fishing
Podregiony (dok.): Subregions (cont.):												
Oświęcimski	59865	98,1	12425	102,6	6	164	2439	274	5042	47440	97,0	939
powiaty: powiats:												
chrzanowski.....	11389	98,2	2666	102,2	2	24	607	63	1020	8723	97,1	83
olkuski.....	11617	96,6	2279	102,2	1	29	418	36	1050	9338	95,3	159
oświęcimski.....	13726	98,7	3312	104,0	-	44	693	71	1263	10414	97,1	113
suski	7499	98,2	1311	102,4	-	28	179	26	498	6188	97,3	208
wadowicki.....	15634	98,8	2857	101,8	3	39	542	78	1211	12777	98,1	376
Tarnowski.....	30075	99,3	6575	101,8	2	136	1376	157	1817	23500	98,6	748
powiaty: powiats:												
brzeski.....	5808	100,0	1143	102,7	-	29	188	14	309	4665	99,4	293
dąbrowski.....	2928	99,4	646	101,1	-	19	68	5	151	2282	98,9	80
tarnowski.....	10515	100,7	1975	100,9	-	46	284	34	504	8540	100,6	320
Miasto na prawach powiatu City with powiat status												
Tarnów.....	10824	97,7	2811	102,2	2	42	836	104	853	8013	96,1	55

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.^a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 44. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2012 R. (cd.)

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2012 (cont.)

As of 31 III

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	przemysł ^b industry ^b	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka maga- zynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastro- nomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komuni- kacja information and commu- nication	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa financial and insurance activities	obsługa ryнку nierucho- mości ^Δ real estate activities	działalność profesjo- nalna, naukowa i techniczna professional, scientific and technical activities	administro- wanie i działal- ność wspiera- jąca ^Δ admini- strative and support service activities	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją arts, enter- tainment and recreation
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	26844	26143	38378	69278	20260	9718	6442	8893	2913	23840	6772	2903
Podregiony: Subregions:												
Krakowski.....	5872	5722	9003	15568	4286	1421	1068	1575	454	3898	1184	459
powiaty: powiats:												
bocheński	714	700	1473	1847	351	134	136	206	38	478	126	53
krakowski	2296	2227	3195	6250	1840	569	478	655	269	1766	526	190
miechowski.....	274	269	486	1091	362	87	46	99	12	190	71	12
myślenicki	1453	1436	1893	2645	630	311	139	215	38	544	151	80
proszowicki	187	177	396	780	208	55	32	72	13	134	43	17
wielicki.....	948	913	1560	2955	895	265	237	328	84	786	267	107
m. Kraków.....	5996	5822	7150	19798	7078	2449	3306	3665	1607	11531	2825	1307
Miasto na prawach powiatu City with powiat status												
Kraków.....	5996	5822	7150	19798	7078	2449	3306	3665	1607	11531	2825	1307
Nowosądecki	4962	4821	10650	12275	3649	4010	766	1278	392	3242	1151	502
powiaty: powiats:												
gorlicki.....	676	660	1702	1294	294	132	92	145	39	380	100	47
limanowski	671	664	2122	1794	436	179	99	142	23	402	112	46
nowosądecki.....	915	877	3534	2522	709	494	176	278	58	538	223	89
nowotarski	1546	1504	1910	3246	940	737	126	310	83	641	245	99
tatrzański.....	573	547	612	1546	747	2288	73	102	83	356	283	148
Miasto na prawach powiatu City with powiat status												
Nowy Sącz.....	581	569	770	1873	523	180	200	301	106	925	188	73

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a Excluding persons tending private farms in agriculture. b See general notes item 11.

TABL. 44. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2012 R. (dok.)[Powrót do spisu tablic](#)

Stan w dniu 31 III

[Return to list of tables](#)ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2012 (cont.)

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	przemysł ^b industry ^b	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka maga- zynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastro- nomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komuni- kacja information and commu- nication	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa financial and insurance activities	obsługa ryнку nierucho- mości ^Δ real estate activities	działal- ność profesjo- nalna, naukowa i techniczna profession- al, scientific and technical activities	administro- wanie i działal- ność wspiera- jąca ^Δ admini- strative and support service activities	działal- ność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją arts, enter- tainment and recreation
Podregiony (dok.): Subregions (cont.):												
Oświęcimski	7441	7295	7023	15145	3428	1353	815	1524	260	3323	1125	440
powiaty: powiats:												
chrzanowski.....	891	838	1295	3023	758	253	178	308	54	662	222	84
olkuski.....	1078	1048	1225	3428	836	254	175	319	63	684	160	60
oświęcimski.....	1035	1003	1460	3358	788	313	222	453	57	873	460	142
suski	1439	1430	1059	1683	372	221	71	121	24	268	79	44
wadowicki.....	2998	2976	1984	3653	674	312	169	323	62	836	204	110
Tarnowski.....	2573	2483	4552	6492	1819	485	487	851	200	1846	487	195
powiaty: powiats:												
brzeski.....	437	419	1280	1178	312	98	80	127	21	262	87	32
dąbrowski.....	238	225	423	792	156	43	30	67	19	126	61	15
tarnowski.....	1208	1173	2002	2268	726	158	135	244	45	454	172	52
Miasto na prawach powiatu City with powiat status												
Tarnów.....	690	666	847	2254	625	186	242	413	115	1004	167	96

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a Excluding persons tending private farms in agriculture. b See general notes item 11.

PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE

BASIC DATA FOR POLAND

TABL. 45. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE

SELECTED INDICATORS FOR POLAND

[Powrót do spisu tablic](#)

[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Produkt Krajowy Brutto ^a Gross Domestic Product ^a		Stopa bezrobocia rejestr- owanego ^{bc} w % Registered unemploy- ment rate ^{bc} in %	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia Average monthly wages and salaries							
					w gospodarce narodowej ^a in national economy ^a				w sektorze przedsiębiorstw in enterprise sector			
					brutto gross		brutto bez nagród rocznych ^d gross excluding annual bonuses ^d		brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross exclusive payment from profit	
					w zł in zł	A	w zł in zł	A	w zł in zł	A	w zł in zł	A
2010	I–XII	103,9	103,8*	12,4	3224,13 ^f	103,9	3183,61 ^f	103,9	3434,62	103,3	3430,73	103,3
2011	I–XII	104,3	104,1	12,5	3399,52 ^f	105,4	.	.	3604,68	105,0	3597,87	104,9
2010	X–XII	104,6*	104,4*	12,4	3438,21	106,0	3436,50	107,4	3605,74	104,3	3604,80	104,3
2011	I–III	104,5	104,3*	13,3	3466,33	104,5	3300,71	96,0	3478,91	104,1	3478,30	104,2
	IV–VI	104,2*	104,1*	11,9	3366,11	105,3	3357,98	101,7	3573,27	105,0	3560,83	104,9
	VII–IX	104,2	103,9*	11,8	3416,00	106,6	3407,29	101,5	3593,42	106,1	3580,35	106,0
	X–XII	104,4	104,0	12,5	3586,75	104,3	3584,53	105,2	3771,08	104,6	3769,83	104,6
2012	I–III	.	.	13,3	3646,09	105,2	.	.	3664,16	105,3	3663,46	105,3
2011	I	.	.	13,1	.	.	.	.	3391,59	105,0	3391,30	105,0
	II	.	.	13,4	.	.	.	.	3422,14	104,1	3421,64	104,1
	III	104,5	104,3*	13,3	3466,33	104,5	3300,71	96,0	3633,54	104,0	3632,50	104,0
	IV	.	.	12,8	.	.	.	.	3597,84	105,9	3592,58	105,8
	V	.	.	12,4	.	.	.	.	3483,99	104,1	3471,78	104,0
	VI	104,2*	104,1*	11,9	3366,11	105,3	3357,98	101,7	3600,47	105,8	3582,87	105,7
	VII	.	.	11,8	.	.	.	.	3611,56	105,2	3571,92	104,5
	VIII	.	.	11,8	.	.	.	.	3591,23	105,4	3588,61	105,4
	IX	104,2	103,9*	11,8	3416,00	106,6	3407,29	101,5	3581,94	105,2	3581,56	105,3
	X	.	.	11,8	.	.	.	.	3617,16	105,1	3616,77	105,1
	XI	.	.	12,1	.	.	.	.	3682,19	104,4	3681,86	104,4
	XII	104,4	104,0	12,5	3586,75	104,3	3584,53	105,2	4015,37	104,4	4012,39	104,3
2012	I	.	.	13,2	.	.	.	.	3664,41	108,1	3665,37	108,1
	II	.	.	13,5	.	.	.	.	3568,32	104,3	3568,15	104,3
	III	.	.	13,3	3646,09	105,2	.	.	3770,66	103,8	3769,47	103,8

a Dane kwartalne; patrz uwagi ogólne pkt 19. b Stan w końcu okresu. c Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. d Dotyczy wypłat z tytułu udziału w zysku i nadwyżce bilansowej w spółdzielniach oraz dodatkowych wynagrodzeń rocznych dla pracowników jednostek sfery budżetowej. e Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

a Quarterly data; see general notes item 19. b End of period. c Ratio of unemployed persons to the economically active civil population. d Concerns payments from profit and balance surplus in co-operatives as well as annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities. e data cover complete statistical population.

TABL. 45. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100 C - grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100		Wskaźnik cen Price indices											
		towarów i usług konsumpcyjnych ^a of consumer goods and services ^a			produkcji sprzedanej przemysłu ^b of sold production of industry ^b								
					ogółem total			górnictwo i wydobywanie mining and quarrying			przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
		A	B	C	A	B	C	A	B	C	A	B	C
2010	I–XII	102,6	x	101,9	102,1	x	.	117,8	x	.	100,8	x	.
2011	I–XII	104,3	x	102,9	107,6	x	.	116,8	x	.	107,5	x	.
2010	X–XII	102,9	100,9	102,9	104,9	100,7	.	120,0	105,1	.	103,8	100,3	.
2011	I–III	103,8	102,1	101,6	107,7	102,7	.	122,2	105,8	.	107,3	102,7	.
	IV–VI	104,6	101,5	103,1	106,9	102,1	.	120,6	103,9	.	106,6	102,2	.
	VII–IX	104,1	99,6	102,8	107,0	101,5	.	116,5	100,8	.	106,9	101,5	.
	X–XII	104,6	101,3	104,1	108,6	102,1	.	108,9	98,3	.	109,4	102,6	.
2012	I–III	104,1	101,7	101,2	106,1	100,3	.	105,8	102,8	.	106,4	99,9	.
2011	I	103,6	101,2	101,2	106,2	100,4	100,4	120,2	100,0	100,0	105,3	100,3	100,3
	II	103,6	100,2	101,4	107,5	101,2	101,6	124,0	102,1	102,1	107,0	101,3	101,6
	III	104,3	100,9	102,3	109,5	101,6	103,2	122,4	99,9	102,0	109,5	102,0	103,6
	IV	104,5	100,5	102,9	108,8	100,7	103,9	122,7	104,2	106,3	108,6	100,6	104,2
	V	105,0	100,6	103,5	106,3	99,7	103,6	119,6	98,3	104,5	105,9	99,7	103,9
	VI	104,2	99,6	103,1	105,6	100,3	103,9	119,5	100,8	105,3	105,2	100,3	104,2
	VII	104,1	99,7	102,8	105,9	100,4	104,3	119,0	101,2	106,6	105,4	100,3	104,5
	VIII	104,3	100,0	102,7	106,8	100,6	104,9	116,2	99,1	105,6	106,6	100,7	105,2
	IX	103,9	100,1	102,8	108,4	101,7	106,7	114,3	100,8	106,4	108,7	101,9	107,2
	X	104,3	100,7	103,5	108,5	100,1	106,8	110,3	96,4	102,6	109,2	100,4	107,6
	XI	104,8	100,7	104,2	109,1	100,9	107,8	110,6	101,9	104,5	109,9	100,9	108,6
	XII	104,6	100,4	104,6	108,2	100,4	108,2	105,9	101,3	105,9	109,0	100,3	109,0
2012	I	104,1	100,7	100,7	107,9	100,1	100,1	108,0	101,9	101,9	108,5	99,8	99,8
	II	104,3	100,4	101,1	106,0	99,5	99,6	105,0	99,3	101,2	106,3	99,3	99,1
	III	103,9	100,5	101,7	104,4	100,1	99,7	104,5	99,4	100,6	104,4	100,1	99,2

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 15.

a See methodological notes item 16. b See methodological notes item 15.

TABL. 44. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i> B - okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i> C - grudzień roku poprzedniego = 100 <i>December of previous year = 100</i>		Wskaźnik cen (dok.) Price indices (cont.)									Średnia cena skupu za 1 dt w zł (bez siewnego) Average procurement price per 1 dt in zł (excluding sowing seed)	
		produkcji sprzedanej przemysłu ^a (dok.) <i>of sold production of industry^a (cont.)</i>						produkcji budowlano- -montażowej ^a <i>of construction and assembly production^a</i>				
		wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ <i>electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>			dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ <i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>							
		A	B	C	A	B	C	A	B	C	żyta rye	pszenicy wheat
		2010	I–XII	103,3	x	.	106,1	x	.	99,9	x	.	42,12	59,84
2011	I–XII	103,5	x	.	105,5	x	.	101,0	x	.	75,24*	81,99*
2010	X–XII	105,1	101,1	.	105,8	101,0	.	100,1	100,0	.	42,12 ^d	59,84 ^d
2011	I–III	104,1	100,9	.	106,6	103,0	.	100,4	100,2	.	77,29	91,45
	IV–VI	103,2	100,2	.	105,0	100,6	.	100,7	100,5	.	77,61 ^c	93,70 ^c
	VII–IX	103,7	101,4	.	105,8	101,1	.	101,4	100,7	.	74,18 ^d	88,66 ^d
	X–XII	102,9	100,3	.	104,6	99,8	.	101,7	100,3	.	75,24* ^d	81,99* ^d
2012	I–III	103,6	101,6	.	104,8	103,2	.	101,4	99,9	.	80,61	79,39
2011	I	105,0	100,7	100,7	106,8	102,4	102,4	100,3	100,1	100,1	73,51	88,90
	II	103,7	100,2	100,9	106,9	100,3	102,7	100,4	100,1	100,2	79,02	93,54
	III	103,7	100,1	101,0	106,2	99,7	102,4	100,6	100,2	100,4	77,71	91,47
	IV	103,7	100,0	101,0	104,7	100,3	102,7	100,6	100,2	100,6	74,99	94,83
	V	103,5	100,0	101,0	104,6	100,3	103,0	100,7	100,2	100,8	79,22	99,22
	VI	102,4	100,1	101,1	105,6	100,7	103,7	100,8	100,3	101,1	80,10	99,07
	VII	103,3	101,0	102,1	106,4	100,4	104,1	101,1	100,2	101,3	73,59	86,16
	VIII	103,8	100,5	102,6	106,3	100,2	104,3	101,4	100,3	101,6	68,40	75,48
	IX	104,0	100,1	102,7	104,9	100,0	104,3	101,6	100,1	101,7	75,07	76,77
	X	102,8	100,0	102,7	104,7	99,6	103,9	101,6	100,1	101,8	82,62	75,35
	XI	102,9	100,1	102,8	104,3	99,8	103,7	101,7	100,0	101,8	78,56	74,75
	XII	102,8	100,0	102,8	104,6	100,9	104,6	101,8	100,0	101,8	79,99	75,91
2012	I	103,6	101,4	101,4	104,4	102,1	102,1	101,5	99,9	99,9	78,04	78,25
	II	103,6	100,2	101,6	104,7	100,6	102,7	101,4	99,9	99,8	81,17	79,45
	III	103,6	100,1	101,7	105,3	100,4	103,1	101,3	100,0	99,8	82,09	80,25

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 15. b Za okres I–XII. c Za okres I–VI (za I półrocze). d Za okres I–IX.

a See methodological notes item 15. b For I–XII period. c For I–VI period (for 1st half-year). d For I–IX period.

TABL. 45. **WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE** (dok.)
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

Return to list of tables

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Produkcja sprzedana ^a <i>Sold production^a</i>				Nakłady inwestycyjne ^{bc} <i>Investment outlays^{bc}</i>	Wynik budżetu państwa ^b w mln zł <i>State budget in balance^b in mln zł</i>
		przemysłu ^d <i>industry^d</i>		budowlano-montażowej <i>construction and assembly</i>			
		A	B	A	B	A	
2010	I–XII	109,0 ^e	x	104,6 ^e	x	100,2 ^e	-44591,1
2011	I–XII	.	x	.	x	.	-25112,9
2010	X–XII	107,5	102,9	x	x	96,8	x
2011	I–III	109,1	97,9	x	x	102,6	x
	IV–VI	105,8	103,1	x	x	109,0	x
	VII–IX	106,1	102,1	x	x	112,0	x
	X–XII	109,7	106,4	x	x	110,8	x
2012	I–III	104,9	93,7	x	x	112,3	x
2011	I	110,3	93,7	111,0	30,7	.	-2762,0
	II	110,5	103,3	118,7	111,5	.	-14409,2
	III	106,8	115,2	124,2	142,4	102,6	-17499,7
	IV	106,7	90,7	115,6	109,7	.	-21585,5
	V	107,8	102,7	123,9	125,9	.	-23728,3
	VI	102,0	101,0	117,0	117,6	109,0	-20222,2
	VII	101,8	94,0	116,5	96,6	.	-21083,6
	VIII	107,9	104,1	110,8	101,5	.	-20680,7
	IX	107,4	112,6	118,1	118,3	112,0	-21888,5
	X	106,4	97,6	108,9	95,7	.	-22470,4
	XI	108,5	100,5	113,0	92,5	.	-21573,4
	XII	107,7	95,1	114,6	140,6	110,8	-25112,9
2012	I	109,1	95,0	132,2	35,5	.	-5301,8
	II	104,8	99,2	112,0	94,5	.	-16515,6
	III	100,8	110,7	103,5	131,6	112,3	-22956,6

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 23. b Dane za okresy narastające. c Patrz uwagi ogólne pkt 17. d Patrz uwagi ogólne pkt 11. e Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

a See methodological notes item 23. b Data on accrued base. c See general notes item 17. d See general notes item 11. e Data cover complete statistical population.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS

[Powrót do spisu tablic](#)
[Return to list of tables](#)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ruch naturalny ludności w 2011 r. Vital statistics in 2011									
	małżeństwa marriages	urodzenia żywe live births	zgony deaths	nie- mowląt ^b infants ^b	przyrost naturalny ^a natural increase ^a	małżeństwa marriages	urodzenia żywe live births	zgony deaths	nie- mowląt ^{bc} infants ^{bc}	przyrost naturalny ^a natural increase ^a
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					na 1000 ludności ^d per 1000 population ^d				
POLSKA	206471	388416	375501	1836	12915	5,4	10,2	9,8	4,7	0,3
POLAND										
Dolnośląskie	15106	27660	29396	155	-1736	5,3	9,6	10,2	5,6	-0,6
Kujawsko-pomorskie....	11299	20971	19663	126	1308	5,5	10,1	9,5	6,0	0,6
Lubelskie	12150	21363	22981	95	-1618	5,6	9,9	10,7	4,5	-0,8
Lubuskie	5203	10421	9648	58	773	5,1	10,3	9,5	5,6	0,8
Łódzkie.....	12640	23952	30816	107	-6864	5,0	9,5	12,2	4,5	-2,7
Małopolskie	18484	35524	29727	152	5797	5,6	10,8	9,0	4,3	1,8
Mazowieckie	27506	57258	53080	195	4178	5,3	10,9	10,1	3,4	0,8
Opolskie	5210	8686	9719	33	-1033	5,1	8,5	9,5	3,8	-1,0
Podkarpackie	12323	21130	18214	112	2916	5,8	10,0	8,6	5,3	1,4
Podlaskie	6294	11155	11647	54	-492	5,3	9,4	9,8	4,8	-0,4
Pomorskie	12351	25059	19332	103	5727	5,5	11,2	8,6	4,1	2,6
Śląskie	25495	44803	47709	270	-2906	5,5	9,7	10,3	6,0	-0,6
Świętokrzyskie	6881	11600	13725	70	-2125	5,4	9,1	10,8	6,0	-1,7
Warmińsko-mazurskie..	7643	14750	12940	70	1810	5,4	10,3	9,1	4,8	1,3
Wielkopolskie	19274	38082	30755	139	7327	5,6	11,1	9,0	3,7	2,1
Zachodniopomorskie ...	8612	16002	16149	97	-147	5,1	9,5	9,6	6,1	-0,1

a Różnica między liczbą urodzeń żywych i liczbą zgonów w danym okresie. *b* Dzieci w wieku poniżej 1 roku. *c* Na 1000 urodzeń żywych. *d* Dane tymczasowe.

a Number of live births minus deaths in a given period. *b* Infants less than 1 year old. *c* Per 1000 live births. *d* Provisional data.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bezrobotni zarejestrowani – stan w końcu marca 2012 r. Registered unemployed persons – end of March 2012			Udział osób bez prawa do zasiłku w ogólnej liczbie bezrobotnych w % Share of people without the right to benefits in the total number of unemployed in %	Liczba zarejestro- wanych bezro- botnych na 1 ofertę pracy - w marcu 2012 r. Number of unemployed persons, registered per 1 job advertisement - in March 2012	Bezrobotni - w marcu 2012 r. Unemployed persons - in March 2012	
	ogółem grand total		w % cywilnej ludności aktywnej zawodowo ^a in % of civil economically active population ^a			nowo zarejestrowani newly registered	wyrejestrowani removed from unemployment rolls
	w tysiącach in thousand	XII 2011=100				w tysiącach in thousand	
POLSKA <i>POLAND</i>	2141,9	108,0	13,3	83,1	50	193,7	219,9
Dolnośląskie	156,9	109,3	13,4	80,6	35	16,7	18,2
Kujawsko-pomorskie.....	149,5	107,1	17,8	81,2	53	12,8	14,8
Lubelskie	132,0	107,8	14,1	89,7	86	9,4	11,7
Lubuskie	63,8	108,0	16,3	79,5	36	7,3	8,6
Łódzkie.....	152,8	110,2	13,8	82,9	68	13,7	13,7
Małopolskie	158,2	109,0	11,3	83,5	46	13,5	14,6
Mazowieckie	265,8	107,7	10,6	83,6	58	22,3	23,6
Opolskie	52,4	109,0	14,3	84,1	30	5,0	6,2
Podkarpackie	153,2	104,8	16,3	84,9	76	10,7	13,9
Podlaskie	69,1	104,8	14,7	87,0	107	5,3	7,0
Pomorskie	115,4	108,2	13,3	80,3	55	11,8	13,5
Śląskie	204,8	110,0	11,0	84,7	27	22,1	23,5
Świętokrzyskie	88,2	106,0	16,0	82,3	104	6,8	8,6
Warmińsko-mazurskie.....	114,5	106,7	21,1	80,6	106	9,6	11,1
Wielkopolskie	148,6	110,1	10,0	81,2	42	15,6	17,6
Zachodniopomorskie	116,8	107,2	18,5	81,8	58	11,3	13,4

^a Szacowanej na koniec każdego miesiąca.^a Estimated as of the end of each month.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach - w marcu 2012 r. Marketplace prices of selected agricultural products and livestock - in March 2012							
	ziarno pszenicy wheat grain		ziarno żyta rye grain		ziemniaki jadalne edible potatoes		prosię na chów piglet	
	w zł za 1dt in zł per dt	III 2011=100	w zł za 1dt in zł per dt	III 2011=100	w zł za 1dt in zł per dt	III 2011=100	w zł za 1 szt. in zł per head	III 2011=100
POLSKA	90,69	91,5	82,70	104,3	61,21	41,9	170,94	164,5
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie.....	83,33	78,1	.	x	63,66	41,9	.	x
Kujawsko-pomorskie.....	91,39	103,5	76,25	109,9	58,60	40,9	153,13	150,5
Lubelskie	84,63	88,5	74,00	103,7	63,09	55,7	164,44	177,5
Lubuskie	97,78	102,9	87,50	95,5	66,12	39,6	.	x
Łódzkie	95,47	97,0	89,79	116,7	47,79	32,8	169,00	174,9
Małopolskie	89,14	84,9	89,06	97,6	56,41	36,4	204,86	174,3
Mazowieckie	91,43	94,2	77,20	104,7	62,44	47,8	154,53	164,6
Opolskie	90,00	84,4	.	x	59,18	34,9	.	x
Podkarpackie	88,57	79,2	86,67	104,4	68,83	43,3	196,25	198,7
Podlaskie	93,72	96,3	83,48	108,4	64,33	55,9	159,67	161,1
Pomorskie	90,00	90,9	.	x	71,19	51,5	155,00	161,5
Śląskie	93,22	91,1	90,00	100,0	63,38	35,0	214,00	156,6
Świętokrzyskie	83,71	84,1	75,35	100,8	48,62	38,9	178,41	196,9
Warmińsko-mazurskie.....	91,88	97,7	86,00	x	86,26	59,1	155,83	80,4
Wielkopolskie	96,74	97,0	87,11	104,7	56,92	36,3	155,33	160,9
Zachodniopomorskie	87,86	105,1	78,00	133,1	71,62	47,8	.	x

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zwierzęta gospodarskie – stan w końcu miesiąca <i>Livestock – end of month</i>							
	XII 2011				XI 2011			
	bydło <i>cattle</i>		krowy <i>cows</i>		trzoda chlewna <i>pigs</i>		lochy na chów <i>sows for breeding</i>	
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>	XII 2010=100	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>	XII 2010=100	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>	XI 2010=100	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>	XI 2010=100
POLSKA	5500,9	98,9	2568,0	97,4	13056,4	88,4	1124,9	84,7
POLAND								
Dolnośląskie.....	90,8	97,9	41,7	98,8	252,9	68,1	30,3	76,6
Kujawsko-pomorskie.....	446,6	97,4	168,0	92,7	1526,3	85,8	156,7	83,5
Lubelskie	351,4	101,6	171,8	99,0	794,5	82,2	59,2	68,4
Lubuskie	64,9	113,4	29,2	118,4	190,4	114,2	16,3	106,9
Łódzkie	459,0	94,3	219,7	95,9	1139,6	88,7	89,9	86,4
Małopolskie	167,2	89,8	93,3	83,7	296,5	92,2	29,0	77,5
Mazowieckie	974,5	97,3	526,1	98,5	1178,9	85,6	96,8	80,6
Opolskie	118,5	103,6	50,0	106,1	549,8	82,9	48,4	85,0
Podkarpackie	97,0	90,8	64,7	88,7	183,6	83,4	17,1	85,2
Podlaskie	895,0	97,4	455,8	95,9	467,4	82,8	37,2	75,4
Pomorskie	187,4	105,1	78,3	111,7	786,8	86,1	72,8	80,9
Śląskie	106,7	88,1	45,4	90,5	287,4	89,0	24,5	84,6
Świętokrzyskie	165,0	99,7	74,4	90,7	299,4	78,1	33,0	82,4
Warmińsko-mazurskie.....	427,8	103,5	213,6	106,3	608,6	90,4	60,9	92,8
Wielkopolskie	851,1	103,3	293,5	96,8	4137,2	93,6	315,9	90,4
Zachodniopomorskie	98,0	107,4	42,5	112,1	357,1	103,0	36,9	100,5

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przemysł ^a <i>Industry^a</i>						Budownictwo <i>Construction</i>					
	I–III 2012											
	produkcja sprzedana <i>sold production</i>		przeciętne zatrudnienie <i>average paid employment</i>		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto <i>average monthly gross wages and salaries</i>		produkcja sprzedana <i>sold production</i>		przeciętne zatrudnienie <i>average paid employment</i>		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto <i>average monthly gross wages and salaries</i>	
	w mln zł <i>in mln zł</i>	I–III 2011= =100	w tys. <i>in thous.</i>	I–III 2011= =100	w zł <i>in zł</i>	I–III 2011= =100	w mln zł <i>in mln zł</i>	I–III 2011= =100 ^b	w tys. <i>in thous.</i>	I–III 2011= =100	w złotych <i>in złoty</i>	I–III 2011= =100
POLSKA..... <i>POLAND</i>	281468,5	104,9	2478	99,5	3744,00	106,6	29834,8	114,3	481	105,0	3616,98	104,0
Dolnośląskie	26110,6	105,4	207	97,8	3798,99	104,4	1888,9	114,8	34	101,8	3881,82	107,1
Kujawsko-pomorskie	12445,9	110,0	126	98,7	3176,00	107,6	1001,6	114,4	24	103,2	2991,37	102,6
Lubelskie	7402,8	109,3	90	98,8	3544,27	106,8	821,8	129,4	20	107,3	2914,63	104,5
Lubuskie	6224,2	93,9	65	97,6	3198,72	106,7	279,3	75,7	8	106,4	2802,75	98,2
Łódzkie	16531,1	118,2	172	98,4	3468,55	106,6	1128,8	106,9	24	105,8	3042,96	101,8
Małopolskie	18207,8	105,5	180	102,1	3699,98	107,9	2430,7	110,4	46	104,2	3118,11	98,2
Mazowieckie	58475,9	103,6	328	100,9	4375,32	106,2	9908,0	116,8	102	113,6	4924,05	101,4
Opolskie.....	5119,0	105,2	55	97,5	3401,55	104,0	452,2	96,0	8	95,2	3173,02	104,9
Podkarpackie	8706,0	107,2	120	100,0	3078,88	105,9	902,5	115,8	21	108,7	2799,38	98,2
Podlaskie	4558,2	111,4	47	100,3	3123,01	106,2	672,3	121,0	10	102,7	3564,17	108,4
Pomorskie	18832,2	105,3	130	97,4	3738,75	108,6	1575,5	118,3	31	102,2	3236,9	100,8
Śląskie	50115,5	98,8	442	99,7	4390,78	106,3	3506,9	119,2	66	101,8	3493,35	108,0
Świętokrzyskie.....	5371,6	105,3	60	99,5	3281,78	106,9	784,0	136,5	13	103,6	3166,24	114,4
Warmińsko-mazurskie	6726,8	104,1	79	99,1	3062,75	108,1	528,3	123,8	14	98,3	2898,58	106,1
Wielkopolskie	29347,0	108,9	295	99,7	3514,05	107,3	3181,6	114,1	45	100,4	3441,67	103,7
Zachodniopomorskie	7293,9	105,7	82	101,2	3176,71	104,1	772,2	81,0	15	104,9	3276,43	105,9

a Patrz uwagi ogólne pkt 11. b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a See general notes item 11. b Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania oddane do użytkowania - w okresie I–III 2012 r. Dwellings completed - in the period I–III 2012					
	mieszkania dwellings		budownictwo indywidualne private construction	powierzchnia użytkowa mieszkań usable floor area		budownictwo indywidualne private construction
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	I–III 2011=100		w tys. m ² in thous. sq. m	I–III 2011=100		w tys. m^{2} in thous. sq. m
POLSKA	36272	131,9	20645	3917	122,4	2898
POLAND						
Dolnośląskie	3845	188,4	1556	353	160,3	207
Kujawsko-pomorskie	1314	95,1	949	150	103,1	128
Lubelskie	1883	112,0	1236	205	110,7	165
Lubuskie	945	169,1	535	94	137,0	69
Łódzkie	2185	151,4	1331	242	135,8	188
Małopolskie	3914	119,3	2126	412	113,3	297
Mazowieckie	7303	157,6	3225	777	137,1	497
Opolskie	354	124,2	303	52	110,7	48
Podkarpackie	1534	99,9	1126	179	107,9	153
Podlaskie	805	97,7	572	102	107,6	87
Pomorskie	3179	157,8	1499	303	131,3	204
Śląskie	2472	119,9	1713	306	107,6	248
Świętokrzyskie	769	117,9	534	85	119,3	72
Warmińsko-mazurskie	888	101,4	699	107	104,5	96
Wielkopolskie	3110	104,3	2317	378	110,5	322
Zachodniopomorskie	1772	141,1	924	173	129,4	118

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (dok.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

[Powrót do spisu tablic](#)[Return to list of tables](#)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Podmioty gospodarki narodowej ^a w rejestrze REGON – stan w dniu 31 III 2012 r. <i>National economy entities ^a in the REGON register – as of 31 March 2012</i>										
	przedsiębiorstwa państwowe <i>state owned enterprises</i>	spółdzielnie <i>cooperatives</i>	spółki handlowe <i>commercial companies</i>								osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <i>natural persons conducting economic activity</i>
			ogółem <i>total</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	z ogółem - spółki <i>of total - companies</i>			z ograniczoną odpowiedzialnością <i>limited liability</i>	jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder companies of the State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	
					akcyjne <i>join-stock</i>	jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder companies of the State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>				
POLSKA..... POLAND	189	17089	328495	71836	9942	215	1697	273471	241	68588	2860662
Dolnośląskie	13	1364	26905	6731	771	17	110	22712	12	6498	227258
Kujawsko-pomorskie.....	6	964	12117	1743	342	13	41	10103	10	1645	139624
Lubelskie	5	1147	9354	1136	244	8	24	7327	6	1075	123956
Lubuskie	6	468	7960	2740	166	3	30	6870	5	2677	75745
Łódzkie	4	956	15156	2852	443	6	54	12046	22	2756	175577
Małopolskie	24	1126	24817	3974	712	11	99	19426	16	3707	251316
Mazowieckie	72	3111	97880	27341	3367	55	800	84485	56	26055	470399
Opolskie.....	2	479	5658	1414	123	2	30	4732	6	1368	71178
Podkarpackie	2	747	8126	1065	242	7	27	6231	7	986	115757
Podlaskie	2	471	4811	573	106	3	19	3432	9	538	72308
Pomorskie.....	6	1038	23403	4275	807	13	124	20184	6	4081	189001
Śląskie.....	12	1144	35380	5943	1156	34	147	29064	31	5666	330819
Świętokrzyskie.....	3	482	4999	573	220	14	25	3815	3	530	82959
Warmińsko-mazurskie	4	693	6516	967	140	6	6	5283	7	945	84795
Wielkopolskie	21	1796	30750	6126	839	14	123	25060	34	5788	288240
Zachodniopomorskie.....	7	1103	14663	4383	264	9	38	12701	11	4273	161730

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.^a Excluding persons tending private farms in agriculture.